



# ប្រាក់បញ្ញើសន្សំ

អត្រាការប្រាក់ខ្ពស់ សុវត្ថិភាព ងាយស្រួលចាត់ចែងសាច់ប្រាក់



បញ្ញើសន្សំ



# មាតិកា

04	សារពីប្រធានក្រុមប្រឹក្សាភិបាល	31	ផលិតផល និងសេវា
06	សារពីប្រធាននាយកប្រតិបត្តិ	36	លទ្ធផលសង្ខេបផ្នែកប្រតិបត្តិការ
08	សូចនាករលទ្ធផលហិរញ្ញវត្ថុ	40	លទ្ធផលសង្ខេបផ្នែកហិរញ្ញវត្ថុ
11	សូចនាករលទ្ធផលសង្គម	47	ការកសាងសមត្ថភាព
12	ទស្សនវិស័យ និងបេសកកម្ម	49	សង្ខេបលទ្ធផលពីសកម្មភាពទីផ្សារ
13	សារវិទ្យា	50	ព្រឹត្តិការណ៍សំខាន់ៗក្នុងឆ្នាំ 2020
14	ដំណាក់កាលសំខាន់នៃការអភិវឌ្ឍ	53	កិច្ចការពារបរិស្ថាន និងសង្គម
16	នាមស្ថាប័នផ្តល់ហិរញ្ញប្បទានដល់ប្រាសាត់	57	ការគ្រប់គ្រងហានិភ័យ និងការគ្រប់គ្រងផ្ទៃក្នុង
18	រចនាសម្ព័ន្ធ	58	មតិរបស់សវនករឯករាជ្យ
19	ភាគទុនិក	63	របាយការណ៍ស្ថានភាពហិរញ្ញវត្ថុ
20	ក្រុមប្រឹក្សាភិបាល	64	របាយការណ៍លទ្ធផលពេញលេញ
24	គណៈកម្មការនៃក្រុមប្រឹក្សាភិបាល	65	របាយការណ៍បម្រែបម្រួលមូលធន
26	គណៈគ្រប់គ្រង	66	របាយការណ៍លំហូរសាច់ប្រាក់
29	គណៈកម្មការនៃគណៈគ្រប់គ្រង		





# សារពី ប្រធានក្រុមប្រឹក្សានិបាល

ជាផ្នែកមួយនៃការឆ្លើយតបជាសកលចំពោះការរីករាលដាលនៃជំងឺកូវីដ-19 យើងខ្ញុំកំពុងតែជួបប្រទះនឹងបញ្ហាប្រឈមធំៗដោយមានការធ្លាក់ចុះសេដ្ឋកិច្ចពិភពលោក ការបិទខ្ទប់ប្រទេស ការរឹតត្បិតការធ្វើដំណើរ ការបន្តអនុវត្តកម្លាតសង្គម និងការពាក់ម៉ាស់ជាប្រចាំ ដើម្បីបង្ការការចម្លងមេរោគនៅជុំវិញពិភពលោក។ ប្រទេសទាំងអស់បានចាប់ផ្តើមបើកដំណើរការ សេដ្ឋកិច្ចរបស់ខ្លួនឡើងវិញ ដកចេញនូវបំរាមធ្វើដំណើរមួយចំនួនដោយកត់សម្គាល់ថា យើងអាចនឹងជួបប្រទះនឹងរលកទីពីរ ឬទីបីនៃមេរោគដោយសារតែវ៉ាក់សាំង កំពុងតែផលិត និងចែកចាយ។ ប្រទេសមួយចំនួនកំពុងចាប់ផ្តើមកម្មវិធីចាក់វ៉ាក់សាំង ហើយប្រទេសខ្លះទៀតកំពុងរង់ចាំការមកដល់នូវវ៉ាក់សាំង។ ដោយចិរិយនៃការរង់ចាំ និងការចាក់វ៉ាក់សាំងជូនដល់ប្រជាជនទាំងអស់ជុំវិញពិភពលោក នឹងចំណាយពេលយ៉ាងហោចណាស់ពី 6 ដល់ 12 ខែ។

“ ប្រាសាត់  
បន្តជាអ្នកនាំមុខគេ  
ក្នុងទីផ្សារដោយជោគជ័យ បើទោះបី  
ស្ថិតក្នុងបរិបទនៃការរីករាលដាលជំងឺ  
កូវីដ-19 ។ ការវិវឌ្ឍរបស់យើងលើកំណើន  
តំណទាន ប្រាក់បញ្ញើសន្សំ ចំនួនអតិថិជន  
គួបផ្សំនឹងភាពខ្លាំងនៃស្ថានភាពហិរញ្ញវត្ថុ  
សប្បុរសឱ្យឃើញថាប្រាសាត់ បានឈរ  
ជើងយ៉ាងរឹងមាំដើម្បីផ្តល់ជូនលទ្ធផលល្អ  
ដល់ភាគីពាក់ព័ន្ធទាំងអស់។ ”

ក្នុងរយៈពេលពីរទសវត្សកន្លងមក ប្រទេសកម្ពុជាបានឆ្លងកាត់ការផ្លាស់ប្តូរដ៏សំខាន់មួយ ដោយបានក្លាយជាប្រទេសមានចំណូល មធ្យមកម្រិតទាបក្នុងឆ្នាំ 2015 និងអាចក្លាយជាប្រទេសមានប្រាក់ចំណូលមធ្យមកម្រិតខ្ពស់ត្រឹមឆ្នាំ 2030 ។ ដោយមានការជំរុញពីការនាំចេញស្បៀងកំប៉ាត់ និងវិស័យទេសចរណ៍ សេដ្ឋកិច្ចកម្ពុជា មានអត្រាកំណើនជាមធ្យម 8% ក្នុងចន្លោះឆ្នាំ 1998 និង 2018 ដែលធ្វើឱ្យប្រទេសកម្ពុជាបានក្លាយជាប្រទេសមួយដែលមានសេដ្ឋកិច្ចរីកចម្រើនលឿនបំផុតនៅលើពិភពលោក។ ខណៈពេលដែលមានការធ្លាក់ចុះបន្តិចបន្តួចក្តី ប៉ុន្តែកំណើននៅតែមានភាពរឹងមាំ ដែលត្រូវបានប៉ាន់ប្រមាណថានឹងឈានដល់ 7.1% ក្នុងឆ្នាំ 2019 បើប្រៀបធៀបទៅនឹងអត្រាកំណើន 7.5% ក្នុងឆ្នាំ 2018 ដែលល្អប្រសើរជាងការរំពឹងទុក។

ការភ្ញាក់ស្រឡាំងកាំងទូទាំងសាកលលោកដែលបង្កឡើងដោយការរីករាលដាលនៃជំងឺកូវីដ-19 បានប៉ះពាល់យ៉ាងខ្លាំងដល់សេដ្ឋកិច្ចកម្ពុជា ក្នុងឆ្នាំ 2020 នៅពេលដែលប្រទេសកម្ពុជាក៏ប្រឈមនឹងការផ្អាកផ្នែកខ្លះនៃការអនុវត្តគ្រោះពន្ធលើការនាំចូលទំនិញទៅកាន់ទីផ្សារសហគមន៍អឺរ៉ុប «អ្វីៗទាំងអស់លើកលែងតែអាវុធ (EBA)»។ ការផ្ទុះឡើងនៃជំងឺនេះបណ្តាលឱ្យមានការធ្លាក់ចុះយ៉ាងខ្លាំងនូវកម្លាំងចលករសំខាន់ៗនៃកំណើនសេដ្ឋកិច្ចរបស់ប្រទេសកម្ពុជា គឺ វិស័យទេសចរណ៍ ផលិតកម្មសម្រាប់ការនាំចេញ និងសំណង់ ដែលបានចូលរួមចំណែកច្រើនជាង 70% នៃកំណើនរបស់ប្រទេស និងជិត 40% នៃការងារដែលមានប្រាក់ចំណូលទៀងទាត់។ សេដ្ឋកិច្ចក្នុងឆ្នាំ 2020 ត្រូវបានគេរំពឹងថានឹងមានអត្រាកំណើនអវិជ្ជមាន -2% ដែលជាការធ្លាក់ចុះខ្លាំងបំផុតក្នុងប្រវត្តិសាស្ត្រថ្មីៗរបស់ប្រទេសកម្ពុជា។

ការរីករាលដាលនៃជំងឺកូវីដ-19 និងការងើបឡើងវិញយឺតៗនៃសកម្មភាពសេដ្ឋកិច្ចពិភពលោក ព្រមទាំងភាពរីករវៃនៃទីផ្សារហិរញ្ញវត្ថុដែលបានអូសបន្លាយអស់រយៈពេលយ៉ាងយូរ ដែលបង្កហានិភ័យជាច្រើនដល់ទស្សនវិស័យកំណើនរបស់ប្រទេសកម្ពុជា។

រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា បានខិតខំយ៉ាងខ្លាំងក្នុងការជួយដល់វិស័យសង្គមកិច្ច សេដ្ឋកិច្ច និងជាពិសេសផ្នែកហិរញ្ញវត្ថុ ដែលត្រូវបានចាត់ទុកថាជាឆ្នឹងខ្ពងនៃសេដ្ឋកិច្ចជាតិ។ ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា បានចេញសារាចរណែនាំនៅខែមីនា និងខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ 2020 និងបន្តការណែនាំក្នុងការផ្តល់រយៈពេលអនុគ្រោះ និងការរៀបចំសងប្រាក់កម្ចីឡើងវិញដល់អាជីវកម្មដែលរងផលប៉ះពាល់ដោយជំងឺកូវីដ-19 ។

ជាលទ្ធផលនៅចុងឆ្នាំ 2020 ទ្រព្យសកម្មសរុបរបស់វិស័យហិរញ្ញវត្ថុមានចំនួន 59.4 ប៊ីលានដុល្លារអាមេរិក កើនឡើងប្រមាណ 15.7% បើប្រៀបធៀបនឹងឆ្នាំ 2019 ផលបត្រកម្ចីសរុបមានចំនួន 37.3 ប៊ីលានដុល្លារអាមេរិក កើនឡើងប្រហែល 14.8% បើប្រៀបធៀបនឹងឆ្នាំ 2019 ខណៈដែលសមតុល្យប្រាក់បញ្ញើសន្សំសរុបមានចំនួន 33.8 ប៊ីលានដុល្លារអាមេរិក កើនឡើងប្រហែល 15.4% ប្រៀបធៀបនឹងឆ្នាំ 2019 ។

ទោះបីជាមានភាពមិនប្រាកដប្រជានៅពេលនេះក៏ដោយ ប្រាសាក់នៅតែបន្តរីកចម្រើនលើគ្រប់ផ្នែក រួមមាន ទ្រព្យសកម្មសរុប សមតុល្យប្រាក់បញ្ញើសន្សំ សម្លៀកឥណទាន ប្រាក់ចំណេញ ព្រមទាំងបច្ចេកវិទ្យាហិរញ្ញវត្ថុផងដែរ។ យើងអាចសម្រេចការវិនិយោគជាម្ចាស់កម្មសិទ្ធិដោយរលូន និងបានចុះបញ្ជីមូលបត្របំណុលសាជីវកម្មប្រាសាក់ដោយជោគជ័យនៅផ្សារមូលបត្រកម្ពុជា។ ការបោះផ្សាយមូលបត្របំណុលជាលើកដំបូងរបស់ប្រាសាក់ គឺជាការកៀរគរមូលនិធិដ៏ធំបំផុតនៅក្នុងប្រវត្តិសាស្ត្រផ្សារមូលបត្ររបស់កម្ពុជា។ ប្រាសាក់ អាចកៀរគរមូលនិធិបន្ថែមចំនួន 127.2 ប៊ីលានរៀល (31.18 លានដុល្លារអាមេរិក) តាមរយៈការបោះផ្សាយមូលបត្របំណុលសាជីវកម្មសម្រាប់ការបោះផ្សាយលក់ជាសាធារណៈនៅផ្សារមូលបត្រកម្ពុជា។

ទោះបីជាជួបប្រទះនឹងបញ្ហាប្រឈមធំៗ យើងខ្ញុំនៅតែអាចផ្តល់លទ្ធផលប្រតិបត្តិការនិងហិរញ្ញវត្ថុដ៏រឹងមាំ ព្រមជាមួយនឹងអត្ថប្រយោជន៍រយៈពេលវែងរបស់ម្ចាស់ភាគហ៊ុន។ យើងខ្ញុំបានរៀនសូត្រពីបញ្ហាប្រឈមជាច្រើន

ធំៗកន្លងមក ដែលធ្វើឱ្យប្រាសាក់ក្លាយជាស្ថាប័នរឹងមាំ និងមានស្ថិរភាពក្នុងរយៈពេលច្រើនជាង 25 ឆ្នាំ នៃកំណើនប្រកបដោយចីរភាព។ ជាលទ្ធផលនៅចុងឆ្នាំ 2020 ទ្រព្យសកម្មសរុបមានចំនួន 3.61 ប៊ីលានដុល្លារអាមេរិក កើនឡើង 16.71% បើប្រៀបធៀបនឹងឆ្នាំ 2019 ។ សមតុល្យប្រាក់បញ្ញើបានកើនឡើងដល់ 2.06 ប៊ីលានដុល្លារអាមេរិក ហើយសម្លៀកឥណទានសរុបមានចំនួន 3.03 ប៊ីលានដុល្លារអាមេរិក។ មូលធនសរុបបានកើនឡើងនិងឈានដល់ 518.83 លានដុល្លារអាមេរិកក្នុងរយៈពេលនៃរបាយការណ៍នេះផងដែរ។

ទោះបីឆ្នាំ 2020 គឺជាឆ្នាំដែលមានបញ្ហាប្រឈមខ្លាំងមិនធ្លាប់មានក៏ដោយ ក្រុមប្រឹក្សាភិបាល និងភាគទុនិកមានទំនុកចិត្តថា ភាពជាអ្នកដឹកនាំយុទ្ធសាស្ត្រ និងបុគ្គលិករបស់ប្រាសាក់ នឹងជួយឱ្យប្រាសាក់បន្តទទួលបានជោគជ័យខ្ពស់ជូនដល់គ្រប់ភាគីពាក់ព័ន្ធទាំងអស់។ ក្នុងរយៈពេលពីរឆ្នាំខាងមុខ ប្រាសាក់ពុំទាន់មានគម្រោងដើម្បីកៀរគរមូលនិធិបន្ថែម ឬ បោះផ្សាយមូលបត្របំណុលសាជីវកម្ម សម្រាប់ការបោះផ្សាយលក់មូលបត្រជាសាធារណៈនៅផ្សារមូលបត្រកម្ពុជានៅឡើយទេ។

ក្នុងនាមក្រុមប្រឹក្សាភិបាល ខ្ញុំសូមថ្លែងអំណរគុណដល់ភ្នាក់ងារដឹកនាំ និងបុគ្គលិករបស់ប្រាសាក់ ចំពោះការខិតខំប្រឹងប្រែងអស់ពីកម្លាំងកាយចិត្ត និងការយកចិត្តទុកដាក់ខ្ពស់ ដើម្បីធ្វើឱ្យអាជីវកម្មរីកលូតលាស់ ស្របនឹងកំណើនអតិថិជនប្រកបដោយសុខដុមភាព។ ខ្ញុំក៏សូមថ្លែងអំណរគុណដល់ក្រុមប្រឹក្សាភិបាល ភាគទុនិក អតិថិជន រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា និងជាពិសេសធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា និយ័តកមូលបត្រកម្ពុជា (ពីមុនជាគណៈកម្មការមូលបត្រកម្ពុជា) និងក្រុមហ៊ុនផ្សារមូលបត្រកម្ពុជាដែលតែងតែគាំទ្រ និងផ្តល់ជំនួយ។



**Kwi Sang JUN**  
ប្រធានក្រុមប្រឹក្សាភិបាល



# សារពី ប្រធាននាយកប្រតិបត្តិ

ការរីករាលដាលនៃជំងឺកូវីដ-19 បានជះឥទ្ធិពលយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងររបស់ដល់ជីវិតយើងគ្រប់គ្នា រាប់ពីរបៀបដែលយើងធ្វើការ និងធ្វើដំណើររហូតដល់របៀបដែលយើងប្រាស្រ័យទាក់ទងគ្នាទៅវិញទៅមកជារៀងរាល់ថ្ងៃ។ ជាមួយនឹងវិបត្តិសុខភាពជាសកល ឥឡូវនេះយើងទាំងអស់គ្នាកំពុងរស់នៅក្នុងពេលវេលានៃភាពមិនប្រាកដប្រជា និងប្រែប្រួល។

មិនខុសគ្នាពីបណ្តាក្រុមហ៊ុនផ្សេងៗទៀត យើងបានផ្អាកការធ្វើដំណើររបស់បុគ្គលិក និងពន្យារពេលការរៀបចំព្រឹត្តិការណ៍ ឬ កិច្ចប្រជុំធំៗ។ នៅការិយាល័យកណ្តាល យើងបានរៀបចំឱ្យបុគ្គលិកមួយចំនួនទៅធ្វើការនៅតាមសាខានានាជុំវិញរាជធានីភ្នំពេញ ដើម្បីបង្កើនគុណភាពសុវត្ថិភាពសង្គម និងរឹតបន្តឹងការអនុវត្តវិធានការបង្ការការឆ្លងជំងឺកូវីដ-19 ដែលចេញដោយក្រសួងសុខាភិបាល។

ដើម្បីសុវត្ថិភាពបុគ្គលិកនិងអតិថិជន យើងខ្ញុំបានលើកទឹកចិត្តអតិថិជននិងបុគ្គលិកឱ្យធ្វើប្រតិបត្តិការហិរញ្ញវត្ថុតាមរយៈមេធាវីអ៊ីម (ATM) ប្រាសាក់ម៉ូបាល់ប៊ែងយើង (PRASAC Mobile Banking) និងប្រាសាក់អ៊ីនធឺណិតប៊ែងយើង (PRASAC Internet Banking) ។ ប្រសិនបើអតិថិជនត្រូវការមកធ្វើប្រតិបត្តិការនៅសាខាដោយផ្ទាល់ យើងខ្ញុំត្រូវប្រាកដថា យើងទាំងអស់គ្នាប្រតិបត្តិតាមវិធានការបង្ការជំងឺកូវីដ-19 របស់ក្រសួងសុខាភិបាលដើម្បីរក្សាបានសុវត្ថិភាពទាំងអស់គ្នា។ សាខាទាំងអស់នៅតែផ្តល់សេវាកម្មជាធម្មតា ប៉ុន្តែតម្រូវឱ្យភ្ញៀវ អតិថិជន និងបុគ្គលិក អនុវត្តគម្លាតសង្គម និងវិធានអនាម័យល្អនៅច្រកចូលការិយាល័យ (រួមមាន លាងដៃ វាស់ស្ទង់សីតុណ្ហភាព ពាក់ម៉ាស់ និងស្កេន QR កូដរបស់ក្រសួងសុខាភិបាល)។

ឆ្នាំ 2020 គឺជាឆ្នាំដែលមានបញ្ហាប្រឈមយ៉ាងខ្លាំងសម្រាប់អតិថិជនសេដ្ឋកិច្ច និងសហគមន៍កម្ពុជាទាំងមូល – ដំបូងឡើយគឺបណ្តាលមកពីការរីករាលដាលនៃការឆ្លងជំងឺវីរុសកូរ៉ូណា និងថ្មីៗនេះដោយសារជំនន់ទឹកភ្លៀង។ ដូច្នេះ យើងខ្ញុំបានប្តេជ្ញាចិត្តក្នុងការផ្តល់ជំនួយហិរញ្ញវត្ថុដល់បណ្តាគ្រួសារ ដោយបន្តផ្តល់ទុនបង្វិល និងលំហូរឥណទានសម្រាប់អាជីវកម្មផ្តល់ជូននូវលទ្ធផលដ៏ល្អសម្រាប់ភាគទុនិក និងជួយសម្រួលដល់សកម្មភាពសេដ្ឋកិច្ចនិងស្ថិរភាពហិរញ្ញវត្ថុឱ្យបានកាន់តែទូលំទូលាយ។

បុគ្គលិកនិងថ្នាក់គ្រប់គ្រងរបស់ប្រាសាក់ បានធ្វើការងារដ៏អស្ចារ្យ ហើយបានឆ្លើយតបយ៉ាងឆាប់រហ័សនិងប្រកបដោយប្រសិទ្ធភាពចំពោះការរាតត្បាតឆ្លងជំងឺកូវីដ-19 ដោយបំពេញតាមតម្រូវការរបស់អតិថិជន និងគាំទ្រដល់គំនិតផ្តួចផ្តើមជុំវិញសេដ្ឋកិច្ចរបស់រាជរដ្ឋាភិបាល ក្នុងនោះរួមមាន ការជួយដល់អាជីវកម្មសហគ្រាសធុនតូចនិងមធ្យមដោយរៀបចំឥណទានឡើង

“ យើងបានចូលរួមជាមួយរាជរដ្ឋាភិបាល និងអតិថិជនដើម្បីប្រយុទ្ធប្រឆាំងនឹងការឆ្លងជំងឺកូវីដ-19 ស្របពេលដែលយើងបន្តផ្តល់នូវលទ្ធផលហិរញ្ញវត្ថុដ៏ល្អប្រសើរ។ ”

វិញ និងការទទួលបានមូលនិធិពីគម្រោងសហហិរញ្ញប្បទានទ្រទ្រង់សហគ្រាសធុនតូចនិងមធ្យមរបស់រាជរដ្ឋាភិបាល។

លទ្ធផលឆ្នាំ 2020 បង្ហាញថាយុទ្ធសាស្ត្ររបស់យើងខ្ញុំបន្តផ្តល់នូវភាពជោគជ័យក្នុងស្ថានភាពដ៏លំបាកបំផុតនៃការឆ្លងជាសកលនៃជំងឺកូវីដ-19 ។ ខាងក្រោមនេះជាលទ្ធផលសង្ខេបនៃលទ្ធផលដែលសម្រេចបាន៖

- ទ្រព្យសកម្មសរុបនៅដំណាច់ឆ្នាំមានចំនួន 3.61 ប៊ីលានដុល្លារអាមេរិក កើនឡើង 16.71% បើធៀបនឹងដំណាច់ឆ្នាំ 2019
- សម្លៀកសណ្ឋានសរុបមានចំនួន 3.03 ប៊ីលានដុល្លារអាមេរិក កើនឡើង 21.17% មានអតិថិជនសេវាសណ្ឋានសរុបចំនួន 442 ពាន់នាក់
- អត្រាសណ្ឋានមិនដំណើរការមានត្រឹមតែ 0.99%
- សមតុល្យប្រាក់បញ្ញើសន្សំសរុបបានកើនឡើងដល់ 2.06 ប៊ីលានដុល្លារអាមេរិក និងមានអតិថិជនសេវាបញ្ញើសន្សំសរុបចំនួន 627 ពាន់នាក់
- ប្រាក់ចំណេញសុទ្ធត្រាយបង់ពន្ធបានកើនឡើង 5.14% ដល់ 108.82 លានដុល្លារអាមេរិក ពី 103.50 លានដុល្លារអាមេរិក នៅដំណាច់ឆ្នាំ 2019
- ផលលើមូលធនមានអត្រា 23.43% និងផលលើទ្រព្យសកម្មមានអត្រា 3.24%
- បណ្តាញការិយាល័យគ្របដណ្តប់ 25 ខេត្ត-រាជធានី ដោយមាន 182 ការិយាល័យនៅទូទាំងប្រទេស ម៉ាស៊ីន ATM មានចំនួន 141 គ្រឿង ហើយកំពុងធ្វើប្រតិបត្តិការក្នុង 14,022 ភូមិ ដែលស្មើនឹង 86% នៃចំនួនភូមិសរុបនៅប្រទេសកម្ពុជា ជាមួយនឹងបុគ្គលិកបម្រើការសរុបចំនួន 9,042 នាក់។

ក្នុងរយៈពេល 5 ឆ្នាំចុងក្រោយនេះ ប្រាសាក់ បានបង្កើនទំហំអាជីវកម្មចំនួនអតិថិជន និងចំនួនបុគ្គលិកទ្វេដង។ យើងបានរៀនសូត្របានច្រើនពីបញ្ហាប្រឈមជាច្រើនឆ្នាំកន្លងមកនេះ ដែលបានធ្វើឱ្យប្រាសាក់ឆ្លងកាត់ព្រះភ្លៀងបានហើយឆ្ពោះទៅមុខប្រកបដោយជោគជ័យនៅឆ្នាំ 2020 ដែលបង្ហាញពីសមត្ថភាពរបស់យើងក្នុងការសម្របខ្លួនបានយ៉ាងលឿនដើម្បីឆ្លើយតបនឹងការរីករាលដាលជាសកលនៃជំងឺកូវីដ-19 និងជាគ្រឹះស្ថានដែលមានភាពធន់ រឹងមាំ និងមានស្ថិរភាពយូរអង្វែង។

ប្រាសាក់ នៅតែបន្តវិនិយោគលើអាជីវកម្ម ហេដ្ឋារចនាសម្ព័ន្ធព័ត៌មានវិទ្យា ធនធានមនុស្ស និងនាមករណ៍របស់ខ្លួន ដើម្បីផ្តល់នូវបទពិសោធន៍ដ៏ល្អជូនអតិថិជន និងជ្រោមជ្រែងដល់ពួកគាត់ឱ្យទទួលបានទំនុកចិត្តលើអនាគតហិរញ្ញវត្ថុរបស់ពួកគាត់។ យើងរក្សានូវវប្បធម៌ការពារហានិភ័យឱ្យបានមធ្យម និងផ្តោតលើខុត្តមភាពនៃប្រតិបត្តិការ ព្រមទាំងលើកម្ពស់វប្បធម៌នៃការធ្វើបរិយាប័ន្នដ៏លេចធ្លោ ដើម្បីនាំមកនូវអ្វីដែលល្អបំផុតជូនចំពោះអតិថិជន និងភាគីពាក់ព័ន្ធទាំងអស់របស់យើង។

ឆ្នាំ 2020 គឺជាឆ្នាំដែលពិបាកបំផុតសម្រាប់អាជីវកម្ម និងប្រជាជនទាំងអស់។ យ៉ាងណាមិញ យើងជឿជាក់ថាយុទ្ធសាស្ត្រ ការខិតខំប្រឹងប្រែង និងការប្តេជ្ញាចិត្តរបស់យើង នឹងទទួលបាននូវវឌ្ឍនភាពប្រកបដោយអត្ថន័យសម្រាប់ឆ្នាំក្រោយៗទៀត។

ជំនួសមុខឱ្យគណៈគ្រប់គ្រងនៃគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុប្រាសាក់ ម.ក ខ្ញុំសូមថ្លែងអំណរគុណចំពោះថ្នាក់គ្រប់គ្រងគ្រប់លំដាប់ថ្នាក់ និងបុគ្គលិកប្រាសាក់ទាំងអស់ចំពោះការខិតខំប្រឹងប្រែង និងការប្តេជ្ញាចិត្តខ្ពស់ក្នុងការបំពេញការងារ អរគុណចំពោះក្រុមប្រឹក្សាភិបាលក្នុងការគាំទ្រនិងការផ្តល់ជំនួយ និងអរគុណចំពោះរាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា និយ័តករ និងធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា រួមជាមួយនឹងអាជ្ញាធរមូលដ្ឋានគ្រប់ជាន់ថ្នាក់ដែលតែងតែគាំទ្រប្រាសាក់កន្លងមកនេះ។



**ស៊ឹម សេនាថាតិ**  
**ប្រធាននាយកប្រតិបត្តិ**



# » សូចនាករលទ្ធផលហិរញ្ញវត្ថុ

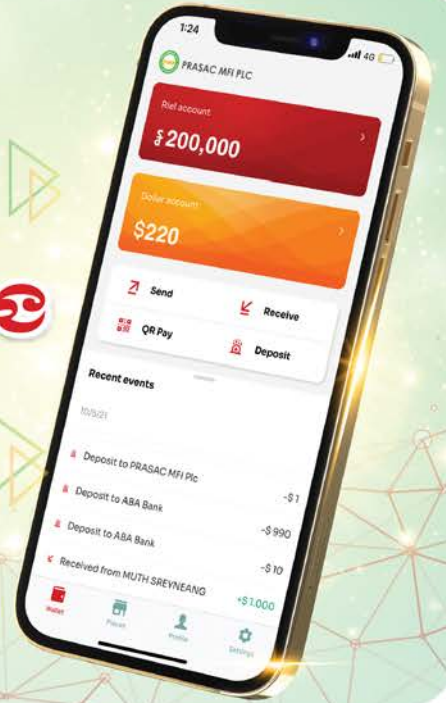
សូចនាករ	2016	2017	2018	2019	2020
<b>ផលិតផល និងប្រសិទ្ធភាព</b>					
អនុបាតចំណាយប្រតិបត្តិការ	4.55%	3.73%	3.12%	2.88%	2.69%
ទំហំឥណទានជាមធ្យម (ដុល្លារអាមេរិក)	3,673	5,050	5,407	6,382	7,086
ចំនួនឥណទានក្នុងមន្ត្រីឥណទានម្នាក់	101	96	98	86	97
ចំនួនឥណទានក្នុងបុគ្គលិកម្នាក់	56	55	57	53	57
<b>លទ្ធផលចំណេញ</b>					
ផលលើទ្រព្យសកម្ម (RoA)	4.70%	3.83%	3.81%	3.78%	3.24%
ផលលើមូលធន (RoE)	36.87%	28.78%	29.35%	28.86%	23.43%
<b>តំបន់ប្រតិបត្តិការ</b>					
ខេត្ត/រាជធានី	25	25	25	25	25
ស្រុក/ខណ្ឌ	197	197	197	197	202
ឃុំ/សង្កាត់	1,611	1,627	1,633	1,638	1,636
ភូមិ	13,640	13,851	13,966	14,053	14,022

## កាន់តែងាយស្រួលជាមួយបណ្តាញសាខា និងទីតាំងអេធីអឹមទូទាំងប្រទេស





# មានច្រើនជម្រើសក្នុងការ ដាក់ប្រាក់ ចូលក្នុង គណនីបាតង នៅ ប្រាសាក់



លោកអ្នកអាចដាក់ប្រាក់ចូលក្នុងគណនីបាតងបានយ៉ាងងាយស្រួលនៅតាម៖



- 1 សាខាប្រាសាក់ទូទាំងប្រទេសកម្ពុជា
- 2 ប្រាសាក់ម៉ូបាលប៊ែងយីង (PRASAC Mobile Banking)
- 3 ប្រាសាក់អ៊ីនធឺណិតប៊ែងយីង (PRASAC Internet Banking)
- 4 ភ្នាក់ងារផ្ទេរប្រាក់របស់គ្រឹះស្ថានជាសមាជិកប្រព័ន្ធបាតង
- 5 សាខាគ្រឹះស្ថានជាសមាជិកប្រព័ន្ធបាតង
- 6 កម្មវិធីម៉ូបាលប៊ែងយីងរបស់គ្រឹះស្ថានជាសមាជិកប្រព័ន្ធបាតង

ជាមួយ Bakong App នៅលើទូរស័ព្ទដៃ លោកអ្នក អាចទូទាត់សងប្រាក់កម្ចីប្រាសាក់ ផ្ទេរប្រាក់ ឆ្លងធនាគារ ស្កេន QR ក្នុងទូទាត់ថ្លៃទំនិញនិងសេវា។

**សមាជិកប្រព័ន្ធបាតង** 



សម្គាល់៖ ប្រព័ន្ធបាតង ជាប្រព័ន្ធមួយផ្តួចផ្តើមបង្កើតឡើងដោយធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា។



# អាជីវកម្ម របស់អ្នកកាន់តែរីកចម្រើនជាមួយ ប្រាក់កម្ចីពីប្រាសាក់

 អត្រាការប្រាក់សមរម្យ

 ងាយស្រួល លឿនរហ័ស

 រយៈពេលវែង

 បត់បែនក្នុងការសងត្រលប់



# » សូចនាករលទ្ធផលសង្គម

សូចនាករ	2016	2017	2018	2019	2020
<b>អភិបាលកិច្ច</b>					
ចំនួនសមាជិកក្រុមប្រឹក្សាភិបាល	7	7	7	7	9
<b>សេវាឥណទាន</b>					
សង្កេតឥណទានសរុប (ដុល្លារអាមេរិក)	1,030,880,501	1,548,859,337	1,962,009,568	2,501,296,268	3,030,820,729
សង្កេតឥណទានក្រុម (ដុល្លារអាមេរិក)	1,589,263	565,889	284,317	644,485	375,579
សង្កេតឥណទានសិក្សាអប់រំ (ដុល្លារអាមេរិក)	170,433	416,317	494,055	684,517	582,728
សង្កេតឥណទានកែលម្អគម្រោង (ដុល្លារអាមេរិក)	123,188,399	217,004,754	279,418,003	259,171,727	347,322,671
សង្កេតឥណទានសហគ្រាសធុនតូចបំផុត តូច និងមធ្យម (ដុល្លារអាមេរិក)	1,030,383,963	1,547,856,479	1,960,924,239	2,500,063,127	3,029,711,786
<b>សេវាប្រាក់បញ្ញើសន្សំ</b>					
សមតុល្យប្រាក់បញ្ញើសន្សំ (ដុល្លារអាមេរិក)	619,048,981	915,112,845	1,291,279,185	1,788,532,926	2,061,364,318
<b>ចំនួនអតិថិជន</b>					
ចំនួនអតិថិជនឥណទានសរុប	347,034	390,460	395,166	417,044	442,833
ចំនួនអតិថិជនឥណទាននៅតំបន់ជនបទ	311,242	348,368	353,799	374,218	397,547
ចំនួនអតិថិជនឥណទានជាស្ត្រី	282,805	315,739	317,175	332,372	348,435
ចំនួនអតិថិជនឥណទានជាឯកត្តជន	341,327	388,455	394,212	415,793	441,836
ចំនួនអតិថិជនឥណទានជាសហគ្រាសធុនតូចបំផុត តូច និងមធ្យម	346,888	389,866	394,778	409,021	442,714
ចំនួនអតិថិជនឥណទានថ្មី	93,814	103,333	81,607	88,481	92,460
<b>សង្កេតឥណទានតាមវិធីសាស្ត្រនៃការផ្តល់ឥណទាន</b>					
ភាគរយនៃការផ្តល់ឥណទានជាក្រុម	1.64%	0.51%	0.24%	0.30%	0.23%
ភាគរយនៃការផ្តល់ឥណទានជាឯកត្តជន	98.36%	99.49%	99.76%	99.70%	99.77%
ភាគរយនៃការផ្តល់ឥណទានជាសហគ្រាសធុនតូចបំផុត តូច និងមធ្យម	99.95%	99.85%	99.90%	98.08%	99.97%
<b>ការគ្រប់គ្រងធនធានមនុស្ស</b>					
ចំនួនបុគ្គលិកសរុប	6,162	7,058	7,600	9,091	9,042
ចំនួនបុគ្គលិកជាស្ត្រី	1,333	1,467	1,606	1,674	1,842
ចំនួនថ្នាក់គ្រប់គ្រង	275	264	274	291	315
ចំនួនថ្នាក់គ្រប់គ្រងជាស្ត្រី	12	14	18	16	22
ចំនួនមន្ត្រីឥណទាន	3,425	4,073	4,409	5,668	5,333
ចំនួនបុគ្គលិកដែលទទួលបានការបណ្តុះបណ្តាល	16,596	7,073	7,442	58,151	9,992
ផលប្រយោជន៍ផ្សេងៗ	កម្មវិធីបង្រៀនសុខភាព ការធានារ៉ាប់រងលើសុខភាពនិងគ្រោះថ្នាក់ មាតុភាព បសស និងផលប្រយោជន៍ផ្សេងទៀត				
<b>ការទទួលខុសត្រូវផ្នែកសង្គមចំពោះអតិថិជន</b>					
ការបែងចែកអតិថិជន	ប្រតិបត្តិតាមបទដ្ឋាននៃការគ្រប់គ្រងលទ្ធផលសង្គមជាសកល និងគោលការណ៍ការពារអតិថិជន				
<b>ការទទួលខុសត្រូវផ្នែកសង្គមចំពោះសហគមន៍និងបរិស្ថាន</b>					
គោលការណ៍ការពារបរិស្ថាន	ប្រតិបត្តិតាមគោលការណ៍ការពារបរិស្ថាននិងសង្គម				
គម្រោងបណ្តុះបណ្តាល (អគារ)	21	25	30	40	41
ចំនួនអ្នកប្រើប្រាស់បណ្តុះបណ្តាលយ៉ាងសិស្ស	38,653	56,562	78,266	109,151	141,005
<b>ការពេញចិត្តរបស់អតិថិជន និងភក្តីភាព</b>					
អត្រាអតិថិជនដែលបន្តប្រើប្រាស់សេវារបស់ប្រាសាក់	79.74%	87.25%	83.71%	86.23%	86.91%
<b>បណ្តាញប្រតិបត្តិការ</b>					
ចំនួនការិយាល័យសាខា	181	176	177	180	182
ចំនួនអេជីអឹម	115	126	126	135	141



# » ទស្សនវិស័យ និងបេសកកម្ម

## ទស្សនវិស័យ

ធ្វើឱ្យជីវភាពប្រជាជននៅជនបទប្រសើរឡើងដើម្បីចូលរួមចំណែកដល់ការអភិវឌ្ឍសេដ្ឋកិច្ចប្រកបដោយនិរន្តរភាព តាមរយៈគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុដែលមាននិរន្តរភាពហិរញ្ញវត្ថុ។

## បេសកកម្ម

ផ្តល់សេវាកម្មហិរញ្ញវត្ថុដល់សហគមន៍ និងសហគ្រាសខ្នាតតូចនៅជនបទប្រកបដោយនិរន្តរភាព។



# » សាវតារ

ប្រាសាក់ មានអាជ្ញាប័ណ្ណជាគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុទទួលប្រាក់បញ្ញើពីសាធារណជន ពីធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា និងធ្វើប្រតិបត្តិការអស់រយៈពេលជាង 25 ឆ្នាំក្នុងវិស័យមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុ និងធនាគារនៅកម្ពុជា។ បច្ចុប្បន្ននេះ ប្រាសាក់ គឺជាគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុធំជាងគេ បើគិតពីទ្រព្យសកម្ម សម្លៀកឥណទាន គុណភាពឥណទាន ប្រាក់ចំណេញ ប្រាក់បញ្ញើពីអតិថិជន និងឈរក្នុងចំណោមគ្រឹះស្ថានធនាគារធំៗចំនួន 5 នៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជា។

ប្រាសាក់ ផ្តល់សេវាហិរញ្ញវត្ថុដ៏សម្បូរបែប មានជាអាទិ៍ សេវាឥណទាន ប្រាក់បញ្ញើសន្សំ ទូទាត់វិក្កយបត្រទឹក ទូទាត់វិក្កយបត្រភ្លើង ទូទាត់វិក្កយបត្រសំរាមនិងសំណល់រឹង បង់ថ្លៃសិក្សា បញ្ចូលកាតទូរស័ព្ទគ្រប់ប្រព័ន្ធ ផ្ទេរប្រាក់ ឆ្លងធនាគារនិងគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុដែលជាសមាជិកប្រព័ន្ធបាតង (Bakong) និងប្រព័ន្ធរិលរេដ (Retail Pay) ផ្ទេរប្រាក់ប្រាក់តាមលេខសម្ងាត់ប្តូរប្រាក់ ខេមបូឌានស៊ើស្វីច (CSS) ឬ សេវាដកប្រាក់តាមម៉ាស៊ីនអេធីអឹម របស់ធនាគារនិងគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុដែលជាសមាជិក CSS សេវាទូទាត់ហ៊ុស សេវាបើកប្រាក់បៀវត្ស អេធីអឹម ម៉ាស៊ីនដាក់ប្រាក់ ប្រាសាក់ម៉ូបាលប៊ែងយីង (PRASAC Mobile Banking) ប្រាសាក់អ៊ីនធឺណិតប៊ែងយីង (PRASAC Internet Banking) ម៉ាស៊ីនឆ្លុកកាត សេវាបញ្ជាក់សមតុល្យគណនី សេវាបញ្ជាក់ការទូទាត់អចិន្ត្រៃយ៍ និងសេវាហិរញ្ញវត្ថុដទៃផ្សេងៗទៀត។

ជាគ្រឹះស្ថានហិរញ្ញវត្ថុឈានមុខគេដោយមានទ្រព្យសកម្មសរុបចំនួន 3.61 ប៊ីលានដុល្លារអាមេរិក គិតត្រឹមថ្ងៃទី 31 ខែធ្នូ ឆ្នាំ 2020 ប្រាសាក់មានបណ្តាញការិយាល័យសាខាធំជាងគេលំដាប់ទី 2 ដោយមានសាខាចំនួន 182 ទីតាំងនៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជា។ ប្រាសាក់ មានប្រតិបត្តិការហិរញ្ញវត្ថុដ៏រឹងមាំ ការបម្រើសេវាកម្មប្រកបដោយវិជ្ជាជីវៈ និងមានប្រព័ន្ធធនាគារស្នូលទំនើបប្រកបដោយគុណភាព សម្រាប់បំពេញតម្រូវការរបស់អតិថិជន និងសាធារណជន។

ប្រាសាក់ តែងទទួលបានការគាំទ្រយ៉ាងខ្លាំងពីអតិថិជន អាជ្ញាធរមូលដ្ឋាន និងយុត្តាធិការ ជាពិសេសធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា និងទទួលបានពានរង្វាន់ និងវិញ្ញាបនបត្រជាច្រើនពីស្ថាប័នជាតិនិងអន្តរជាតិដូចជា MFTransparency, Smart Campaign, Planet Rating, MicroFinanza Rating, អគ្គនាយកដ្ឋានពន្ធដារ ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា និងក្រុមហ៊ុនក្រេឌីតប្តូរកម្ពុជាជាដើម។

## ដំណោះស្រាយផ្នែកហិរញ្ញវត្ថុដែលផ្តល់នូវ ភាពរីកចម្រើន

- ឥណទាន
- បញ្ញើសន្សំ
- ទូទាត់វិក្កយបត្រភ្លើង
- ទូទាត់វិក្កយបត្រទឹក
- ទូទាត់វិក្កយបត្រថ្លៃប្រមូលសំរាម
- ទូទាត់វិក្កយបត្រថ្លៃសិក្សា
- ផ្ទេរប្រាក់តាមលេខសម្ងាត់
- ផ្ទេរប្រាក់
- ប្តូរប្រាក់
- ទិញកាតទូរស័ព្ទ
- សេវា CSS
- សេវាទូទាត់ហ៊ុស
- ម៉ាស៊ីនដាក់ប្រាក់
- ម៉ាស៊ីនដកប្រាក់
- សេវាបើកប្រាក់បៀវត្ស
- ប្រាសាក់ម៉ូបាលប៊ែងយីង
- ប្រាសាក់អ៊ីនធឺណិតប៊ែងយីង
- ម៉ាស៊ីនឆ្លុកកាត
- សេវាទូទាត់បាតង
- សេវាបញ្ជាក់សមតុល្យគណនី
- សេវាផ្ទេរមូលនិធិភ្លាមៗ
- សេវាបញ្ជាក់ការទូទាត់អចិន្ត្រៃយ៍
- សេវាផ្សេងៗ



# » ដំណាក់កាលសំខាន់នៃការអភិវឌ្ឍ

• ចាប់ផ្តើមដំបូងក្រោមរូបភាពជាគម្រោងអភិវឌ្ឍន៍ដោយទទួលបានមូលនិធិពីសហភាពអឺរ៉ុបក្នុងគោលបំណងស្តារឡើងវិញ និងគាំទ្រវិស័យកសិកម្មនៅក្នុងខេត្តចំនួន 6 ដែលស្ថិតនៅជុំវិញរាជធានីភ្នំពេញ រួមមានខេត្តកំពង់ចាម កំពង់ឆ្នាំង កំពង់ស្ពឺ តាកែវ ព្រៃវែង និងស្វាយរៀង។

1995

• ក្រសួងពាណិជ្ជកម្មបានទទួលស្គាល់ការកែប្រែលក្ខន្តិកៈក្នុងការផ្លាស់ប្តូរភាគទុនិក ហើយធនាគារជាតិនៃកម្ពុជាក៏ទទួលស្គាល់ការកែប្រែនេះដែរ។

• ប្រាសាត់ មានដើមទុនចុះបញ្ជីពីចំនួន 15.4 ប៊ីលានរៀល (សមមូលនឹង 3.75 លានដុល្លារអាមេរិក)។

2008

• ចាប់ផ្តើមកម្លាយខ្លួន ពីគម្រោងដោយបង្កើតសមាគមឥណទានប្រាសាត់ ដែលជាប្រតិបត្តិករឥណទានជនបទ និងចុះបញ្ជីនៅធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា។

2002

• ប្រាសាត់ បានបំពាក់នូវប្រព័ន្ធធនាគារស្នូល ឈ្មោះថា Oracle Flexcube Universal Banking សម្រាប់ផ្តល់ភាពងាយស្រួល ក្នុងដំណើរការប្រតិបត្តិការរបស់ខ្លួនកសាងគុណសម្បត្តិនៃការប្រកួតប្រជែង ជួយគ្រឹះស្ថានឱ្យមានលទ្ធភាពផ្តល់សេវាកម្មជូនដល់អតិថិជនគោលដៅរបស់ខ្លួនកាន់តែប្រសើរជាងមុននៅទូទាំងកម្ពុជា និងអាចគ្រប់គ្រងប្រព័ន្ធព័ត៌មានប្រកបដោយប្រសិទ្ធភាព។

• ប្រាសាត់ ទទួលបានចំណាត់ថ្នាក់ “BBB+” ពី Micro-Finanza Rating ។

2009

• គណៈកម្មការដឹកនាំការអនុវត្តគម្រោងប្រាសាត់ បានសម្រេចកម្លាយខ្លួនពីគម្រោងឥណទានទៅជាគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុមានអាជ្ញាប័ណ្ណ ប្រកបអាជីវកម្មតាមផ្លូវច្បាប់។ មូលនិធិអភិវឌ្ឍន៍ជនបទកម្ពុជា (CRDF) រួមជាមួយក្រុមហ៊ុនបុគ្គលិកប្រាសាត់ត្រូវបានបង្កើតឡើងដើម្បីជួយសម្រួលដល់គម្រោងក្លាយខ្លួននេះ។

2003

• ប្រាសាត់ ទទួលអាជ្ញាប័ណ្ណជាគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុទទួលប្រាក់បញ្ញើពីសាធារណជនពីធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា។

2010

• គ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុប្រាសាត់ បានបង្កើតឡើងដោយមានការចូលរួមមូលនិធិវិនិយោគពីភាគទុនិកដំបូងចំនួន 2 និងបានចុះបញ្ជីនៅក្រសួងពាណិជ្ជកម្មក្នុងនាមជាក្រុមហ៊ុនឯកជនទទួលខុសត្រូវមានកម្រិត។ ប្រាសាត់ ទទួលអាជ្ញាប័ណ្ណពីធនាគារជាតិនៃកម្ពុជាសម្រាប់ប្រកបអាជីវកម្មដោយផ្តល់សេវាហិរញ្ញវត្ថុដល់សហគមន៍ជនបទ និងសហគ្រាសធុនតូច។

2004

• ប្រាសាត់ ទទួលបានចំណាត់ថ្នាក់ “A-” ជាមួយទស្សនវិស័យ «ស្ថិរភាព» ពី Planet Rating ។

2011

• ប្រាសាត់ បានបញ្ចប់ការកម្លាយខ្លួនដោយជំនួសភាគទុនិកដំបូងគឺ មូលនិធិអភិវឌ្ឍន៍ជនបទកម្ពុជា (CRDF) ដោយភាគទុនិកថ្មីចំនួន 5 រួមមាន ក្រុមហ៊ុនវិនិយោគរបស់ប្រទេសបែលហ្ស៊ិកសម្រាប់ប្រទេសកំពុងអភិវឌ្ឍន៍ (BIO) ក្រុមហ៊ុនជ្រាហ្គិនខាភិថល (DCG) ក្រុមហ៊ុនហិរញ្ញវត្ថុសម្រាប់ការអភិវឌ្ឍរបស់ប្រទេសហូឡង់ (FMO) ក្រុមហ៊ុនលង្កាអឺរ៉ុបលីសស៊ីង អិលធីឌី (LOLC) និងក្រុមហ៊ុនអិយកូក្រេឌីត (Oikocredit) ។ ប្រាសាត់មានភាគទុនិកចំនួន 6 រួមទាំងក្រុមហ៊ុនបុគ្គលិកប្រាសាត់ (PSCO) ផងដែរ។

• ប្រាសាត់ ទទួលអាជ្ញាប័ណ្ណប្រកបអាជីវកម្មអចិន្ត្រៃយ៍ពីធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា។

2007

• ប្រាសាត់ បានបង្កើនដើមទុនចុះបញ្ជីពីចំនួន 15.4 ប៊ីលានរៀលដល់ 80 ប៊ីលានរៀល (សមមូលនឹង 20 លានដុល្លារអាមេរិក) បន្ទាប់ពីការដកទុនវិនិយោគរបស់ភាគទុនិក Oikocredit ។

• ភាគហ៊ុនវិនិយោគរបស់ Oikocredit ត្រូវបានបែងចែករវាងភាគទុនិកទាំង 5 របស់ប្រាសាត់។ ភាគទុនិក BIO, DCG, FMO, LOLC និងក្រុមហ៊ុនបុគ្គលិកប្រាសាត់ (PSCO) ។

• ប្រាសាត់ ក្លាយជាគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុដំបូងគេក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ដែលផ្តល់សេវាអេធីអិម (ATM) ប្តូរប្រាក់ ផ្ទេរប្រាក់ និងសេវាបើកប្រាក់បៀវត្ស។

• ប្រាសាត់ បានដាក់ដំណើរការការិយាល័យកណ្តាលដែលបានធ្វើឡើងក្នុងគោលបំណងសន្សំសំចៃ និងមិនបង្កផលប៉ះពាល់ដល់បរិស្ថានដើម្បីបម្រើអតិថិជនឱ្យកាន់តែប្រសើរ។

2012



- ប្រាសាក់ ទទួលបាន «ពានរង្វាន់តម្លាភាពលើថ្លៃលក់ផលិតផល» ពីស្ថាប័នអន្តរជាតិ MFTTransparency ។
- ប្រាសាក់ ទទួលបានពានរង្វាន់ឆ្លើយ «គ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុដែលមានគំនិតច្នៃប្រឌិតខ្ពស់លើផលិតផល» ពីក្រុមហ៊ុនអន្តរជាតិ International Data Group ។

2013

- ប្រាសាក់ បានបង្កើនដើមទុនរហូតដល់ 188 ប៊ីលានរៀល (សមមូលនឹង 47 លានដុល្លារអាមេរិក)។
- ប្រាសាក់ បានដាក់ឱ្យដំណើរការសេវាហិរញ្ញវត្ថុ ប្រាសាក់ម៉ូបាយល់ប៊ែងយីង (PRASAC Mobile Banking) និងប្រាសាក់អ៊ីនធឺណិតប៊ែងយីង (PRASAC Internet Banking) ជូនដល់អតិថិជន។

2014

- ប្រាសាក់ បានបង្កើនដើមទុនចុះបញ្ជីរបស់ខ្លួនដល់ 288 ប៊ីលានរៀល (សមមូលនឹង 72 លានដុល្លារអាមេរិក)។
- ទ្រព្យសកម្មសរុបរបស់ប្រាសាក់កើនឡើងច្រើនជាង 1 ប៊ីលានដុល្លារអាមេរិក។
- ប្រាសាក់ បានទទួលពានរង្វាន់ 3 ផ្សេងគ្នាក្នុងពេលតែមួយពី International Data Group រួមមាន Outstanding Retail Banking, Financial Performance និង Security Initiative ។
- ប្រាសាក់ ចុះកិច្ចព្រមព្រៀងជាមួយអគ្គិសនីកម្ពុជាក្នុងការផ្តល់សេវាទូទាត់វិក្កយបត្រភ្លើងជូនដល់អតិថិជន។
- ប្រាសាក់ ទទួលបានចំណាត់ថ្នាក់ «A និងស្ថិរភាព» លើលទ្ធផលហិរញ្ញវត្ថុ និង «ពិន្ទុ 4» លើលទ្ធផលសង្គមដែលវាយតម្លៃដោយ Planet Rating ។
- ប្រាសាក់ ទទួលបាន «វិញ្ញាបនបត្រលើកិច្ចការពារអតិថិជន» ពី Smart Campaign ។

2015

- ប្រាសាក់ បានបង្កើនដើមទុនចុះបញ្ជីរហូតដល់ចំនួន 440 ប៊ីលានរៀល (សមមូលនឹង 110 លានដុល្លារអាមេរិក) ដែលមានការចូលរួមវិនិយោគពីភាគទុនិកចំនួន 5 រួមមានភាគទុនិក BIO, DCG, FMO និង LOLC និងភាគទុនិកក្រុមហ៊ុនបុគ្គលិកប្រាសាក់ (PSCo) ។
- ប្រាសាក់ ចុះកិច្ចព្រមព្រៀងជាមួយរដ្ឋាករទឹកស្វយ័តក្រុង ភ្នំពេញក្នុងការផ្តល់សេវាទូទាត់វិក្កយបត្រទឹក ជូនដល់អតិថិជន។
- ប្រាសាក់ បានដាក់ឱ្យដំណើរការសេវាម៉ាស៊ីនឆ្លុះកាតដើម្បីផ្តល់សេវាឱ្យបានប្រសើរជូនអតិថិជន។
- ប្រាសាក់ សម្រេចបានសមិទ្ធផលដ៏សំខាន់ដោយទទួលបានសម្លៀកឥណទាន 1 ប៊ីលានដុល្លារអាមេរិក។

2016

- ដើមទុនចុះបញ្ជីចំនួន 440 ប៊ីលានរៀល (សមមូលនឹង 110 លានដុល្លារអាមេរិក) នៃភាគទុនិកទាំង 5 ខាងលើត្រូវបានបែងចែកទៅភាគទុនិកចំនួន 3 រួមមាន Bank of East Asia (BEA), Lanka ORIX Leasing Company (LOLC) និងក្រុមហ៊ុនបុគ្គលិកប្រាសាក់ (PSCo) ។

2017

- ប្រាសាក់ ទទួលបានសមតុល្យប្រាក់បញ្ញើសន្សំច្រើនជាង 1 ប៊ីលានដុល្លារអាមេរិក។
- ប្រាសាក់ ទទួលបានចំណាត់ថ្នាក់ «A និងស្ថិរភាព» លើលទ្ធផលហិរញ្ញវត្ថុ ពី MicroFinanza Rating ។

2018

- នៅដើមឆ្នាំនេះ ប្រាសាក់ បានបង្កើនដើមទុនចុះបញ្ជីរហូតដល់ចំនួន 672 ប៊ីលានរៀល (សមមូលនឹង 168 លានដុល្លារអាមេរិក) ។
- នៅខែសីហា ប្រាសាក់ បានបង្កើនដើមទុនចុះបញ្ជីពី 672 ប៊ីលានរៀល រហូតដល់ 920 ប៊ីលានរៀល (សមមូលនឹង 230 លានដុល្លារអាមេរិក) ដែលបែងចែកភាគទុនិកចំនួន 3 រួមមាន ធនាគារ BEA ក្រុមហ៊ុន LOLC និងក្រុមហ៊ុនបុគ្គលិកប្រាសាក់ (PSCo) ។
- ប្រាសាក់ បានដាក់ឱ្យដំណើរការម៉ាស៊ីនដាក់ប្រាក់ដែលផ្តល់សេវាជូនអតិថិជនរៀងរាល់ថ្ងៃ និង 24 ម៉ោងក្នុង 1 ថ្ងៃ។

2019


- ដើមទុនចុះបញ្ជីចំនួន 920 ប៊ីលានរៀល (សមមូលនឹង 230 លានដុល្លារអាមេរិក) នៃភាគទុនិកទាំង 3 ត្រូវបានបែងចែកទៅភាគទុនិកចំនួន 4 រួមមាន KB kookmin Bank, Bank of East Asia (BEA), Lanka ORIX Leasing (LOLC) និងក្រុមហ៊ុនបុគ្គលិកប្រាសាក់ (PSCo) ។
- ប្រាសាក់ បានផ្លាស់ប្តូរទម្រង់គតិយុត្ត និងនាមករណ៍ពី «ប្រាសាក់ ម៉ាយក្រូហ្វាយនែន អ៊ីនស្ត្រុសិន លីមីតធីត ហៅ កាត់ថា ប្រាសាក់ អិមអេហ្វអាយ អិលធីឌី» ទៅជា «គ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុ ប្រាសាក់ ម.ក ហៅកាត់ថា ប្រាសាក់ អិមអេហ្វអាយ ម.ក» ដែលទទួលបានការអនុម័តពីធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា និងក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម។
- ប្រាសាក់ ទទួលបានវិញ្ញាបនបត្រចុះបញ្ជីមូលបត្រពីក្រុមហ៊ុនផ្សារមូលបត្រកម្ពុជា។
- ប្រាសាក់ ផ្តល់សេវាទូទាត់វិក្កយបត្រប្រើប្រាស់ថ្លៃអគ្គិសនី និងទឹកនៅតំបន់ប្រតិបត្តិការផ្សេងទៀតរបស់អគ្គិសនីកម្ពុជា និងរដ្ឋាករទឹកស្វយ័តក្រុងភ្នំពេញ។
- ប្រាសាក់ ទទួលបានសមតុល្យប្រាក់បញ្ញើសន្សំ 2 ប៊ីលានដុល្លារអាមេរិក និងសម្លៀកឥណទាន 3 ប៊ីលានដុល្លារអាមេរិក។

2020


# » នាមស្ថាប័នផ្តល់ហិរញ្ញប្បទានដល់ប្រាសាត់



**ADB**  
ASIAN DEVELOPMENT  
BANK



Cathay United Bank  
CATHAY UNITED BANK



Cathay United Bank  
HUA NAN COMMERCIAL BANK,  
LTD., OFFSHORE BANKING  
BRANCH




**BRED**  
BANQUE  
POPULAIRE  
BRED BANQUE POPULAIRE



HongLeong Bank  
HONG LEONG BANK  
(CAMBODIA) PLC



**ABA**  
BANK  
ADVANCED BANK OF  
ASIA LIMITED



Cathay United Bank  
AFRASIA BANK LIMITED



Cathay United Bank  
SINOPAC CAPITAL  
INTERNATIONAL (HK) LIMITED




**ធនាគារកម្ពុជាពាណិជ្ជ**  
CAMBODIAN COMMERCIAL BANK  
CAMBODIAN COMMERCIAL  
BANK LIMITED




HongLeong Bank Berhad  
HONG LEONG BANK BERHAD



**BIB**  
FAIR BANKING  
KCD MIKROFINANZFONDS  
(FIS) I - GLOBAL



Cathay United Bank  
BANK SINOPAC, OFFSHORE  
BANKING BRANCH



Cathay United Bank  
TAIWAN BUSINESS BANK,  
OFFSHORE BANKING BRANCH



**CHIP MONG**  
BANK  
CHIP MONG COMMERCIAL  
BANK PLC




**ICBC**  
INDUSTRIAL AND COMMERCIAL  
BANK OF CHINA LIMITED  
PHNOM PENH BRANCH



**BIB**  
FAIR BANKING  
KCD-MIKROFINANZFONDS – III



Cathay United Bank  
CHAILEASE INTERNATIONAL  
FINANCIAL  
SERVICES CO., LTD.



Cathay United Bank  
THE BANK OF EAST ASIA,  
LIMITED, LABUAN BRANCH



**CIMB BANK**  
CIMB BANK PLC




**ICO**  
INSTITUTO DE CREDITO OFICIAL  
OF THE KINGDOM OF SPAIN (ICO)



**BlueOrchard**  
Impact Investment Managers  
BLUEORCHARD  
MICROFINANCE FUND



Cathay United Bank  
CHANG HWA COMMERCIAL  
BANK, LTD., OFFSHORE  
BANKING BRANCH



Cathay United Bank  
THE BANK OF EAST ASIA,  
LIMITED, MACAU BRANCH



**KFW DEG**  
DEG - DEUTSCH  
EINVESTITIONS-UND  
ENTWICKLUNGSGESELLSCHAFT  
MBH



J Trust Royal Bank  
JTRUST ROYAL BANK



**BlueOrchard**  
Impact Investment Managers  
JAPAN ASEAN WOMEN  
EMPOWERMENT FUND SA,  
SICAV-SIF



Cathay United Bank  
FAR EASTERN INTERNATIONAL  
BANK, LTD.



**ធនាគារ កាថេ យូណៃតិច**  
Cathay United Bank 華僑銀行  
CATHAY UNITED BANK  
(CAMBODIA) CORPORATION  
LIMITED




**KFW DEG**  
SWEDFUND INTERNATIONAL AB



**KB** ភាគីកម្ពុជា ភូមា  
Kookmin Bank ភូមា  
KOOKMIN BANK CAMBODIA  
PLC



**BlueOrchard**  
Impact Investment Managers  
MICROFINANCE ENHANCEMENT  
FACILITY SA, SICAV-SIF



Cathay United Bank  
FIRST COMMERCIAL BANK,  
OFFSHORE  
BANKING BRANCH



**中國銀行**  
BANK OF CHINA  
BANK OF CHINA (HONG KONG)  
LIMITED PHNOM PENH BRANCH



**KFW DEG**  
THE BANK OF EAST ASIA  
LIMITED



**KB** Kookmin Bank  
KOOKMIN BANK HONG KONG  
BRANCH



**BlueOrchard**  
Impact Investment Managers  
MICROFINANCE INITIATIVE  
FOR ASIA (MIFA) DEBT FUND SA,  
SICAV-SIF



Cathay United Bank  
HATTON NATIONAL BANK PLC



**BRED**  
BANK  
BRED BANK (CAMBODIA)  
PLC



**FTB**  
FOREIGN TRADE BANK OF CAMBODIA  
FOREIGN TRADE BANK OF  
CAMBODIA



**Krungthai**  
Krungthai  
KRUNG THAI BANK PUBLIC  
COMPANY LIMITED, PHNOM PENH  
BRANCH

**responsAbility**  
Investments for Prosperity

GLOBAL CLIMATE PARTNERSHIP FUND S.A., SICAV-SIF

**Norfund**  
NORFUND, THE NORWEGIAN INVESTMENT FUND FOR DEVELOPING COUNTRIES

**台新銀行**  
Taishin Bank

TAISHIN INTERNATIONAL BANK CO., LTD, SINGAPORE BRANCH

**TAIWAN COOPERATIVE BANK**  
TAIWAN COOPERATIVE BANK PHNOM PENH BRANCH

**MEGA INTERNATIONAL COMMERCIAL BANK CO., LTD**  
PHNOM PENH BRANCH

**responsAbility**  
Investments for Prosperity

RESPONSABILITY FINANCIAL INCLUSION INVESTMENTS 2019

**OIKO CREDIT**  
OIKOCREDIT ECUMENICAL DEVELOPMENT COOPERATIVE SOCIETY U.A.

**台新銀行**  
Taishin Bank

KGI BANK CO., LTD.

**TAIWAN COOPERATIVE BANK**  
BANK OF TAIWAN, OFFSHORE BANKING BRANCH

**VATTANAC BANK LIMITED**

**responsAbility**  
Investments for Prosperity

RESPONSABILITY SICAV (LUX) FINANCIAL INCLUSION FUND

**PRUDENTIAL (CAMBODIA) LIFE ASSURANCE PLC**

**台新銀行**  
Taishin Bank

UNION BANK OF TAIWAN CO., LTD.

**TAIWAN COOPERATIVE BANK**  
OFFSHORE BANKING BRANCH

**THE OPEC FUND FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT (OFID)**

**responsAbility**  
Investments for Prosperity

RESPONSABILITY SICAV (LUX) MICRO AND SME FINANCE LEADERS

**RHB INDOCHINA BANK LIMITED**

**台新銀行**  
Taishin Bank

THE SHANGHAI COMMERCIAL & SAVINGS BANK, LTD. SINGAPORE BRANCH

**Triodos Bank**  
SUSTAINABILITY-FINANCE-REAL ECONOMIES SICAV-SIF

**responsAbility**  
Investments for Prosperity

RESPONSABILITY SICAV (LUX) MIKR AND SME FINANCE DEBT FUND

**台中銀行**  
TAICHUNG BANK

SUNNY BANK, LTD.

**台新銀行**  
Taishin Bank

TAIWAN SHIN KONG COMMERCIAL BANK, HONG KONG BRANCH

**Triodos Bank**  
TRIODOS CUSTODY B.V-TRIODOS FAIR SHARE FUND

**responsAbility**  
Investments for Prosperity

RESPONSABILITY SICAV (LUX) MIKRO-UND KMU-FINANZ-FONDS

**台中銀行**  
TAICHUNG BANK

TAICHUNG COMMERCIAL BANK CO., LTD., OFFSHORE BANKING BRANCH

**台新銀行**  
Taishin Bank

LAND BANK OF TAIWAN, SINGAPORE BRANCH

**Triodos Bank**  
TRIODOS SICAV II- TRIODOS MICROFINANCE FUND

**MICROVEST**  
PURPOSEFUL INVESTING

MICROVEST+PLUS, LP

**台中銀行**  
TAICHUNG BANK

BANK OF KAOHSIUNG, OFFSHORE BANKING BRANCH

**台新銀行**  
Taishin Bank

MEGA INTERNATIONAL COMMERCIAL BANK CO., LTD., OFFSHORE BANKING BRANCH

**Shinhan Bank**  
SHINHAN BANK (CAMBODIA) PLC

**nmi**  
NORWEGIAN MICROFINANCE INITIATIVE

NORDIC MICROFINANCE INITIATIVE FUND III KS

**台中銀行**  
TAICHUNG BANK

BANK OF PANHSIN, LTD.

**UCB**  
UNION COMMERCIAL BANK PLC

**SME BANK**  
SME BANK OF CAMBODIA





# » ភាគទុនិក

ប្រាសាក់មានដើមទុនចុះបញ្ជីចំនួន 920 ប៊ីលានរៀល ( សមមូលនឹង 230 លានដុល្លារអាមេរិក ) ដែលបានមកពីការចូលរួមមូលនិធិវិនិយោគរបស់ភាគទុនិកចំនួន 4 រូមមាន KB Kookmin Bank, Bank of East Asia (BEA) ក្រុមហ៊ុន Lanka ORIX Leasing (LOLC) និងក្រុមហ៊ុនបុគ្គលិកប្រាសាក់ (PSCo)។



ធនាគារ ខេប៊ី គូកមីន (KB Kookmin Bank) គឺជាធនាគារពាណិជ្ជកម្មមុខគេនៅប្រទេសកូរ៉េខាងត្បូង ដែលមានចំនួនសាខាច្រើនជាងគេបំផុតនៅក្នុងវិស័យធនាគារ និងមានអតិថិជនជាង 30 លាននាក់ ដែលសមមូលនឹងជាងពាក់កណ្តាលនៃចំនួនប្រជាជនកូរ៉េទាំងប្រទេស។ ធនាគារ ខេប៊ី គូកមីន ក៏ឈរជាធនាគារនាំមុខគេលើសេវាហិរញ្ញវត្ថុឌីជីថលតាមប្រព័ន្ធទូរស័ព្ទចល័ត រួមមាន Liiv និង KB StarBanking ដោយមានអតិថិជនច្រើនជាង 15 លាននាក់។ ធនាគារ ខេប៊ី គូកមីន បានដើរតួនាទីសំខាន់ក្នុងការរួមបញ្ចូលគ្នាក្នុងចំណោមក្រុមហ៊ុនបុគ្គលិកសម្ព័ន្ធទាំងអស់នៅក្នុង KB Financial Group ។ សម្រាប់ព័ត៌មានបន្ថែមសូមចូលទៅកាន់វេបសាយត៖ [www.kbstar.com](http://www.kbstar.com) ឬ [www.kbfg.com](http://www.kbfg.com) ។

BEA ជាធនាគារក្នុងស្រុកឯករាជ្យធំជាងគេនៅទីក្រុងហុងកុងដែលបានបង្កើតឡើងនៅឆ្នាំ 1918 មានទ្រព្យសកម្មសរុបចំនួន 884.4 ប៊ីលានដុល្លារហុងកុង សមមូលនឹង 114.1 ប៊ីលានដុល្លារអាមេរិកគិតត្រឹមថ្ងៃទី 31 ខែធ្នូ ឆ្នាំ 2020 និងបានចុះបញ្ជីក្នុងទីផ្សារភាគហ៊ុនហុងកុង ហើយ BEA ក្លាយជាម្ចាស់ហ៊ុនដែលមានសិទ្ធិក្នុងការបោះឆ្នោតក្នុងផ្សារភាគហ៊ុន Hang Seng Index ។

BEA ផ្តល់សេវាធនាគារជាច្រើនជូនអតិថិជនដូចជា សេវាធនាគារសម្រាប់សាជីវកម្មសេវាធនាគារសម្រាប់ឯកត្តជន សេវាគ្រប់គ្រងទ្រព្យសម្បត្តិ និងសេវាវិនិយោគទុនផ្សេងៗទៀតតាមរយៈបណ្តាញការិយាល័យជាង 220 សាខា គ្របដណ្តប់ទូទាំងហុងកុង និងតំបន់សំខាន់ៗផ្សេងទៀតនៃប្រទេសចិន តំបន់អាស៊ីអាគ្នេយ៍ ចក្រភពអង់គ្លេស និងសហរដ្ឋអាមេរិក។ ព័ត៌មានលម្អិតសូមចូលទៅកាន់វេបសាយត៖ [www.hkbea.com](http://www.hkbea.com) ។



LOLC Group ជាក្រុមហ៊ុនដ៏ធំមួយនៅប្រទេសស្រីលង្កា ដោយមានភាគហ៊ុនជាច្រើននៅក្នុងឧស្សាហកម្មផ្សេងៗ។ ការីកចម្រើនដែលមិនធ្លាប់មានរបស់ក្រុមហ៊ុន LOLC Group រាប់បញ្ចូលតាំងពីអាជីវកម្មស្នូលរបស់ខ្លួនរហូតដល់សេវាហិរញ្ញវត្ថុ ដែលផ្តោតជាសំខាន់លើសហគ្រាសខ្នាតតូចបំផុត ខ្នាតតូច និងខ្នាតមធ្យម។ LOLC ក៏មានវត្តមានលើវិស័យមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុដ៏រឹងមាំនៅកម្ពុជា ភូមា និងប៉ាគីស្ថាន។ ព័ត៌មានបន្ថែមសូមចូលទៅកាន់វេបសាយត៖ [www.lolc.com](http://www.lolc.com) ។

ក្រុមហ៊ុនបុគ្គលិកប្រាសាក់ (PSCo) ត្រូវបានបង្កើតឡើងក្រោមច្បាប់ និងបទប្បញ្ញត្តិទូទៅរបស់ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា និងមានគោលបំណងដើម្បីវិនិយោគមូលនិធិជាមួយគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុប្រាសាក់ ម.ក និងដើម្បីគ្រប់គ្រងការវិនិយោគឱ្យស្របតាមបទដ្ឋានវិជ្ជាជីវៈនិងក្រមសីលធម៌ខ្ពស់ជាមួយនិងតម្លាភាព និងអភិបាលកិច្ចល្អ។ ក្រុមហ៊ុនក៏អាចធ្វើសកម្មភាពលើការគ្រប់គ្រងទ្រព្យសកម្មនិងដើមទុនផ្សេងៗ ការវិនិយោគនិងសកម្មភាពទិញលក់ ព្រមទាំងសេវាហិរញ្ញវត្ថុ និងពាណិជ្ជកម្មផ្សេងៗដែលពាក់ព័ន្ធដោយផ្ទាល់ ឬ ដោយប្រយោលទៅនឹងគោលបំណងខាងលើ ឬ គោលបំណងស្រដៀងគ្នា និងសកម្មភាព ឬ សេវាកម្មដែលជាចរិតលក្ខណៈក្នុងការអភិវឌ្ឍប្រតិបត្តិការរបស់ក្រុមហ៊ុន។



## » ក្រុមប្រឹក្សាភិបាល



1



2



3



4



5



6



7



8



9

1. លោក JUN KWI SANG ប្រធានក្រុមប្រឹក្សាភិបាល
2. លោក KIM HWAN KOOK អភិបាលឯករាជ្យ
3. លោក LEE HANA អភិបាលឯករាជ្យ
4. លោក ឃែល សត្តិភក្តី អភិបាលឯករាជ្យ
5. លោក ISHARA C. NANAYAKKARA អភិបាល

6. លោក MINKI BRIAN HONG អភិបាល
7. លោក ស៊ីម សេនាជាតិ អភិបាល
8. លោក KIM HAK SOO អភិបាល
9. លោក JANG JI KYU អភិបាល



### 1 លោក JUN KWI SANG ប្រធានក្រុមប្រឹក្សាភិបាល

លោក Jun Kwi Sang ជាប្រធានក្រុមប្រឹក្សាភិបាលរបស់គ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុ ប្រាសាក់ ម.ក។ ក្នុងនាមជាជើងចាស់ពោរពេញដោយបទពិសោធន៍ខាងសេវាហិរញ្ញវត្ថុនៅក្នុងទីផ្សារធនាគារនិងមូលធន លោក JUN បានបម្រើការងារនិងកាន់មុខតំណែងដឹកនាំជាន់ខ្ពស់ជាច្រើនក្នុងរយៈពេល 33 ឆ្នាំ នៃបទពិសោធន៍ការងារនៅធនាគារ ខេប៊ី គូកមីន មុនពេលចូលនិវត្តន៍នៅដើមឆ្នាំ 2019 ។

បន្ទាប់ពីបម្រើការងារនាយកនៃនាយកដ្ឋានសំខាន់ៗនានា ដែលក្នុងនោះមាន នាយកដ្ឋានផែនការលក់ និងអាជីវកម្មសាជីវកម្មធុនធំ លោក JUN បានបម្រើការងារនាយកនៃអគ្គនាយកដ្ឋានអាជីវកម្មសាជីវកម្មធុនធំ និងសម្ព័ន្ធក្រុមហ៊ុនលក់ប្រចាំតំបន់ ហើយបន្ទាប់មកត្រូវបានតែងតាំងជាអនុប្រធាននាយកប្រតិបត្តិជាន់ខ្ពស់ និងនាយកសម្ព័ន្ធក្រុមហ៊ុនសេវាធនាគារវិនិយោគនិងសាជីវកម្ម និងសម្ព័ន្ធក្រុមហ៊ុនសេវារួម (រួមបញ្ចូលទាំងអគ្គនាយកដ្ឋានធនធានមនុស្សផងដែរ) ។ លោកក៏ធ្លាប់ធ្វើជាប្រធាននាយកផងនៃ KB Financial Group Inc. ព្រមទាំងជាប្រធាននាយកផងរបស់ KB Securities ទទួលបន្ទុកសាជីវកម្ម និងធនាគារវិនិយោគ។

ដូចដែលបានបង្ហាញតាមរយៈបទពិសោធន៍ និងតួនាទីដឹកនាំមុននៅ KB លោក Jun មានជំនាញច្រើនសម្រាប់បែបនៅក្នុងផ្នែក សាជីវកម្ម និងធនាគារវិនិយោគ ជាមួយនឹងបទពិសោធន៍នៃការអនុវត្តជាក់ស្តែង និងចំណេះដឹងខាងទ្រឹស្តីនៅក្នុងវិស័យធនាគារ ក៏ដូចជាវិស័យលទ្ធកម្ម កិច្ចការទូទៅ និងធនធានមនុស្ស។

គាត់បានទទួលសញ្ញាបត្របរិញ្ញាបត្រផ្នែកសេដ្ឋកិច្ចពី Busan National University និងទទួលបានបរិញ្ញាបត្រជាន់ខ្ពស់ផ្នែកគ្រប់គ្រងអាជីវកម្មពី Helsinki School of Economics ។

### 2 លោក KIM HWAN KOOK អភិបាលឯករាជ្យ

លោក Kim Hwan Kook បច្ចុប្បន្នជា នាយកតំណាងរបស់ក្រុមហ៊ុន Busan-Gimhae Light Rail Transit ។ មុនពេលចូលរួមជាមួយក្រុមហ៊ុន Busan-Gimhae Light Rail Transit លោក Kim គឺជានាយកផ្នែកលក់ប្រចាំតំបន់របស់សម្ព័ន្ធក្រុមហ៊ុន និងជានាយករបស់អគ្គនាយកដ្ឋានធនាគារវិនិយោគរបស់ធនាគារគូកមីន ហើយទទួលខុសត្រូវលើការលក់ទូទាំងពិភពលោករបស់ក្រុមហ៊ុន រួមមាន សេវាធនាគារបុគ្គល សេវាធនាគារសាជីវកម្ម និងសេវាធនាគារវិនិយោគ។ លោកក៏ជានាយកនៃអគ្គនាយកដ្ឋានអាជីវកម្មសកលរបស់ធនាគារគូកមីន និងបានដើរតួនាទីយ៉ាងសំខាន់ក្នុងការពង្រឹងមូលដ្ឋានគ្រឹះសម្រាប់ការបោះទុនវិនិយោគនៅគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុប្រាសាក់ ម.ក។

### 3 លោក LEE HANA អភិបាលឯករាជ្យ

លោក Lee Hana គឺជាគណនេយ្យករជំនាញនៃក្រុមហ៊ុន Andrew & Philip Accounting ដែលជាក្រុមហ៊ុនគណនេយ្យ របស់កូរ៉េ-កម្ពុជា បង្កើតឡើងក្នុងឆ្នាំ 2008 ។ លោក ក៏ជាប្រធានគណៈកម្មការសវនករផ្ទៃក្នុងរបស់ធនាគារ គូកមីន កម្ពុជា និងជាគណនេយ្យករជំនាញនៃក្រុមហ៊ុន Phnom Penh of Daehyun Accounting និងជាអ្នកត្រួតពិនិត្យហិរញ្ញវត្ថុរបស់ក្រុមហ៊ុន Adecco Korea ។ លោក Lee គឺជាសមាជិកនៃវិទ្យាស្ថានគណនេយ្យករជំនាញនៃសហរដ្ឋអាមេរិក និងជាសមាជិកសកម្មនៃវិទ្យាស្ថានគណនេយ្យករជំនាញ និងសវនករកម្ពុជា ដែលស្ថិតនៅក្រោមឱវាទរបស់ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ចនិងហិរញ្ញវត្ថុ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា។

### 4 លោក បែល សក្កិភក្តី សម្ព័ន្ធក្រុមប្រឹក្សាភិបាលឯករាជ្យ

លោក បែល សក្កិភក្តី គឺជាសហការីនៃការិយាល័យមេធាវីសិទ្ធិស័ក្តិ។ លោកបានបញ្ចប់ថ្នាក់បរិញ្ញាបត្រផ្នែកនីតិសាស្ត្រ នៅព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា និងបរិញ្ញាបត្រជាន់ខ្ពស់ផ្នែកនីតិសាស្ត្រនៅប្រទេសបារាំង។ ដោយមានបទពិសោធន៍ជាច្រើនឆ្នាំធ្វើការជាមួយស្ថាប័នសាធារណៈ និងឯកជន លោកមានបទពិសោធន៍យ៉ាងទូលំទូលាយក្នុងការផ្តល់ប្រឹក្សាលើកិច្ចការជាច្រើន រាប់ចាប់ពីផ្នែកពាណិជ្ជកម្ម ធនាគារ អចលនទ្រព្យ វិនិយោគ កិច្ចសន្យា កិច្ចការរដ្ឋាភិបាល និងទំនាក់ទំនងសាធារណៈរហូតដល់ពន្ធដារ។ លោកធ្លាប់បានចូលរួមជាមួយដៃគូអភិវឌ្ឍជាច្រើនដើម្បីជួយដល់ក្រសួង-ស្ថាប័នរាជរដ្ឋាភិបាលជាច្រើន ក្នុងការធ្វើសេចក្តីព្រាងច្បាប់ និងផ្តល់ប្រឹក្សាលើកំណែទម្រង់ច្បាប់។

### 5 លោក ISHARA C. NANAYAKKARA អភិបាល

លោក Ishara C. Nanayakkara គឺជាអនុប្រធានក្រុមហ៊ុន Lanka Orix Leasing Company Ltd (LOLC)។ លោក ជាអគ្គនាយកក្រុមហ៊ុន Ishara Traders ដែលជាក្រុមហ៊ុនត្រួសត្រាយផ្លូវក្នុងការនាំចូលយានយន្តប្រើប្រាស់នៅក្នុងប្រទេសស្រីលង្កា។ លោកបានបញ្ចប់ការសិក្សាពាណិជ្ជកម្ម

ផ្នែកគណនេយ្យពីប្រទេសអូស្ត្រាលី លោកធ្លាប់បានធ្វើការនៅក្នុងប្រទេសជប៉ុនរយៈពេល 2 ឆ្នាំ ជាមួយនឹងក្រុមហ៊ុន Yamagin Corporation នៅទីក្រុង Tokyo ដែលជាក្រុមហ៊ុនធំជាងគេក្នុងការនាំចេញយានយន្តប្រើប្រាស់រួច។

លោកជាសមាជិកក្រុមប្រឹក្សាភិបាលរបស់ក្រុមហ៊ុន Ishara Plantation (Pvt) Ltd. និង Ishara Property Development (Pvt) Ltd. ហើយលោកក៏ជាសមាជិកក្រុមប្រឹក្សាភិបាលនៃក្រុមហ៊ុនបុត្រសម្ព័ន្ធទាំងអស់របស់ក្រុមហ៊ុន LOLC ផងដែរ។

**6 លោក MINKI BRIAN HONG អភិបាល**

លោក Minki Brian Hong ជានាយកប្រតិបត្តិរបស់ CVC Capital Partners ដែលធ្វើការផ្តោតលើការវិនិយោគនៅតំបន់អាស៊ីអាគ្នេយ៍។ លោក Brian មានបទពិសោធន៍ធ្វើការនៅក្រៅប្រទេសជាង 20 ឆ្នាំ ក្នុងវិស័យហិរញ្ញវត្ថុនៅសហរដ្ឋអាមេរិក និងអាស៊ី។ មុនចូលបម្រើការងារជាមួយ CVC លោកបានបម្រើការងារនៅនាយកដ្ឋានធនាគារវិនិយោគនៃ JPMorgan នៅទីក្រុងញូវយ៉ក ហុងកុង និងប្រទេសកូរ៉េ។ មុនបម្រើការងារនៅ JPMorgan លោកបានបម្រើការងារនៅ Dillon, Read & Co ដែលជាធនាគារវិនិយោគនៅសហរដ្ឋអាមេរិក។

លោក Brian បានបញ្ចប់ការសិក្សាថ្នាក់បរិញ្ញាបត្រផ្នែកសេដ្ឋកិច្ចពាណិជ្ជកម្ម និងវិទ្យាសាស្ត្រនយោបាយពីសាកលវិទ្យាល័យ Brown នៅអាមេរិក។

**7 លោក ស៊ឹម សេនាជាតិ អភិបាល**

លោក ស៊ឹម សេនាជាតិ បានបញ្ចប់ការសិក្សាថ្នាក់បរិញ្ញាបត្រជាន់ខ្ពស់ផ្នែកគ្រប់គ្រងអាជីវកម្ម និងបញ្ចប់ការសិក្សាផ្នែកគណនេយ្យនិងហិរញ្ញវត្ថុនៅក្នុងឆ្នាំ 1994 ។ ចាប់តាំងពីឆ្នាំ 1995 មក លោកបានចូលរួមវគ្គបណ្តុះបណ្តាលជាច្រើនពាក់ព័ន្ធនឹង ការគ្រប់គ្រងនិងប្រតិបត្តិការមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុ។ លោកក៏ត្រូវបានទទួលស្គាល់ជាគ្រូបង្គោលមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុ (Microfinance Training of Trainer) ដោយ ADBI និង TDLC របស់ធនាគារពិភពលោក និង UNCDF ។

លោកធ្លាប់បានធ្វើការងារជាច្រើនក្នុងវិស័យធនាគារ និងបានចាប់ផ្តើមបំពេញការងារជាមួយ ប្រាសាក់ចាប់តាំងពីឆ្នាំ 1995 ក្នុងតួនាទីជាមន្ត្រីឥណទាន និងត្រូវបានដំឡើងឋានៈក្នុងមុខតំណែងផ្សេងៗជាច្រើនដូចជា គណនេយ្យករ នាយកសាខា គ្រូបង្គោលផ្នែកកម្មវិធី MB និងអ្នកត្រួតពិនិត្យ និងនាយកហិរញ្ញវត្ថុ។ ចាប់ពីពាក់កណ្តាលឆ្នាំ 2002 មក លោកបម្រើការងារក្នុងតួនាទីជានាយកសាខា នាយកប្រតិបត្តិការ និងជាអនុប្រធាននាយកប្រតិបត្តិនៅគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុមួយផ្សេងទៀតមុននឹងចូលមកបម្រើការងារជាប្រធាននាយកប្រតិបត្តិគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុប្រាសាក់នៅចុងឆ្នាំ 2003 ។ បច្ចុប្បន្ន លោកមានតំណែងជាប្រធាននាយកប្រតិបត្តិនៃគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុ ប្រាសាក់ ម.ក។

**8 លោក KIM HAK SOO អភិបាល**

លោក Kim Hak Soo បានបម្រើការងារនៅធនាគារ ខេប៊ី គូកមីន អស់រយៈពេល 30 ឆ្នាំ។ លោកបានបម្រើការងារក្នុងតួនាទីជានាយកគ្រប់គ្រង និងប្រធាននាយកប្រតិបត្តិរបស់ KB Microfinance Myanmar ដែលជាបុត្រសម្ព័ន្ធធនាគារ ខេប៊ី គូកមីន រយៈពេល 7 ឆ្នាំ។ មុននឹងកាន់តួនាទីនេះ លោក Kim បានបម្រើការងារជានាយកនៃក្រុមការងារផ្នែកទ្រព្យសកម្មនិងបំណុលក្នុងនាយកដ្ឋានផែនការហិរញ្ញវត្ថុ ព្រមទាំងបានបម្រើការងារក្នុងនាយកដ្ឋានផ្សេងៗជាច្រើន ដូចជា នាយកដ្ឋានហិរញ្ញកិច្ច គ្រប់គ្រងហានិភ័យ រៀបចំផែនការយុទ្ធសាស្ត្រ វាយតម្លៃលទ្ធផលការងារ នាយកដ្ឋានផែនការប័ណ្ណឥណទាន និងបានបម្រើការងារនៅសាខានានាផ្នែកធនាគារសាជីវកម្មនិងបុគ្គល អស់រយៈពេលជាង 23 ឆ្នាំ ចាប់តាំងពីបានចូលរួមជាមួយ ខេប៊ី ក្នុងឆ្នាំ 1990 ។ លោកទទួលបានសញ្ញាបត្របរិញ្ញាបត្រជាន់ខ្ពស់ផ្នែកគ្រប់គ្រងអាជីវកម្មពី Yonsei University Graduate School of Business និងបញ្ចប់បរិញ្ញាបត្រផ្នែកគ្រប់គ្រងអាជីវកម្មពី Kyungpook National University ។

**9 លោក JANG JI KYU អភិបាល**

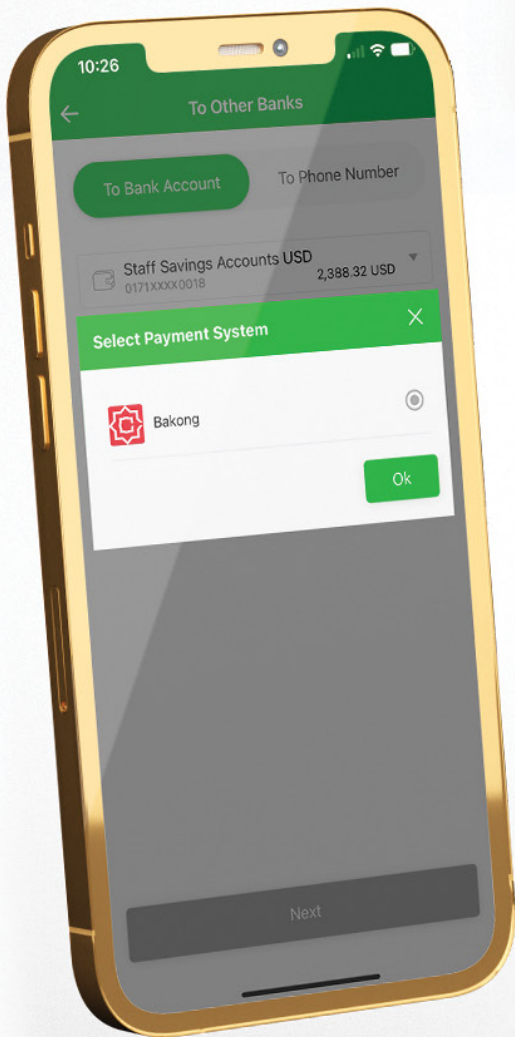
លោក Jang Ji Kyu បច្ចុប្បន្នកំពុងបម្រើការងារជានាយកគ្រប់គ្រងទូទៅនៃនាយកដ្ឋានផែនការសកលនៅធនាគារ ខេប៊ី គូកមីន ក្នុងទីក្រុងសេអ៊ូល ប្រទេសកូរ៉េ។ ចាប់តាំងពីលោកបានចូលបម្រើការងារនៅ KB ក្នុងឆ្នាំ 1999 មក លោក Jang បានកាន់មុខតំណែងជាន់ខ្ពស់នៅក្នុងនាយកដ្ឋានជាច្រើនដូចជា នាយកដ្ឋានធុរកិច្ចសកលនិងហិរញ្ញកិច្ច។ ជាមួយបទពិសោធន៍ជាង 20 ឆ្នាំ នៅ KB លោក Jang ទទួលបានបទពិសោធន៍យ៉ាងទូលំទូលាយនៅក្នុងផ្នែកធនាគារវិនិយោគនិងសាជីវកម្ម មូលនិធិរូបិយប័ណ្ណបរទេស និងធុរកិច្ចសកល។ លោកបានបញ្ចប់បរិញ្ញាបត្រផ្នែកសេដ្ឋកិច្ច ពី State University of New York និងបរិញ្ញាបត្រជាន់ខ្ពស់ពី University of Wisconsin ។

# ផ្ញើប្រាក់ឆ្លងធនាគារ

# 200,000,000 \$

# & 50,000 \$ ក្នុង 1 ថ្ងៃ

តាមប្រព័ន្ធ  បាតប **BAKONG**





# » គណៈកម្មការនៃក្រុមប្រឹក្សាភិបាល

## គណៈកម្មការសវនកម្ម

សមាសភាពនៃគណៈកម្មការសវនកម្មអនុលោមតាមប្រកាសរបស់ ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជាដែលបានចែងដូចតទៅ៖

- គណៈកម្មការសវនកម្មរបស់គ្រឹះស្ថានត្រូវដឹកនាំដោយអភិបាលឯក រាជ្យនៃក្រុមប្រឹក្សាភិបាល
- ត្រូវមានយ៉ាងតិចបុគ្គលឯករាជ្យម្នាក់ដែលមានជំនាញឯកទេសផ្នែក ហិរញ្ញវត្ថុ និងគណនេយ្យ
- ត្រូវមានយ៉ាងតិចបុគ្គលឯករាជ្យម្នាក់ដែលមានជំនាញឯកទេសផ្នែក ច្បាប់ និងធនាគារ

គណៈកម្មការសវនកម្មរបស់ប្រាសាក់មានសមាជិកចំនួន 5 រូបមកពីក្រុម ប្រឹក្សាភិបាល ហើយដឹកនាំដោយក្រុមប្រឹក្សាភិបាលឯករាជ្យ ដែលមាន ឯកទេសផ្នែកហិរញ្ញវត្ថុ ដូចមានរាយនាមខាងក្រោម៖

- |                              |        |
|------------------------------|--------|
| 1. លោក Lee Hana              | ប្រធាន |
| 2. លោក Bell Sak Pheakdey     | សមាជិក |
| 3. លោក Jang Ji Kyu           | សមាជិក |
| 4. លោក Ishara C. Nanayakkara | សមាជិក |
| 5. លោក Minki Brian Hong      | សមាជិក |

គណៈកម្មការសវនកម្ម មានភារកិច្ចទទួលខុសត្រូវដូចខាងក្រោម៖

- ធានាឱ្យបានការអនុលោមតាមលក្ខខណ្ឌតម្រូវដោយច្បាប់ និងបទ ប្បញ្ញត្តិផ្សេងៗព្រមទាំងធានាថាព័ត៌មានដែលបានផ្តល់ជូនសាធារណ ជននិងធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ត្រឹមត្រូវ និងអាចជឿជាក់បាន
- វាយតម្លៃភាពសមស្របនៃវិធីសាស្ត្រគណនេយ្យដែលបានប្រើដើម្បី រៀបចំគណនីដោយឡែកនិងគណនីរួមបញ្ចូលគ្នា
- វាយតម្លៃគុណភាពនៃនីតិវិធីត្រួតពិនិត្យផ្ទៃក្នុង ជាពិសេសវាយតម្លៃថា តើប្រព័ន្ធសម្រាប់វាស់វែង តាមដាន និងត្រួតពិនិត្យ ហានិភ័យ មាន សង្គតិភាព និងផ្តល់អនុសាសន៍លើសកម្មភាពអនុវត្តបន្តនៅពេល ណាដែលសមស្រប

នៅឆ្នាំ 2020 គណៈកម្មការសវនកម្មបានប្រជុំចំនួន 4 ដងគឺនៅខែកុម្ភៈ ខុសភា កញ្ញា និងធ្នូ ដើម្បីត្រួតពិនិត្យនិងពិភាក្សាលើបញ្ហាផ្សេងៗ ដែលទាក់ ទងទៅនឹងប្រាសាក់។ សកម្មភាពសង្ខេបដែលសម្រេចបានដោយគណៈកម្ម ការសវនកម្មនៅក្នុងឆ្នាំ 2020 រួមមាន៖

- ពិនិត្យលទ្ធផលប្រចាំត្រីមាសនៃការធ្វើសវនកម្មឥណទាន ការធ្វើ សវនកម្មប្រតិបត្តិការសាខា និងការធ្វើសវនកម្មការិយាល័យកណ្តាល
- ពិនិត្យរបាយការណ៍សវនកម្មស្តីពីការស៊ើបអង្កេតករណីពិសេស
- ពិនិត្យរបាយការណ៍សវនកម្មខាងក្រៅសម្រាប់ការិយបរិច្ឆេទដែលបាន បញ្ចប់ថ្ងៃទី 31 ខែធ្នូ ឆ្នាំ 2019

- ពិនិត្យរបាយការណ៍ប្រចាំឆ្នាំ 2019 របស់ប្រាសាក់
- ពិនិត្យបញ្ហាប្រឈម និងការសម្រេចបានរបស់នាយកដ្ឋានសវនកម្ម ផ្ទៃក្នុង
- ពិនិត្យ និងអនុម័តលើថវិកា និងផែនការសវនកម្មប្រចាំឆ្នាំ 2021

## គណៈកម្មការគ្រប់គ្រងហានិភ័យ

គណៈកម្មការគ្រប់គ្រងហានិភ័យ មានសមាសភាពចំនួន 5 រូបមកពី ក្រុមប្រឹក្សាភិបាល ដែលដឹកនាំដោយអភិបាលឯករាជ្យ។ សមាជិកទាំង អស់នៃគណៈកម្មការគ្រប់គ្រងហានិភ័យ មានគុណវុឌ្ឍិ និងចំណេះជំនាញ ពេញលេញទៅលើមុខជំនាញផ្សេងៗដូចជា ធនាគារ គ្រប់គ្រងហានិភ័យ សេដ្ឋកិច្ច ហិរញ្ញវត្ថុ ប្រតិបត្តិការ សវនកម្ម និងច្បាប់។ សមាជិកគណៈកម្ម ការគ្រប់គ្រងហានិភ័យមានដូចខាងក្រោម៖

- |                              |               |
|------------------------------|---------------|
| 1. លោក Kim Hwan Kook         | ប្រធាន        |
| 2. លោក Ishara C. Nanayakkara | សមាជិក        |
| 3. លោក Kim Hak Soo           | សមាជិក        |
| 4. លោក Lee Hana              | សមាជិក        |
| 5. លោក Minki Brian Hong      | សមាជិក        |
| 6. លោក ស៊ឹម សេនាជាតិ         | អ្នកអង្កេតការ |

ភារកិច្ចចម្បងៗរបស់គណៈកម្មការគ្រប់គ្រងហានិភ័យមានដូចខាង ក្រោម៖

- កំណើនផលបត្រកម្ចី
- សិទ្ធិធានធនឥណទាន
- ហានិភ័យឥណទាន
- គ្រប់គ្រងហានិភ័យឥណទាន
- គ្រប់គ្រងហានិភ័យដើមទុន
- គ្រប់គ្រងហានិភ័យសន្ទនីយភាព និងប្រភពទុន
- គ្រប់គ្រងហានិភ័យប្រតិបត្តិការ
- គ្រប់គ្រងហានិភ័យប្រតិបត្តិការ
- តាមដាន និងត្រួតពិនិត្យលើហានិភ័យផ្នែកច្បាប់ បរិយាកាសនយោ បាយ និងគោលនយោបាយនានា
- តាមដានកម្រិតពិដាន និងអនុបាតហានិភ័យសំខាន់ៗដែលកំណត់ ដោយស្ថាប័ន
- ពិនិត្យបរិយាកាសសេដ្ឋកិច្ច និងការប្រកួតប្រជែង
- ត្រួតពិនិត្យ និងអនុម័តលើគោលនយោបាយផ្សេងៗរបស់ស្ថាប័ន



# » គណៈគ្រប់គ្រង



1. លោក ស៊ីម សេនាជាតិ ប្រធាននាយកប្រតិបត្តិ
2. លោក អ៊ុំ សមអឿន អនុប្រធាននាយកប្រតិបត្តិ  
ទទួលបន្ទុកប្រតិបត្តិការ
3. លោក អ៊ុំ សុផន អនុប្រធាននាយកប្រតិបត្តិ  
ទទួលបន្ទុកហិរញ្ញវត្ថុ
4. លោក ជួប វ៉ាសនា អនុប្រធាននាយកប្រតិបត្តិ  
ទទួលបន្ទុកធនធានមនុស្ស

5. លោក នាង សុខឃឹម អនុប្រធាននាយកប្រតិបត្តិ  
ទទួលបន្ទុកអាជីវកម្ម
6. លោក សាយ ស៊ុនី អនុប្រធាននាយកប្រតិបត្តិ  
ទទួលបន្ទុកទីផ្សារ
7. លោក ជា ហាង អនុប្រធាននាយកប្រតិបត្តិទទួល  
បន្ទុកផែនការយុទ្ធសាស្ត្រនិងអាជីវកម្ម



# 1 លោក ស៊ីម សេនាជាតិ ប្រធាននាយកប្រតិបត្តិ

លោក ស៊ីម សេនាជាតិ បានបញ្ចប់ការសិក្សាថ្នាក់បរិញ្ញាបត្រជាន់ខ្ពស់ផ្នែកគ្រប់គ្រងអាជីវកម្ម និងបញ្ចប់ការសិក្សាផ្នែកគណនេយ្យនិងហិរញ្ញវត្ថុនៅក្នុងឆ្នាំ 1994 ។ ចាប់តាំងពីឆ្នាំ 1995 មក លោកបានចូលរួមវគ្គបណ្តុះបណ្តាលជាច្រើនពាក់ព័ន្ធនឹងការគ្រប់គ្រង និងប្រតិបត្តិការមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុ។ លោកក៏ត្រូវបានទទួលស្គាល់ជាគ្រូបង្ហាញមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុ (Microfinance Training of Trainer) ដោយ ADBI និង TDLC របស់ធនាគារពិភពលោក និង UNCDF ។

លោកធ្លាប់បានធ្វើការងារជាច្រើនក្នុងវិស័យធនាគារ និងបានចាប់ផ្តើមបំពេញការងារជាមួយប្រាសាច់ចាប់តាំងពីឆ្នាំ 1995 ក្នុងតួនាទីជាមន្ត្រីឥណទាន និងត្រូវបានដំឡើងឋានៈក្នុងមុខតំណែងផ្សេងៗជាច្រើនដូចជា គណនេយ្យករ នាយកសាខា គ្រូបង្ហាញផ្នែកកម្មវិធី MB និងអ្នកត្រួតពិនិត្យ និងនាយកហិរញ្ញវត្ថុ។ ចាប់ពីពាក់កណ្តាលឆ្នាំ 2002 មក លោកបម្រើការងារក្នុងតួនាទីជានាយកសាខា នាយកប្រតិបត្តិការ និងជាអនុប្រធាននាយកប្រតិបត្តិនៅគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុមួយផ្សេងទៀតមុននឹងចូលមកបម្រើការងារជាប្រធាននាយកប្រតិបត្តិគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុប្រាសាច់នៅចុងឆ្នាំ 2003 ។ បច្ចុប្បន្ន លោកមានតំណែងជា ប្រធាននាយកប្រតិបត្តិនៃគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុប្រាសាច់ ម.ក។

# 2 លោក អ៊ុំ សមអឿន អនុប្រធាននាយកប្រតិបត្តិទទួលបន្ទុកប្រតិបត្តិការ

លោក អ៊ុំ សមអឿន បានបញ្ចប់បរិញ្ញាបត្រជាន់ខ្ពស់ផ្នែកធនាគារ និងហិរញ្ញវត្ថុ និងបញ្ចប់ការសិក្សាផ្នែកគណនេយ្យ និងពាណិជ្ជកម្មក្នុងឆ្នាំ 1988 និងថ្នាក់បរិញ្ញាបត្រផ្នែកគ្រប់គ្រងអាជីវកម្មក្នុងឆ្នាំ 1995 ។ ចាប់តាំងពីឆ្នាំ 1995 មក គាត់បានចូលរួមក្នុងកម្មវិធីបណ្តុះបណ្តាលជាច្រើនទាក់ទងនឹងការគ្រប់គ្រង និងប្រតិបត្តិការមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុ។ លោកក៏ជាគ្រូបង្ហាញផ្នែកមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុដែលទទួលស្គាល់ដោយ ADBI និង TDLC របស់ធនាគារពិភពលោក និង UNCDF ។

លោកធ្លាប់បម្រើការងារជាមន្ត្រីរាជការនៃមន្ទីរពាណិជ្ជកម្ម ខេត្តតាកែវ ក្នុងមុខងារជា ប្រធានគណនេយ្យ។ ចាប់តាំងពីឆ្នាំ 1995 មក លោកបានបម្រើការនៅកម្មវិធីឥណទានប្រាសាច់ ហើយលោកត្រូវបានដំឡើងតួនាទីជាអគ្គនាយករងគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុប្រាសាច់ចាប់ពីដើមឆ្នាំ 2007 ។ បច្ចុប្បន្ននេះ លោកមានតួនាទីជាអនុប្រធាននាយកប្រតិបត្តិទទួលបន្ទុកប្រតិបត្តិការនៃគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុប្រាសាច់ ម.ក។

# 3 លោក អ៊ុំ សុផន អនុប្រធាននាយកប្រតិបត្តិទទួលបន្ទុកហិរញ្ញវត្ថុ

លោក អ៊ុំ សុផន បានបញ្ចប់ការសិក្សាថ្នាក់បរិញ្ញាបត្រជាន់ខ្ពស់ផ្នែកគ្រប់គ្រងអាជីវកម្ម និងថ្នាក់បរិញ្ញាបត្រសេដ្ឋកិច្ចជំនាញធនាគារនិងហិរញ្ញវត្ថុ។ មុនពេលបម្រើការងារនៅប្រាសាច់ លោកមានបទពិសោធន៍ច្រើនឆ្នាំលើការគ្រប់គ្រងគណនេយ្យ គ្រប់គ្រងហិរញ្ញវត្ថុនិងធនាគារ និងធ្លាប់បម្រើការងារក្នុងតួនាទីជានាយកប្រតិបត្តិគ្រប់គ្រងហិរញ្ញវត្ថុនៅគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុ ធនាគារពាណិជ្ជ ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា និងក្រុមហ៊ុនឯកជននានាផងដែរ។

លោកចូលបម្រើការងារនៅប្រាសាច់ក្នុងតួនាទីជាអគ្គនាយករងទទួលបន្ទុកហិរញ្ញវត្ថុនៅឆ្នាំ 2007 ។ បច្ចុប្បន្ននេះ លោកមានតួនាទីជាអនុប្រធាននាយកប្រតិបត្តិទទួលបន្ទុកហិរញ្ញវត្ថុនៃគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុប្រាសាច់ ម.ក។

# 4 លោក ជួប វ៉ាសនា អនុប្រធាននាយកប្រតិបត្តិទទួលបន្ទុកធនធានមនុស្ស

លោក ជួប វ៉ាសនា បានបញ្ចប់ថ្នាក់បរិញ្ញាបត្រជាន់ខ្ពស់ និងបរិញ្ញាបត្រសេដ្ឋកិច្ច ឯកទេសហិរញ្ញវត្ថុ និងធនាគារ។ លោកបានចូលរួមវគ្គបណ្តុះបណ្តាលជាច្រើនទាក់ទងនឹងការអភិវឌ្ឍជំនាញមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុទាំងក្នុង និងក្រៅប្រទេស។ លោកមានបទពិសោធន៍ជាង 15 ឆ្នាំក្នុងវិស័យធនាគារ និងមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុ។ លោកបានចូលរួមបម្រើការងារនៅប្រាសាច់ក្នុងឆ្នាំ 2002 ក្នុងតួនាទីជាមន្ត្រីឥណទាន។ ជាបន្តបន្ទាប់ លោកត្រូវបានដំឡើងតួនាទី ជានាយកអនុសាខា នាយកសាខា និងជាប្រធានផ្នែកឥណទាន។ ក្នុងឆ្នាំ 2010 លោកត្រូវបានដំឡើងតួនាទីជា នាយក នាយកដ្ឋានគ្រប់គ្រង និងអភិវឌ្ឍន៍ផលិតផល។ ក្នុងឆ្នាំ 2020 លោកមានតួនាទីជាអនុប្រធាននាយកប្រតិបត្តិទទួលបន្ទុកធនធានមនុស្ស។

## 5 លោក នាង សុខឃឹម អនុប្រធាននាយកប្រតិបត្តិទទួលបន្ទុកអាជីវកម្ម

លោក នាង សុខឃឹម បញ្ចប់ការសិក្សាថ្នាក់បរិញ្ញាបត្រជាន់ខ្ពស់ផ្នែកគ្រប់គ្រងអាជីវកម្ម និងជាគ្រូបង្គោលមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុដែលទទួលស្គាល់ដោយ ADBI និង TLDC របស់ធនាគារពិភពលោក និង UNCDF ។ លោកបានបញ្ចប់ថ្នាក់បរិញ្ញាបត្រវិទ្យាសាស្ត្រគ្រួសារនៅឆ្នាំ 1997 ។ លោកបានចូលរួមវគ្គបណ្តុះបណ្តាលជាច្រើនទាក់ទងនឹងប្រតិបត្តិការមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុ និងវគ្គបណ្តុះបណ្តាលផ្សេងៗទៀតផងដែរ។

ក្នុងឆ្នាំ 1998 លោកបានចាប់ផ្តើមបំពេញការងារក្នុងវិស័យមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុដោយមានតួនាទី ជាមន្ត្រីឥណទាន ហើយត្រូវបានដំឡើងតួនាទីជាបន្តបន្ទាប់ជាសវនករផ្ទៃក្នុង សវនករផ្ទៃក្នុងជាន់ខ្ពស់ នាយករងប្រតិបត្តិការ នាយករងឥណទាន និងជានាយកឥណទាន។ ហើយលោកត្រូវបានដំឡើងតួនាទីជានាយកប្រតិបត្តិទទួលបន្ទុកអាជីវកម្មនៃគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុប្រាសាក់នៅឆ្នាំ 2010 ។ បច្ចុប្បន្ននេះ លោកមានតួនាទីជាអនុប្រធាននាយកប្រតិបត្តិទទួលបន្ទុកអាជីវកម្មនៃគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុប្រាសាក់ ម.ក។

## 6 លោក សាយ សុនី អនុប្រធាននាយកប្រតិបត្តិទទួលបន្ទុកទីផ្សារ

លោក សាយ សុនី បានបញ្ចប់ការសិក្សាថ្នាក់បរិញ្ញាបត្រជាន់ខ្ពស់ផ្នែកគ្រប់គ្រងអាជីវកម្ម និងជាគ្រូបង្គោលមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុដែលទទួលស្គាល់ដោយ ADBI និង TLDC របស់ធនាគារពិភពលោក និង UNCDF ។ លោកក៏បានបញ្ចប់ថ្នាក់បរិញ្ញាបត្រគ្រប់គ្រងទីផ្សារ ហើយលោកបានចូលរួមវគ្គបណ្តុះបណ្តាលជាច្រើនទាំងនៅតំបន់អាស៊ី និងអឺរ៉ុបទាក់ទងនឹងប្រតិបត្តិការមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុ ការអភិវឌ្ឍផលិតផល ការគ្រប់គ្រងអតិថិជន និងការគ្រប់គ្រងទីផ្សារ។

លោកមានបទពិសោធន៍ជាង 15 ឆ្នាំ លើការគ្រប់គ្រងគម្រោង ការគ្រប់គ្រងទីផ្សារ ការអភិវឌ្ឍផលិតផល និងការគ្រប់គ្រងទាំងក្នុងវិស័យឯកជន ការងារសង្គម និងមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុ។

លោកបានចូលរួមប្រើការងារនៅប្រាសាក់ក្នុងដើមឆ្នាំ 2005 ក្នុងតួនាទីជាប្រធានផ្នែកទីផ្សារ និងត្រូវបានដំឡើងតួនាទីជានាយកគ្រប់គ្រងទីផ្សារក្នុងឆ្នាំ 2007 ។ លោកត្រូវបានដំឡើងតួនាទីជានាយកប្រតិបត្តិទទួលបន្ទុកទីផ្សារនៅឆ្នាំ 2010 ។ បច្ចុប្បន្ននេះ លោកមានតួនាទីជាអនុប្រធាននាយកប្រតិបត្តិទទួលបន្ទុកទីផ្សារនៃគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុប្រាសាក់ ម.ក។

## 7 លោក ជា ហាង អនុប្រធាននាយកប្រតិបត្តិទទួលបន្ទុកផែនការយុទ្ធសាស្ត្រនិងអាជីវកម្ម

លោក ជា ហាង បញ្ចប់ការសិក្សាថ្នាក់បរិញ្ញាបត្រជាន់ខ្ពស់ និងថ្នាក់បរិញ្ញាបត្រផ្នែកគណនេយ្យ និងហិរញ្ញវត្ថុ។ លោកមានបទពិសោធន៍ជាច្រើនឆ្នាំក្នុងវិស័យហិរញ្ញវត្ថុ គណនេយ្យ លទ្ធកម្ម គ្រប់គ្រងធនធានមនុស្ស ឥណទាន សេវាធនាគារ ការរៀបចំវិធីសាស្ត្រនិងគោលនយោបាយស្ថាប័ន នីតិកម្មអភិបាលកិច្ចសាជីវកម្ម យុទ្ធសាស្ត្រសាជីវកម្ម ផែនការអាជីវកម្ម និងការគ្រប់គ្រងគម្រោង។

លោកធ្លាប់ប្រើការងារក្នុងតួនាទីផ្សេងៗជាច្រើនរួមមាន នាយកហិរញ្ញវត្ថុនិងរដ្ឋបាល ទីប្រឹក្សាជាន់ខ្ពស់ផ្នែកហិរញ្ញវត្ថុ លទ្ធកម្មនិងរដ្ឋបាល ប្រធានក្រុមប្រឹក្សាភិបាលនៃគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុប្រាសាក់ ជំនួយការរដ្ឋបាលគម្រោងប្រាសាក់ នាយក នាយកដ្ឋានយុទ្ធសាស្ត្រផែនការនិងអាជីវកម្ម។ លោកត្រូវបានដំឡើងតួនាទីជានាយកជាន់ខ្ពស់ នាយកដ្ឋានយុទ្ធសាស្ត្រផែនការនិងអាជីវកម្ម។ លោកក៏ជាអភិបាលនៃក្រុមហ៊ុនបុគ្គលិកប្រាសាក់ (PSCo) និងជាប្រធានបរិច្ឆេទបាលកិច្ចហិរញ្ញវត្ថុប្រាសាក់។ ក្នុងឆ្នាំ 2020 លោកត្រូវបានដំឡើងតួនាទីជាអនុប្រធាននាយកប្រតិបត្តិទទួលបន្ទុកផែនការយុទ្ធសាស្ត្រនិងអាជីវកម្មនៃគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុប្រាសាក់ ម.ក។

# » គណៈកម្មការនៃគណៈគ្រប់គ្រង

## គណៈកម្មការគ្រប់គ្រងទ្រព្យសកម្ម និងបំណុល

ក្នុងឆ្នាំ 2020 ការប្រជុំគណៈកម្មការគ្រប់គ្រងទ្រព្យសកម្មនិងបំណុល បានប្រព្រឹត្តទៅចំនួន 8 ដង និងបានសម្រេចនូវសមិទ្ធផលដូចខាងក្រោម៖

- បានឯកភាពលើសំណើបំណុលសរុបចំនួន 540 លានដុល្លារអាមេរិក ដែលក្នុងនោះ 50 លានដុល្លារអាមេរិក គឺជាអនុបំណុល 100 លាន ដុល្លារអាមេរិក គឺមានលក្ខណៈជាសំណុំឥណទាន (Credit Line) និងបំណុលរយៈពេលវែងនិងថ្នាក់ខ្ពស់មានចំនួន 390 លានដុល្លារ អាមេរិក។
- ផ្តល់អនុសាសន៍ដល់ផ្នែកហិរញ្ញកិច្ច និងផ្នែកអាជីវកម្មឱ្យស្វែងរកបំណុលជាប្រាក់រៀលដើម្បីគាំទ្រដល់ការផ្តល់កម្ចីជាប្រាក់រៀល យ៉ាងហោចណាស់ឱ្យបាន 10% នៃផលបត្រឥណទានសរុបនៅ ដំណាច់ឆ្នាំ 2020 ។
- ធ្វើការអនុម័តយុទ្ធសាស្ត្រពង្រឹងការផ្តល់កម្ចីជាប្រាក់រៀលដើម្បីសម្រេច ឱ្យបាន 10% នៃផលបត្រឥណទានសរុបនៅដំណាច់ឆ្នាំ 2020 ។
- ផ្តល់អនុសាសន៍ដល់ផ្នែកហិរញ្ញកិច្ចដើម្បីកាត់បន្ថយគម្លាតនៃស្ថានភាពរូបិយប័ណ្ណចំហរច្រកច្រា។
- ធ្វើការអនុម័តយុទ្ធសាស្ត្រកាត់បន្ថយ និងផ្អាកការផ្តល់កម្ចីជាប្រាក់ បាតដោយមានក្តីបង្កើតថ្ងៃអនាគតលើការប្រឈមហានិភ័យនៃ បម្រែបម្រួលអត្រាប្តូរប្រាក់។
- បានអនុម័តលើគោលការណ៍គ្រប់គ្រងសន្ទនីយភាព និងវិធានការ ត្រៀមបម្រុងក្នុងអំឡុងការរីករាលដាលនៃជំងឺកូវីដ-19 ។
- បានអនុម័តលើសំណើបង្កើតដៃគូអាជីវកម្មជាមួយដៃគូអាជីវកម្មធំៗ មួយចំនួនតាមរយៈការសហការលើសេវាប្រមូលសាច់ប្រាក់ និងសេវា គ្រប់គ្រងសាច់ប្រាក់។
- តាមដាន និងវិភាគលើនិន្នាការអត្រាការប្រាក់ និងកំណត់យុទ្ធសាស្ត្រ ដើម្បីជម្រុះសហគមន៍ការប្រែប្រួលអត្រាការប្រាក់នាពេលអនាគត។
- បានឯកភាពលើផែនការយុទ្ធសាស្ត្រអាជីវកម្មដើម្បីបង្កើនចំណូលពី សេវាប្តូរប្រាក់។

## គណៈកម្មការឥណទាន

ក្នុងឆ្នាំ 2020 ប្រាសាក់ មានការប្តេជ្ញាខ្ពស់ក្នុងការពង្រឹងគុណភាព ឥណទាន និងផ្តល់សេវាកម្មជូនអតិថិជនឱ្យកាន់តែរហ័សជាងមុន។ ជា លទ្ធផល អត្រាកំណើនចំនួនអតិថិជនមានចំនួនប្រមាណជា 6.18% កើន ឡើងពី 417,044 នាក់ក្នុងឆ្នាំ 2019 ដល់ 442,833 នាក់ ដោយមាន កំណើនសម្លៀកឥណទានចំនួន 21.17% ។ បទពិសោធន៍ និងសមត្ថ ភាពដ៏រឹងមាំរបស់គណៈកម្មការឥណទាននៅតាមសាខា និងការិយាល័យ

កណ្តាលបាន ជួយឱ្យប្រាសាក់អាចវិភាគបានដិតដល់អំពីស្ថានភាពរបស់ អតិថិជន និងរក្សាគុណភាពឥណទានបានល្អ។ ប្រាសាក់មានអត្រាឥណទាន មិនដំណើរការ 0.99% ក្នុងឆ្នាំ 2020 ដែលបង្ហាញថា ប្រាសាក់ គឺជាស្ថាប័ន ដែលអាចរក្សាបាននូវគុណភាពល្អនៃសម្លៀកឥណទាននៅក្នុងវិស័យធនាគារ និងហិរញ្ញវត្ថុនៅកម្ពុជា។

ការផ្តល់ឥណទានខ្នាតតូច គឺនៅតែជាផ្នែកសំខាន់សម្រាប់ការរីកចម្រើន របស់ប្រាសាក់ ទាំងសម្លៀកឥណទាន ចំនួនអតិថិជន និងការកាត់បន្ថយ ទំហំហានិភ័យ។ សម្លៀកឥណទានក្នុងអតិថិជនម្នាក់មានចំនួន 5,998 ដុល្លារ អាមេរិកក្នុងឆ្នាំ 2019 និង 6,844 ដុល្លារអាមេរិកក្នុងឆ្នាំ 2020 ។

## គណៈកម្មការអភិវឌ្ឍន៍ផលិតផល

ដើម្បីធានាបាននូវគុណភាព និងឆ្លើយតបតាមផែនការអាជីវកម្មឆ្នាំ 2020 គណៈកម្មការអភិវឌ្ឍន៍ផលិតផលបានសម្រេចការកិច្ចដោយជោគជ័យដូច ខាងក្រោម៖

- អភិវឌ្ឍផលិតផល និងសេវាថ្មីៗ។
- ពិនិត្យឡើងវិញពីលក្ខណៈទូទៅរបស់ផលិតផលដែលមានស្រាប់ លក្ខខណ្ឌទូទៅ តារាងកំណត់តម្លៃដើម្បីឱ្យមានការប្រកួតប្រជែងកាន់ តែច្រើន និងអនុលោមទៅតាមការអនុវត្តតាមបទដ្ឋាននានា។
- តាមដានរាល់ការអនុវត្តរបស់សាខា ដើម្បីឱ្យការអនុវត្តស្របតាម សៀវភៅណែនាំប្រតិបត្តិការ និងនីតិវិធីនៃផលិតផលនានា។
- ស្វែងរកឱកាសល្អៗនៅក្នុងទីផ្សារហិរញ្ញវត្ថុដើម្បីទាក់ទាញអតិថិជន និងកេណ្ឌប្រមូលប្រាក់បញ្ញើសរុបបន្ថែមទៀត។
- ធានាបានថា គ្រប់ផលិតផល គឺទទួលបានប្រាក់ចំណេញជាមួយនឹង ចំណាយថ្លៃដើមទាប។

## គណៈកម្មការគ្រប់គ្រងព័ត៌មានវិទ្យា

គណៈកម្មការគ្រប់គ្រងព័ត៌មានវិទ្យាទទួលខុសត្រូវចំពោះអភិបាលកិច្ច ព័ត៌មានវិទ្យានៅក្នុងប្រាសាក់ដោយបានអភិវឌ្ឍកម្មវិធីទាំងអស់សម្រាប់គាំទ្រ ដល់ការលក់ផលិតផល និងប្រព័ន្ធគ្រប់គ្រងផ្ទៃក្នុងរបស់ប្រាសាក់។ គណៈ កម្មការគ្រប់គ្រងព័ត៌មានវិទ្យា គឺជាអ្នកដោះស្រាយរាល់ការងារទាក់ទងនឹង អភិបាលកិច្ចដូចជា ការត្រួតពិនិត្យឡើងវិញ ការវាយតម្លៃនិងអនុម័តយុទ្ធ សាស្ត្រនិងថវិកា និងថែមទាំងពិនិត្យជាប្រចាំពីលទ្ធផលការងាររបស់នាយក ដ្ឋានព័ត៌មានវិទ្យា។ គណៈកម្មការទទួលបន្ទុកក្នុងការរៀបចំយុទ្ធសាស្ត្រឱ្យ ស្របតាមយុទ្ធសាស្ត្រអាជីវកម្ម និងបច្ចេកវិទ្យា និងការអនុវត្តការគ្រប់គ្រង ហានិភ័យឱ្យបានល្អបំផុត។



នៅក្នុងឆ្នាំ 2020 គណៈកម្មការគ្រប់គ្រងព័ត៌មានវិទ្យា បានរៀបចំការប្រជុំជាច្រើនដង និងពិភាក្សាពីបញ្ហាទាំងឡាយទាក់ទងនឹងព័ត៌មានវិទ្យារបស់ប្រាសាក់។ ខាងក្រោមជាសេចក្តីសង្ខេបពីសកម្មភាពសំខាន់ៗរបស់គណៈកម្មការគ្រប់គ្រងព័ត៌មានវិទ្យាក្នុងអំឡុងឆ្នាំ 2020 ៖

- ពិភាក្សា និងធ្វើបច្ចុប្បន្នភាពអំពីគម្រោងគ្រប់គ្រងការស្នើសុំឥណទាន និងផែនការអនុវត្ត។
- ពិភាក្សា និងធ្វើបច្ចុប្បន្នភាពអំពីមុខងារសម្រាប់សម្រួលដល់ការធ្វើឥណទានឡើងវិញ ។
- ពិភាក្សា និងធ្វើបច្ចុប្បន្នភាពអំពីការរួមបញ្ចូលប្រព័ន្ធជាមួយស្ថាប័នផ្សេងដើម្បីសម្រួលការសងប្រាក់កម្ចី
- ពិភាក្សាលើជម្រើសជាច្រើន ធ្វើឱ្យសេវាធនាគារចល័តប្រាសាក់កាន់តែប្រសើរឡើង។
- ពិភាក្សា និង អនុម័តគម្រោងរៀបចំដំឡើងសមត្ថភាព Internal Firewall ដើម្បីឆ្លើយតបនូវកំណើនការប្រើប្រាស់ប្រចាំថ្ងៃ និងពង្រីកប្រព័ន្ធ Network នាពេលអនាគត ។

សង្ខេបលទ្ធផលសម្រេចបានសំខាន់ៗឆ្នាំ 2020 ៖

- បង្កើនសមត្ថភាពរបស់ប្រព័ន្ធ (ម៉ាស៊ីនមេ ប្រព័ន្ធផ្ទុកទិន្នន័យ និងប្រព័ន្ធបណ្តាញ) ដើម្បីឆ្លើយតបនឹងការរីកចម្រើនរបស់អាជីវកម្ម។
- ពង្រីកហេដ្ឋារចនាសម្ព័ន្ធព័ត៌មានវិទ្យានៅកម្រិតសាខាដើម្បីគាំទ្រដំណើរការអាជីវកម្ម។

- បន្តអភិវឌ្ឍន៍កម្មវិធី ធ្វើបច្ចុប្បន្នភាពអំពីគម្រោងគ្រប់គ្រងការស្នើសុំឥណទាន និងផែនការអនុវត្ត។
- ដាក់ប្រើ និងគាំទ្រមុខងារ VAMI សម្រាប់សម្រួលដល់ការធ្វើឥណទានឡើងវិញ
- សហការជាមួយ អ្នកលក់ (Vendor) និង នាយកដ្ឋានហិរញ្ញវត្ថុធ្វើការសិក្សាលើមុខងារមួយចំនួនទាក់ទងនឹងគំរូគណនេយ្យដូចជា IFRS, EIR, Tax Accrual for Savings/TD
- អភិវឌ្ឍផលិតផលថ្មីៗ និងធ្វើឱ្យផលិតផលដែលមានស្រាប់ឱ្យកាន់តែប្រសើរឡើង និងអនុវត្តគម្រោងផ្សេងៗដែលឆ្លើយតបនឹងតម្រូវការអាជីវកម្ម។
- ធ្វើឱ្យដំណើរការរបស់ប្រព័ន្ធ លំហូរការងារ កាន់តែប្រសើរឡើង និងស្វ័យប្រវត្តិដើម្បីជួយដល់ប្រតិបត្តិការផ្ទៃក្នុង និងប្រតិបត្តិការប្រចាំថ្ងៃ។
- ធ្វើឱ្យដំណើរការរបស់ប្រព័ន្ធផ្ទេរប្រាក់ឆ្លងធនាគារតាមរយៈប្រព័ន្ធបាគង (Bakong) និង រីតែលផេ (Retail Pay)
- រៀបចំអភិវឌ្ឍន៍កែលម្អប្រព័ន្ធធនាគារចល័តឱ្យកាន់តែទំនើប និងងាយស្រួលប្រើប្រាស់ជាងមុន
- បង្កើនដៃគូសហការបង់វិភាគបត្រតាមប្រព័ន្ធធនាគារចល័ត
- ពង្រឹងផែនការស្តារអាជីវកម្ម (BCP) ការប្រតិបត្តិតាមនិងសន្តិសុខព័ត៌មានវិទ្យា ការបែងចែកការងារ ផែនការអភិវឌ្ឍសមត្ថភាពនិងធ្វើឱ្យលទ្ធផលការងារប្រសើរឡើងដើម្បីគាំទ្រដល់ការរីកចម្រើនអាជីវកម្មដូចជា ការផ្លាស់ប្តូរ ការតាមដានឡើងវិញនៃអ្នកប្រើប្រាស់/សវនកម្មប្រព័ន្ធក្បាលភាព ការថែទាំប្រព័ន្ធដកសារ និងការវាស់វែងសមត្ថភាពប្រព័ន្ធ។

## ងាយស្រួលក្នុងការបញ្ចូលទឹកប្រាក់ទូរស័ព្ទ

តាម PRASAC Mobile Banking និង ATM

# » ផលិតផល និងសេវា

## សេវាឥណទាន

### ឥណទានក្រុម

ប្រាសាក់ផ្តល់ឥណទានក្រុមដល់គ្រួសារដែលមានប្រាក់ចំណូលទាប រស់នៅតាមតំបន់ជនបទ និងទីប្រជុំជន។ មុខរបរបស់អតិថិជនភាគច្រើន គឺទាក់ទងទៅនឹងផលិតកម្មស្រូវ កសិកម្ម និងការរកចំណូលផ្សេងៗដូចជា ការលក់ដូរ និងការផ្តល់សេវាកម្មលើវិស័យកសិកម្ម។ ទំហំឥណទានក្រុម មានរហូតដល់ចំនួន 1,000 ដុល្លារអាមេរិក ឬ សមមូលជាប្រាក់រៀល សម្រាប់សមាជិកម្នាក់ៗ ព្រមទាំងមានរបៀបសងច្រើនប្រភេទ រយៈពេលខ្លី អាចរហូតដល់ 24 ខែ និងអត្រាការប្រាក់ប្រចាំឆ្នាំ 16.80% ។

### ឥណទានធុនតូចបំផុត

ឥណទានធុនតូចបំផុត ត្រូវបានផ្តល់ជូនដល់សហគ្រាសធុនតូចបំផុត ដែលភាគច្រើននៃសហគ្រាសទាំងនេះមានទម្រង់អាជីវកម្មជាលក្ខណៈគ្រួសារ ហើយប្រតិបត្តិដោយសមាជិកគ្រួសារ ដែលមានចំនួននិយោជិតតិចជាង 10 នាក់ និងជាទូទៅមានទីតាំងស្ថិតនៅតំបន់ជនបទ ជិតទីរួមស្រុក ឬ ខេត្ត។ អាជីវកម្មរបស់សហគ្រាសទាំងនោះរួមមាន ការជួញដូរ កសិកម្ម ផលិតកម្ម និងសកម្មភាពរកចំណូលស្របច្បាប់ផ្សេងៗ ។ ទំហំឥណទានមានចំនួន រហូតដល់ 1,500 ដុល្លារអាមេរិក ឬ សមមូលជាប្រាក់រៀល អត្រាការ ប្រាក់ប្រចាំឆ្នាំ 16.80% ជាមួយរយៈពេលខ្លីរហូតដល់ 48 ខែ និងមានរបៀប សងបត់បែនច្រើនប្រភេទ។

### ឥណទានសហគ្រាសធុនតូចនិងមធ្យម

ឥណទានសហគ្រាសធុនតូចនិងមធ្យម ជាឥណទានដែលផ្តល់ជូនជា ពិសេសដល់សហគ្រាសធុនតូចនិងមធ្យម ដែលមានអាជីវកម្មស្ថិតនៅក្នុង វិស័យកសិពាណិជ្ជកម្ម ជំនួញជួញដូរ ផលិតកម្ម និងសេវាកម្ម ហើយដែល មានបុគ្គលិកអាចពី 10 នាក់ទៅ 100 នាក់ និងមានទ្រព្យសកម្មពី 50,000 ដុល្លារអាមេរិក ដល់ 500,000 ដុល្លារអាមេរិក។ ទីតាំងអាជីវកម្មរបស់សហ គ្រាសស្ថិតនៅបណ្តាក្រុងនៅក្នុងទីរួមខេត្តនានា និងនៅរាជធានីភ្នំពេញ។ ទំហំឥណទានមានចំនួនរហូតដល់ 500,000 ដុល្លារអាមេរិក ឬសមមូលជា ប្រាក់រៀល។ អត្រាការប្រាក់ប្រចាំឆ្នាំចាប់ពី 10.80% ទៅ 16.20% ជាមួយ រយៈពេលខ្លីរហូតដល់ 120 ខែ និងមានរបៀបសងច្រើនប្រភេទ។

### ឥណទានប្រើប្រាស់ផ្ទាល់ខ្លួន

ប្រាសាក់ផ្តល់ឥណទានប្រើប្រាស់ផ្ទាល់ខ្លួនជូនអតិថិជនសម្រាប់ទិញ សម្ភារៈប្រើប្រាស់ផ្ទាល់ខ្លួន ឬ សម្រាប់ចំណាយផ្ទាល់ខ្លួនផ្សេងៗ រួមមាន គ្រឿងសង្ហារឹម សម្ភារៈបរិក្ខារ ការរៀបចំពិធីអាពាហ៍ពិពាហ៍ ឬ ទិញសម្ភារៈ ផ្សេងៗ។ ទំហំឥណទានមានចំនួនរហូតដល់ 50,000 ដុល្លារអាមេរិក ឬ សមមូលជាប្រាក់រៀល ដោយមានរយៈពេលខ្លីរហូតដល់ 108 ខែ និងមាន របៀបសងច្រើនប្រភេទ អត្រាការប្រាក់ប្រចាំឆ្នាំចាប់ពី 12% ទៅ 16.80% ។

### ឥណទានសិក្សាអប់រំ

ប្រាសាក់ផ្តល់ឥណទានដល់សិស្សានុសិស្សដែលត្រូវការប្រាក់សម្រាប់ បង់ថ្លៃសិក្សា។ ឥណទាននេះត្រូវបានបង្កើតឡើងសម្រាប់ចូលរួមចំណែក អភិវឌ្ឍសង្គមដោយផ្តល់អត្រាការប្រាក់ប្រចាំឆ្នាំត្រឹមតែ 14% ប៉ុណ្ណោះ។ ទំហំ ឥណទានមានចំនួន 2,500 ដុល្លារអាមេរិកសម្រាប់រយៈពេល 12 ខែ និងមិន តម្រូវឱ្យមានទ្រព្យធានាទេ។

### ឥណទានបន្ទាន់

ប្រាសាក់ផ្តល់ឥណទាននេះជូនដល់អតិថិជនទាំងឡាយណាដែលទទួល រងផលប៉ះពាល់ដោយគ្រោះធម្មជាតិ និងអគ្គិភ័យ ដើម្បីដាំដុះ ស្តារអាជីវកម្ម និងធ្វើការសាងសង់លំនៅឋានរបស់ពួកគាត់ឡើងវិញបានភ្លាមៗ។ អត្រាការ ប្រាក់ប្រចាំឆ្នាំ 16.80% ជាមួយនឹងទំហំឥណទានរហូតដល់ 1,500 ដុល្លារ អាមេរិក ឬ សមមូលជាប្រាក់រៀល ហើយមានរយៈពេលខ្លីរហូតដល់ 12 ខែ ជាមួយនឹងរបៀបសងច្រើនប្រភេទ។

### ឥណទានកែលម្អគេហដ្ឋាន

ដើម្បីធ្វើឱ្យជីវភាពរស់នៅរបស់អតិថិជនប្រសើរឡើង ប្រាសាក់បានដាក់ ឱ្យដំណើរការឥណទានមួយប្រភេទសម្រាប់កែលម្អ និងតុបតែងគេហដ្ឋាន។ អតិថិជនម្នាក់អាចខ្ចីប្រាក់បានរហូតដល់ចំនួន 50,000 ដុល្លារអាមេរិក ឬ សមមូលប្រាក់រៀល រយៈពេលខ្លីរហូតដល់ 108 ខែ ជាមួយនឹងរបៀបសង ច្រើនប្រភេទ និងមានអត្រាការប្រាក់ប្រចាំឆ្នាំចាប់ពី 12% ទៅ 16.80% ។

### ឥណទានម៉ូតូ

ឥណទានម៉ូតូត្រូវបានបង្កើតឡើងជូនអតិថិជនសម្រាប់យកទៅទិញម៉ូតូ ក្នុងគោលបំណងដើម្បីប្រើប្រាស់ផ្ទាល់ខ្លួន។ អតិថិជនអាចទទួលបានឥណ ទាននេះរហូតដល់ 2,500 ដុល្លារអាមេរិក ឬ សមមូលប្រាក់រៀល ដោយមាន រយៈពេលខ្លីរហូតដល់ 60 ខែជាមួយរបៀបសងច្រើនប្រភេទ ហើយអត្រាការ ប្រាក់ប្រចាំឆ្នាំចាប់ពី 16.20% ទៅ 16.80% ។

### ឥណទានឡដីវឌ្ឍន៍

ដោយសហការជាមួយកម្មវិធីឡដីវឌ្ឍន៍ថ្នាក់ជាតិ ចូលរួមចំណែកកាត់ បន្ថយភាពក្រីក្រ និងការពារបរិស្ថាន ប្រាសាក់បានផ្តល់ឥណទានឡដីវឌ្ឍន៍ ជូនដល់ប្រជាពលរដ្ឋរស់នៅតាមតំបន់ជនបទដែលអាចប្រមូលកាកសំណល់ លាមកសត្វសម្រាប់ប្រើប្រាស់ផលិតជីវឌ្ឍន៍។ ទំហំឥណទានមានចំនួន រហូតដល់ 1,000 ដុល្លារអាមេរិក និងមានរយៈពេលខ្លីរហូតដល់ 24 ខែជាមួយ អត្រាការប្រាក់ប្រចាំឆ្នាំ 14.40% និងមានរបៀបសងច្រើនប្រភេទ។

## ឥណទានសាងសង់បង្គន់

ដើម្បីចូលរួមចំណែកក្នុងការការពារបរិស្ថាននិងសង្គម ប្រាសាក់បានផ្តល់ឥណទានសម្រាប់សាងសង់បង្គន់ជូនដល់ប្រជាជនរស់នៅតំបន់ជនបទដែលមានបំណងសាងសង់បង្គន់អនាម័យសម្រាប់ប្រើប្រាស់។ ទំហំឥណទានមានរហូតដល់ 750 ដុល្លារអាមេរិក ឬ សមមូលប្រាក់រៀល ដែលមានរយៈពេលខ្លីរហូតដល់ 36 ខែ ជាមួយអត្រាការប្រាក់ប្រចាំឆ្នាំ 16.80% និងមានរបៀបសងច្រើនប្រភេទផ្អែកទៅតាមលំហូរសាច់ប្រាក់របស់អតិថិជន។

## ឥណទានបុគ្គលិក

ប្រាសាក់ផ្តល់ឥណទានដល់បុគ្គលិកដើម្បីជួយសម្រួលបុគ្គលិកក្នុងការបំពេញកង្វះខាតក្នុងការទិញសម្ភារៈចាំបាច់ និងផ្គត់ផ្គង់ការខ្វះខាតផ្សេងៗក្នុងជីវភាពប្រចាំថ្ងៃ។ ទំហំឥណទានមានចំនួនរហូតដល់ 45% នៃប្រាក់បៀវត្សដល់ដែលមានរយៈពេលខ្លីរហូតដល់ 120 ខែ ជាមួយអត្រាការប្រាក់ប្រចាំឆ្នាំ 8% និងមានរបៀបសងរំលស់ថេរ។

## ឥណទានម៉ូតូបុគ្គលិក

ប្រាសាក់ផ្តល់ឥណទានម៉ូតូជូនដល់បុគ្គលិកដើម្បីឱ្យបុគ្គលិកខ្ចីប្រាក់យកទៅទិញម៉ូតូសម្រាប់ជិះបម្រើការងារជូនស្ថាប័ន។ ទំហំឥណទានមានចំនួនរហូតដល់ 2,000 ដុល្លារអាមេរិក ដែលមានរយៈពេលខ្លីរហូតដល់ 48 ខែ ជាមួយអត្រាការប្រាក់ប្រចាំឆ្នាំ 8% និងមានរបៀបសងរំលស់ថេរ។

## អប្បហារវិក្កយបត្រ

ប្រាសាក់បានបង្កើតផលិតផលអប្បហារវិក្កយបត្រសម្រាប់ឥណទានរយៈពេលខ្លី។ ឥណទាននេះត្រូវបានប្រើប្រាស់សម្រាប់បង្កើនដើមទុន និងលំហូរសាច់ប្រាក់របស់អតិថិជន។ ឥណទាននេះអនុញ្ញាតឱ្យអតិថិជនធ្វើការដកប្រាក់តាមចំនួននៅក្នុងវិក្កយបត្រមុនពេលអតិថិជនរបស់ពួកគេធ្វើការទូទាត់សងប្រាក់។ ទំហំឥណទានអតិបរមាដែលអាចខ្ចីបានមានរហូតដល់ 70% នៃចំនួនប្រាក់ក្នុងវិក្កយបត្រ ប៉ុន្តែយ៉ាងច្រើនបំផុតត្រឹម 50,000 ដុល្លារអាមេរិក រយៈពេលខ្លីមានរហូតដល់ 90 ថ្ងៃជាមួយនឹងអត្រាការប្រាក់ប្រចាំឆ្នាំចាប់ពី 12% ទៅ 16.80% ។

## សេវាប្រាក់បញ្ញើសន្សំ

### គណនីសន្សំ

ប្រាសាក់ ខិតខំប្រឹងប្រែងក្នុងការកេណ្ឌប្រមូលប្រាក់បញ្ញើសន្សំដើម្បីពង្រីកតំបន់ប្រតិបត្តិការ និងធ្វើពិធីការសេវាធនាគាររបស់ខ្លួន។ ប្រាសាក់ទទួលបានប្រាក់បញ្ញើពីប្រជាពលរដ្ឋគ្រប់ប្រភេទ។ សមតុល្យអប្បបរមាក្នុងការបើកគណនី និងទឹកប្រាក់អប្បបរមាដែលត្រូវរក្សាទុកក្នុងគណនី គឺត្រឹមតែ 5 ដុល្លារអាមេរិកប៉ុណ្ណោះ។ អត្រាការប្រាក់ប្រចាំឆ្នាំសម្រាប់គណនីសន្សំគឺ 1.50% សម្រាប់ការសន្សំជាប្រាក់រៀល ឬ ប្រាក់ដុល្លារអាមេរិក។ ការដក

ការផ្ទេរ និងការទូទាត់ផ្សេងៗបានយ៉ាងងាយស្រួល និងមានទំនុកចិត្តខ្ពស់ដោយម្ចាស់គណនីអាចធ្វើប្រតិបត្តិការសាច់ប្រាក់បាននៅគ្រប់ការិយាល័យប្រាសាក់នៅរៀងរាល់ម៉ោងធ្វើការ ឬ តាមរយៈម៉ាស៊ីនអេធីអឹម ឬសេវាធនាគារចល័តប្រាសាក់ (7 ថ្ងៃក្នុងមួយសប្តាហ៍ និង 24 ម៉ោងក្នុងមួយថ្ងៃ) ។

### គណនីចម្រើនគ្មានកាលកំណត់

គណនីចម្រើនគ្មានកាលកំណត់ ត្រូវបានផ្តល់ជូនដើម្បីឆ្លើយតបតាមតម្រូវការរបស់អតិថិជនដែលវិនិយោគដើម្បីទទួលបានអត្រាការប្រាក់ខ្ពស់សម្រាប់សមតុល្យប្រាក់បញ្ញើសន្សំរបស់ខ្លួន។ សមតុល្យអប្បបរមាក្នុងការបើកគណនី និងទឹកប្រាក់អប្បបរមាដែលត្រូវរក្សាទុកក្នុងគណនី ត្រឹមតែ 100 ដុល្លារអាមេរិកប៉ុណ្ណោះ។ អត្រាការប្រាក់ប្រចាំឆ្នាំ 2.50% សម្រាប់គណនីជាប្រាក់រៀល ឬ ប្រាក់ដុល្លារអាមេរិក។ ការដក ការផ្ទេរ និងការទូទាត់ផ្សេងៗបានយ៉ាងងាយស្រួល និងមានទំនុកចិត្តខ្ពស់ដោយម្ចាស់គណនីអាចធ្វើប្រតិបត្តិការសាច់ប្រាក់បាននៅគ្រប់ការិយាល័យប្រាសាក់នៅរៀងរាល់ម៉ោងធ្វើការ ឬ តាមរយៈម៉ាស៊ីនអេធីអឹម ឬ សេវាធនាគារចល័តប្រាសាក់ (7 ថ្ងៃក្នុងមួយសប្តាហ៍ និង 24 ម៉ោងក្នុងមួយថ្ងៃ) ។

### គណនីសន្សំតាមផែនការ

គណនីសន្សំតាមផែនការ គឺជាប្រភេទគណនីសន្សំដែលបង្កើតឡើងសម្រាប់អតិថិជនជាប្រភេទឯកត្តជនដែលមានចំណូលទៀងទាត់ និងមានផែនការច្បាស់លាស់ក្នុងការសន្សំប្រាក់ជាទៀងទាត់រៀងរាល់ខែនូវចំនួនទឹកប្រាក់ជាក់លាក់ក្នុងរយៈពេលកំណត់ណាមួយទៅតាមតម្រូវការជាក់ស្តែង។ អតិថិជនមិនត្រឹមតែទទួលបានអត្រាការប្រាក់គោលប្រចាំឆ្នាំនោះទេ ថែមទាំងទទួលបានអត្រាការប្រាក់បន្ថែមប្រចាំឆ្នាំកាន់តែខ្ពស់សម្រាប់រយៈពេលសន្សំកាន់តែវែង ក្នុងករណីអតិថិជនបានគោរពតាមលក្ខខណ្ឌកំណត់នៃគណនីសន្សំតាមផែនការ។ អត្រាការប្រាក់គោលប្រចាំឆ្នាំ 2% សម្រាប់គណនីជាប្រាក់រៀល និងប្រាក់ដុល្លារអាមេរិក ហើយអត្រាការប្រាក់បន្ថែមប្រចាំឆ្នាំគឺចាប់ពី 0.75% រហូតដល់ 5.00% សម្រាប់រយៈពេលសន្សំចាប់ពី 2 ខែដល់ 36 ខែដោយផ្តល់ជូនគ្រប់ប្រភេទរូបិយប័ណ្ណ។ ទំហំទឹកប្រាក់អប្បបរមាសម្រាប់ដាក់សន្សំប្រចាំខែ គឺចាប់ពី 40,000 រៀល ឬ 10 ដុល្លារអាមេរិកឡើងទៅតែប៉ុណ្ណោះ។

### គណនីកូនចម្រើន

គណនីកូនចម្រើន គឺជាប្រភេទគណនីសន្សំមួយប្រភេទដែលប្រាសាក់បានបង្កើតឡើងសម្រាប់អតិថិជនដែលជាមាតាបិតា ឬ អាណាព្យាបាលស្របច្បាប់ដែលមានចំណូលទៀងទាត់ និងមានបំណងចង់ធ្វើការសន្សំប្រាក់ទុកសម្រាប់ចំណាយលើការសិក្សា ឬ ការប្រើប្រាស់ផ្សេងៗនាពេលអនាគតរបស់កូនៗ ឬ សាច់ញាតិនៅក្នុងបន្ទុកដែលមានអាយុក្រោម 16 ឆ្នាំ។ អតិថិជននឹងទទួលបានអត្រាការប្រាក់ប្រចាំឆ្នាំខ្ពស់ចាប់ពី 4.50% ទៅដល់ 5.50% សម្រាប់គណនីជាប្រាក់រៀល ឬ ប្រាក់ដុល្លារអាមេរិក។ សមតុល្យអប្បបរមាសម្រាប់បើកគណនីដំបូង គឺចាប់ពី 400,000 រៀល ឬ 100 ដុល្លារអាមេរិក។



**គណនីចម្រើនតាមលំដាប់**

គណនីចម្រើនតាមលំដាប់ គឺជាប្រភេទគណនីសន្សំដែលបង្កើតឡើងសម្រាប់អតិថិជនទូទៅដែលមានបំណងដាក់ប្រាក់សន្សំ រួមជាមួយនឹងការធ្វើប្រតិបត្តិការ ដាក់ ដក ឬ ផ្ទេរប្រាក់ ចេញ ចូល ជាប្រចាំថ្ងៃទៅតាមតម្រូវការជាក់ស្តែង។ ជាមួយនឹងគណនីចម្រើនតាមលំដាប់ អតិថិជននឹងទទួលបានអត្រាការប្រាក់ប្រែប្រួលខ្ពស់ទៅតាមទំហំទឹកប្រាក់ជាក់ស្តែងដែលបានដាក់សន្សំនៅក្នុងគណនី។ សមតុល្យអប្បបរមាក្នុងការបើកគណនី និងទឹកប្រាក់អប្បបរមាដែលត្រូវរក្សាទុកក្នុងគណនី ត្រឹមតែ 500 ដុល្លារអាមេរិកតែប៉ុណ្ណោះ។ អតិថិជននឹងទទួលបានអត្រាការប្រាក់ប្រចាំឆ្នាំខ្ពស់ គឺចាប់ពី 2.75% ទៅដល់ 3.00% សម្រាប់គណនីជាប្រាក់រៀល ឬ ប្រាក់ដុល្លារអាមេរិក។ លើសពីនេះទៅទៀតអតិថិជនអាចស្នើសុំប្រើប្រាស់សេវាអធិរឹម ឬ សេវាធនាគារចល័ត ដែលផ្តល់ភាពងាយស្រួលក្នុងការធ្វើប្រតិបត្តិការបានគ្រប់ពេលវេលា (24 ម៉ោងក្នុងមួយថ្ងៃ និង 7 ថ្ងៃក្នុងមួយសប្តាហ៍)។

**គណនីបញ្ជីមានកាលកំណត់**

ប្រាសាត់ផ្តល់អត្រាការប្រាក់ទាក់ទាញសម្រាប់គណនីបញ្ជីមានកាលកំណត់។ ជម្រើសនៃការដាក់ប្រាក់បញ្ជីនេះ គឺជាការវិនិយោគដ៏ល្អប្រសើរបំផុតសម្រាប់អតិថិជនដោយទទួលបានចំណូលច្រើន សុវត្ថិភាពខ្ពស់ និងអត្រាការប្រាក់ថេរក្នុងអំឡុងពេលនៃការដាក់ប្រាក់បញ្ជី។ អត្រាការប្រាក់ត្រូវបានបង្កើតជាប្រចាំថ្ងៃ និងទទួលបានជូនជាប្រចាំខែ ឬ នៅកាលវេលានៃគណនីរបស់អតិថិជន។ សមតុល្យអប្បបរមាសម្រាប់បើកគណនីបញ្ជីមានកាលកំណត់ គឺមានចំនួន 50 ដុល្លារអាមេរិក។ ការបន្តគណនីបញ្ជីមានកាលកំណត់អាចធ្វើឡើងបានដោយស្វ័យប្រវត្តិ ដោយមានការជូនដំណឹងជាមុន។ អតិថិជនអាចទទួលបានអត្រាការប្រាក់ប្រចាំឆ្នាំខ្ពស់រហូតដល់ 7.25% សម្រាប់គណនីជាប្រាក់រៀល ឬ ប្រាក់ដុល្លារអាមេរិក និងអាចជ្រើសរើសរយៈពេលចាប់ពី 1 ខែ រហូតដល់ 60 ខែ ទៅតាមលំហូរសាច់ប្រាក់ជាក់ស្តែង។

**គណនីសន្សំនិយោជិត**

គណនីសន្សំនិយោជិតផ្តល់ជូនអតិថិជនជាប្រភេទក្រុមហ៊ុន ឬ អង្គការស្របច្បាប់ (នីតិបុគ្គល) ដើម្បីអាចគ្រប់គ្រង និងសន្សំប្រាក់អត្ថប្រយោជន៍ផ្សេងៗសម្រាប់និយោជិតរបស់ខ្លួន។ អតិថិជនអាចបើកគណនីសន្សំនិយោជិតជាប្រាក់រៀល ឬ ប្រាក់ដុល្លារអាមេរិក ជាមួយអត្រាការប្រាក់ 6.50% ប្រចាំឆ្នាំ។ ការសន្សំប្រាក់អត្ថប្រយោជន៍ផ្សេងៗសម្រាប់និយោជិតនឹងត្រូវផ្ទេរចេញពីគណនីសន្សំរបស់និយោជិត ទៅគណនីសន្សំរបស់និយោជិតម្នាក់ៗ ដោយផ្អែកតាមកិច្ចព្រមព្រៀងរវាងនិយោជិត ជាមួយគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុប្រាសាត់ ម.ក។

**គណនីគ្រឹះស្ថានហិរញ្ញវត្ថុ**

គណនីគ្រឹះស្ថានហិរញ្ញវត្ថុ ត្រូវបានបង្កើតឡើងជាមួយនឹងលក្ខណៈពិសេសដាច់ដោយឡែកពី គណនីឯកតុជន (Individual Account) និង នីតិបុគ្គល (Corporate Account) សម្រាប់ផ្តល់ជូនអតិថិជនជាធនាគារ និងគ្រឹះស្ថានហិរញ្ញវត្ថុ (Bank/FI) ។ ធនាគារ និងគ្រឹះស្ថានហិរញ្ញវត្ថុ អាចស្នើសុំបើកគណនីជាមួយប្រាសាត់ 2 ប្រភេទ៖ គណនីគ្រឹះស្ថានហិរញ្ញវត្ថុ (FI Business Account) និងគណនីបញ្ជីមានកាលកំណត់គ្រឹះស្ថានហិរញ្ញវត្ថុ (FI Term Deposit Account) ។ គណនីទាំងពីរនេះអាចបើកជាមួយរូបិយប័ណ្ណ 2 ប្រភេទ៖ ប្រាក់រៀល (KHR) និងប្រាក់ដុល្លារអាមេរិក (USD) ។ ចំពោះទំហំទឹកប្រាក់អប្បបរមាពេលបើកគណនីដំបូងមានចំនួន 500 ដុល្លារអាមេរិក ឬ 2,000,000 រៀល ជាមួយនឹងអត្រាការប្រាក់ 0% ក្នុងមួយឆ្នាំ សម្រាប់គណនីគ្រឹះស្ថានហិរញ្ញវត្ថុ និងចាប់ពី 2.00% ដល់ 5.50% ក្នុងមួយឆ្នាំ សម្រាប់គណនីបញ្ជីមានកាលកំណត់គ្រឹះស្ថានហិរញ្ញវត្ថុ។ ចំពោះការបើកគណនីបញ្ជីមានកាលកំណត់គ្រឹះស្ថានហិរញ្ញវត្ថុ អតិថិជនអាចជ្រើសរើសរយៈពេលចាប់ពី 6 ខែ រហូតដល់ 60 ខែ។



# សេវាធនាគារដទៃទៀត

## សេវាទូទាត់វិក្កយបត្រ

សេវាទូទាត់វិក្កយបត្រ ត្រូវបានបង្កើតឡើងដើម្បីផ្តល់ភាពងាយស្រួលដល់អតិថិជនក្នុងការទូទាត់វិក្កយបត្រទឹកភ្លើង ថ្លៃសិក្សា ឬវិក្កយបត្រផ្សេងៗ បានយ៉ាងឆាប់រហ័ស មានសុវត្ថិភាពខ្ពស់ ព្រមទាំងអាចធ្វើប្រតិបត្តិការបានគ្រប់ពេលវេលា (24 ម៉ោង / 7 ថ្ងៃ) និងគ្រប់ទីកន្លែង។ អតិថិជនអាចធ្វើប្រតិបត្តិការទូទាត់វិក្កយបត្របានតាមរយៈម៉ាស៊ីនអេធីអឹម សេវាធនាគារចល័ត និងម៉ាស៊ីនឆ្លុះកាត។

## សេវាផ្ទេរប្រាក់ក្នុងស្រុក

អតិថិជនដែលមាន ឬ គ្មានគណនីសន្សំជាមួយប្រាសាក់អាចផ្ទេរប្រាក់ទៅអ្នកទទួលដែលមាន ឬ គ្មានគណនីសន្សំជាមួយប្រាសាក់បានយ៉ាងងាយស្រួល នៅគ្រប់ការិយាល័យប្រាសាក់ ឬ តាមរយៈម៉ាស៊ីនអេធីអឹម និង/ឬ សេវាធនាគារចល័តរបស់ប្រាសាក់ គ្រប់ពេលវេលា និងគ្រប់ទីកន្លែង។ ជាមួយនឹងការកើនឡើងនៃចំនួនបណ្តាញការិយាល័យប្រាសាក់នៅក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ការផ្ទេរប្រាក់ក្នុងស្រុកបានផ្តល់ជូនអតិថិជននូវផលប្រយោជន៍ដែលមានលក្ខណៈប្រកួតប្រជែង ភាពងាយស្រួល ចំណេញពេលវេលា កម្រៃសេវាសមរម្យ និងសុវត្ថិភាពខ្ពស់។

## សេវាផ្ទេរប្រាក់តាមលេខសម្ងាត់

ប្រាសាក់ បានបង្កើត និងផ្តល់សេវាផ្ទេរប្រាក់តាមលេខសម្ងាត់ជូនដល់អតិថិជនដែលមានបំណងចង់ផ្ទេរប្រាក់ទៅដៃគូ ឬ សាច់ញាតិរបស់គាត់ដែលមិនមានគណនីជាមួយប្រាសាក់។ សេវាផ្ទេរប្រាក់តាមលេខសម្ងាត់អាចធ្វើប្រតិបត្តិការតាមរយៈម៉ាស៊ីនអេធីអឹម ឬ សេវាធនាគារចល័ត បានគ្រប់ពេលវេលា និងគ្រប់ទីកន្លែង។ អ្នកទទួលប្រាក់អាចធ្វើការដកប្រាក់ដែលបានផ្ទេរមកតាមរយៈម៉ាស៊ីនអេធីអឹម ឬម៉ាស៊ីនឆ្លុះកាតប្រាសាក់ បានយ៉ាងឆាប់រហ័ស មិនអស់កម្រៃសេវា និងមានសុវត្ថិភាពខ្ពស់។

## សេវាទូទាត់ហ័ស

សេវាទូទាត់ហ័ស គឺជាសេវាផ្ទេរប្រាក់ពីគណនីទៅគណនី រវាងធនាគារ ឬ គ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុដែលចូលជាសមាជិកនៃប្រព័ន្ធទូទាត់ហ័សដែលផ្តួចផ្តើមបង្កើតឡើងដោយធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា។ ប្រតិបត្តិការនៃសេវាទូទាត់ហ័សនេះ គឺធ្វើឡើងជាប្រាក់រៀល និងអាចធ្វើប្រតិបត្តិការបានរហូតដល់ទំហំទឹកប្រាក់ចំនួន 40,000,000 រៀលក្នុងមួយប្រតិបត្តិការជាមួយនឹងកម្រៃសេវាសមរម្យ។ តាមរយៈសេវាទូទាត់ហ័ស អតិថិជនដែលជាអ្នកទទួលផលអាចទទួលបាននិយ័តភាពដោយមិនចាំបាច់រង់ចាំយូរឡើយ។

## សេវាប្តូរប្រាក់

សេវាប្តូរប្រាក់របស់ប្រាសាក់បានបង្កើតឡើង ដើម្បីជួយសម្រួលដល់

អតិថិជនក្នុងការប្តូររូបិយប័ណ្ណរបស់ខ្លួនជាមួយអត្រាប្តូរប្រាក់ដែលមានលក្ខណៈប្រកួតប្រជែងនៅលើទីផ្សារ។ សេវាប្តូរប្រាក់ត្រូវបានផ្តល់ជូនដល់សាធារណជនទូទៅចាប់តាំងពីប្រាសាក់ទទួលបានអាជ្ញាប័ណ្ណប្តូរប្រាក់នេះពីធនាគារជាតិនៃកម្ពុជាតាំងពីឆ្នាំ 2012 មកម៉្លេះ។ អតិថិជនអាចប្រើប្រាស់សេវាប្តូរប្រាក់ជាមួយនឹងរូបិយប័ណ្ណ 2 ប្រភេទគឺ ប្រាក់រៀល និងប្រាក់ដុល្លារអាមេរិក។

## សេវាទិញកាតទូរស័ព្ទ

សេវាទិញកាតទូរស័ព្ទ គឺជាសេវាមួយដែលបានបង្កើតឡើងដើម្បីផ្តល់ភាពងាយស្រួលដល់អតិថិជនក្នុងការបញ្ចូលទឹកប្រាក់ក្នុងទូរស័ព្ទដែលបានយ៉ាងឆាប់រហ័ស គ្រប់ពេលវេលា (24 ម៉ោង / 7 ថ្ងៃ) គ្រប់ទីកន្លែង និងមានសុវត្ថិភាពខ្ពស់។ អតិថិជនអាចធ្វើប្រតិបត្តិការបញ្ចូលទឹកប្រាក់ក្នុងទូរស័ព្ទបានតាមរយៈម៉ាស៊ីនអេធីអឹម សេវាធនាគារចល័ត និងសេវាម៉ាស៊ីនឆ្លុះកាត។

## សេវាធនាគារចល័តតាមទូរស័ព្ទដៃ

ជាមួយសេវាធនាគារចល័តតាមទូរស័ព្ទដៃ អតិថិជនអាចធ្វើប្រតិបត្តិការសេវាធនាគារដូចជា៖ ពិនិត្យសមតុល្យគណនី ពិនិត្យរបាយការណ៍គណនី ទូទាត់វិក្កយបត្រ បញ្ចូលទឹកប្រាក់ក្នុងទូរស័ព្ទដៃ ផ្ទេរប្រាក់ ផ្ទេរប្រាក់តាមលេខសម្ងាត់ (Cash-by-Code) ឬផ្ទេរប្រាក់អន្តរធនាគារ និងមានមុខងារជាច្រើនទៀត។ អតិថិជនអាចរីករាយជាមួយសេវាធនាគារចល័តប្រាសាក់តាមរយៈទូរស័ព្ទដៃបានគ្រប់ពេលវេលា គ្រប់ទីកន្លែង និងមានសុវត្ថិភាពខ្ពស់បំផុត។

## សេវាធនាគារចល័តតាមកុំព្យូទ័រ

ប្រាសាក់ផ្តល់ជូនសេវាធនាគារចល័តតាមកុំព្យូទ័រដល់អតិថិជនដើម្បីបង្កភាពងាយស្រួល ឆាប់រហ័ស និងសុវត្ថិភាពខ្ពស់។ ជាមួយសេវានេះ អតិថិជនអាចធ្វើប្រតិបត្តិការសេវាធនាគារដូចជា៖ ពិនិត្យសមតុល្យគណនី ពិនិត្យរបាយការណ៍គណនី ទូទាត់វិក្កយបត្រ បញ្ចូលទឹកប្រាក់ក្នុងទូរស័ព្ទដៃ ផ្ទេរប្រាក់ ផ្ទេរប្រាក់តាមលេខសម្ងាត់ (Cash-by-Code) ឬ ផ្ទេរប្រាក់អន្តរធនាគារ និងមុខងារជាច្រើនទៀត បានគ្រប់ពេលវេលា និងគ្រប់ទីកន្លែង។

## សេវាអេធីអឹម

ប្រាសាក់បានដាក់ឱ្យប្រើប្រាស់សេវាអេធីអឹម (ATM) នៅក្នុងឆ្នាំ 2012 ។ សេវានេះបានផ្តល់ភាពងាយស្រួលដល់អតិថិជនយ៉ាងច្រើនដោយអតិថិជនអាចធ្វើប្រតិបត្តិការបានដោយខ្លួនឯងផ្ទាល់។ ម៉ាស៊ីនអេធីអឹមរបស់ប្រាសាក់បម្រើសេវា 24 ម៉ោង / 7 ថ្ងៃ និងគ្រប់ 25 ខេត្ត-រាជធានីទូទាំងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា។ ត្រឹមដំណាច់ឆ្នាំ 2020 ប្រាសាក់មានម៉ាស៊ីន ATM ចំនួន 141 គ្រឿងនៅទូទាំងប្រទេស។ អតិថិជនអាចដក ដាក់ប្រាក់ ពិនិត្យសមតុល្យសាច់ប្រាក់ ប្តូរលេខសម្ងាត់ ទូទាត់វិក្កយបត្រ (ទឹក ភ្លើង ថ្លៃសិក្សា។ល។) ទិញកាតទូរស័ព្ទ ផ្ទេរប្រាក់ ផ្ទេរប្រាក់តាមលេខសម្ងាត់ ឬ ផ្ទេរប្រាក់អន្តរធនាគារតាមប្រព័ន្ធ CSS ជាដើម ។ ជាមួយសេវា ATM អតិថិជននឹងទទួលបានប័ណ្ណ ATM ដោយមិនអស់កម្រៃសេវា។ ការដកសាច់ប្រាក់ ឬផ្ទេរប្រាក់ក្នុង

មួយថ្ងៃអាចធ្វើបានរហូតដល់ទឹកប្រាក់ចំនួន 2,500 ដុល្លារអាមេរិក ។ ឥឡូវនេះជាមួយនឹងការស្នើសុំប័ណ្ណអេឌីអិមអតិថិជននឹងទទួលបានប័ណ្ណអេឌីអិមដ៏ស្រស់ស្អាតភ្លាមៗដើម្បីយកទៅប្រើប្រាស់បានដោយមិនចាំបាច់រង់ចាំយូរតទៅទៀតឡើយ ។

### សេវាម៉ាស៊ីនឆ្លុកកាត

ប្រាសាក់បានដាក់ឱ្យដំណើរការសេវាម៉ាស៊ីនឆ្លុកកាត (POS) នៅពាក់កណ្តាលឆ្នាំ 2016 ដើម្បីសម្រួលដល់ការធ្វើប្រតិបត្តិការហិរញ្ញវត្ថុរបស់អតិថិជនឱ្យកាន់តែមានភាពងាយស្រួល ឆាប់រហ័ស និងសុវត្ថិភាពខ្ពស់។ ជាមួយសេវាម៉ាស៊ីនឆ្លុកកាត (POS) អតិថិជនអាចធ្វើប្រតិបត្តិការបានរួមមានដាក់ប្រាក់ដកប្រាក់ ផ្ទេរប្រាក់ពីគណនីទៅគណនីនៅក្នុងប្រាសាក់ ឬ ផ្ទេរប្រាក់ពីគណនីទៅអ្នកគ្មានគណនី ទទួលប្រាក់តាមលេខសម្ងាត់ (Cash-by-Code) ការទូទាត់ថ្លៃទំនិញ និងសេវាពិនិត្យសមតុល្យគណនី ទូទាត់ក្រុមប្រឹក្សា បញ្ចូលទឹកប្រាក់ក្នុងទូរស័ព្ទដៃ និងប្តូរលេខសម្ងាត់ប័ណ្ណអេឌីអិមជាដើម។ អតិថិជនអាចស្នើសុំធ្វើប្រតិបត្តិការណាមួយនៅគ្រប់ទីកន្លែងដែលប្រាសាក់បានដាក់ឱ្យប្រើប្រាស់សេវាម៉ាស៊ីនឆ្លុកកាត។

### សេវាបើកប្រាក់បៀវត្ស

សេវាបើកប្រាក់បៀវត្សត្រូវបានផ្តល់ជូនសម្រាប់ជួយដល់អតិថិជនដែលជាក្រុមហ៊ុនស្របច្បាប់ក្នុងការរៀបចំប្រាក់បៀវត្សឱ្យទៅ និយោជិករបស់ខ្លួន។ និយោជិកអាចធ្វើការទូទាត់ ឬបើកប្រាក់បៀវត្សឱ្យទៅនិយោជិកម្នាក់ៗដោយផ្ទាល់ទៅកាន់គណនីរបស់និយោជិក ប្រកបដោយសុវត្ថិភាពខ្ពស់ រក្សាការសម្ងាត់ ប្រសិទ្ធភាព និងផ្តល់ភាពងាយស្រួលជូនដល់និយោជិក និងនិយោជិត។

### សេវាបញ្ជាក់សមតុល្យគណនី

ប្រាសាក់ផ្តល់ជូនសេវាបញ្ជាក់សមតុល្យនិងប្រតិបត្តិការគណនីដល់អតិថិជនដែលមានគណនីជាមួយប្រាសាក់។ អតិថិជនអាចស្នើសុំបញ្ជាក់សមតុល្យគណនី និងសវនករប្រតិបត្តិការរបស់ខ្លួនបាននៅគ្រប់ការិយាល័យសាខាទាំងអស់របស់ប្រាសាក់។ ការចេញលិខិតបញ្ជាក់សមតុល្យគណនីនេះ អតិថិជននឹងទទួលបានជំនឿ និងទំនុកចិត្តបន្ថែមទៀតពីដៃគូអាជីវកម្ម ឬ ភាគីទីបី។

### សេវាមូលប្បទានបត្រធនាគារ

មូលប្បទានបត្រធនាគារ ជាប្រភេទនៃឧបករណ៍ទូទាត់ដែលបានបង្កើតឡើងសម្រាប់ធ្វើការទូទាត់សាច់ប្រាក់ដោយមិនចាំបាច់កាន់សាច់ប្រាក់សុទ្ធចំនួនច្រើននៅក្នុងដៃ។ អតិថិជនដែលមានគណនីជាមួយប្រាសាក់អាចធ្វើការស្នើសុំទិញមូលប្បទានបត្រធនាគារបាននៅគ្រប់សាខាប្រាសាក់ ដោយចំណាយត្រឹមតែ 10 ដុល្លារអាមេរិកសម្រាប់មូលប្បទានបត្រមួយសន្លឹក។

### សេវា Cambodian Shared Switch (CSS)

សេវា Cambodian Shared Switch គឺជាសេវាមួយដែលអនុញ្ញាតឱ្យអតិថិជនប្រាសាក់ និងអតិថិជនរបស់ធនាគារ ឬគ្រឹះស្ថានហិរញ្ញវត្ថុដែលជាសមាជិកនៃប្រព័ន្ធ Cambodian Shared Switch អាចធ្វើប្រតិបត្តិការហិរញ្ញវត្ថុឆ្លងធនាគារក្នុងស្រុក (Interbank transactions) តាមរយៈម៉ាស៊ីនអេឌីអិម ឬម៉ាស៊ីនឆ្លុកកាតរបស់សមាជិកនីមួយៗបានយ៉ាងងាយស្រួល គ្រប់ទីកន្លែង គ្រប់ពេលវេលា (24/7) និងមានសុវត្ថិភាពខ្ពស់។

### សេវាផ្ទេរមូលនិធិភ្លាមៗ

សេវាផ្ទេរមូលនិធិភ្លាមៗ គឺជាសេវាផ្ទេរប្រាក់ឆ្លងធនាគារ រវាងធនាគារ ឬគ្រឹះស្ថានជាសមាជិកនៃ ប្រព័ន្ធរំលេច (Retail Pay) ដោយប្រតិបត្តិការនេះគឺអនុញ្ញាតឱ្យអតិថិជនរបស់ធនាគារ ឬ គ្រឹះស្ថានដែលជាសមាជិកអាចទទួលបានមូលនិធិដែលបានផ្ញើភ្លាមៗ។ អតិថិជនអាចធ្វើប្រតិបត្តិការផ្ទេរប្រាក់បាន 2 ប្រភេទគឺ ផ្ទេរប្រាក់ឆ្លងធនាគារពីគណនីទៅគណនី ឬផ្ទេរប្រាក់ពីគណនីទៅលេខទូរស័ព្ទ។

### សេវាទូទាត់បាតង

សេវាទូទាត់បាតង គឺជាសេវាទូទាត់ប្រាក់នាយុគសម័យថ្មីមួយដែលអនុញ្ញាតឱ្យអតិថិជនអាចធ្វើប្រតិបត្តិការទូទាត់ភ្លាមៗជាអេឡិចត្រូនិកឆ្លងគ្រឹះស្ថានធនាគារ និងហិរញ្ញវត្ថុជាសមាជិកប្រព័ន្ធបាតង។ អតិថិជនអាចធ្វើប្រតិបត្តិការជាប្រាក់រៀល និងប្រាក់ដុល្លារអាមេរិក ។ ជាមួយសេវាទូទាត់បាតង អតិថិជនអាចធ្វើការផ្ទេរប្រាក់ពីគណនីបាតង ទៅគណនីបាតង ឬគណនីធនាគារ (ក្នុងគ្រឹះស្ថានតែមួយ ឬ ឆ្លងគ្រឹះស្ថាន) និងអាចទូទាត់ទំនិញតាមរយៈការស្កេន QR កូដ បានយ៉ាងងាយស្រួល គ្រប់ពេលវេលា គ្រប់ទីកន្លែង និងមានសុវត្ថិភាពខ្ពស់ ។

### សេវាបញ្ជាទូទាត់អចិន្ត្រៃយ៍

សេវាបញ្ជាទូទាត់អចិន្ត្រៃយ៍ គឺជាសេវាផ្ទេរប្រាក់ពី គណនី ទៅ គណនី ដែលបើកនៅប្រាសាក់ ដែលអនុញ្ញាតឱ្យអតិថិជនអាចស្នើសុំកំណត់លក្ខខណ្ឌនៃការបញ្ជាផ្ទេរប្រាក់ទុកជាមុន និងទៅតាមកាលបរិច្ឆេទផ្ទេរប្រាក់ជាក់លាក់ណាមួយប្រចាំខែ ឬ ប្រចាំត្រីមាស ។ល។ នៅពេលកាលបរិច្ឆេទបញ្ជាផ្ទេរប្រាក់មកដល់ នោះប្រតិបត្តិការផ្ទេរប្រាក់នឹងត្រូវធ្វើឡើងដោយស្វ័យប្រវត្តិពីប្រព័ន្ធទៅតាមលក្ខខណ្ឌ និងកាលបរិច្ឆេទដែលអតិថិជនបានកំណត់ទុកមុននៅលើពាក្យស្នើសុំ។ អតិថិជនអាចស្នើសុំធ្វើប្រតិបត្តិការសេវាទូទាត់អចិន្ត្រៃយ៍ជាប្រាក់រៀល និងប្រាក់ដុល្លារអាមេរិកនៅគ្រប់សាខាប្រាសាក់ជាមួយកម្រៃសេវាសមរម្យ។



# » លទ្ធផលសង្ខេបផ្នែកប្រតិបត្តិការ

## សម្លៀកឥណទាន

បរិយាយ (ដុល្លារអាមេរិក)	2016	2017	2018	2019	2020	ការប្រែប្រួល (ទឹកប្រាក់)	ការប្រែប្រួល (%)
ឥណទានសរុប	1,030,880,501	1,548,859,337	1,962,009,568	2,501,296,268	3,030,820,729	529,524,462	21.17%
ឥណទានក្រុម	1,589,263	565,889	284,317	644,485	375,579	(268,906)	(41.72%)
ឥណទានឯកត្តជន	1,029,291,238	1,548,293,448	1,961,725,250	2,500,651,783	3,030,445,151	529,793,368	21.19%
ឥណទានជាប្រាក់រៀល	55,328,534	102,125,520	143,121,382	305,815,585	365,489,903	59,674,319	19.51%
ឥណទានជាប្រាក់ ដុល្លារអាមេរិក	940,667,053	1,393,944,448	1,750,593,003	2,145,286,060	2,641,103,840	495,817,780	23.11%
ឥណទានជាប្រាក់បាត	34,884,914	52,789,370	68,295,184	50,194,623	24,226,987	(25,967,637)	(51.73%)

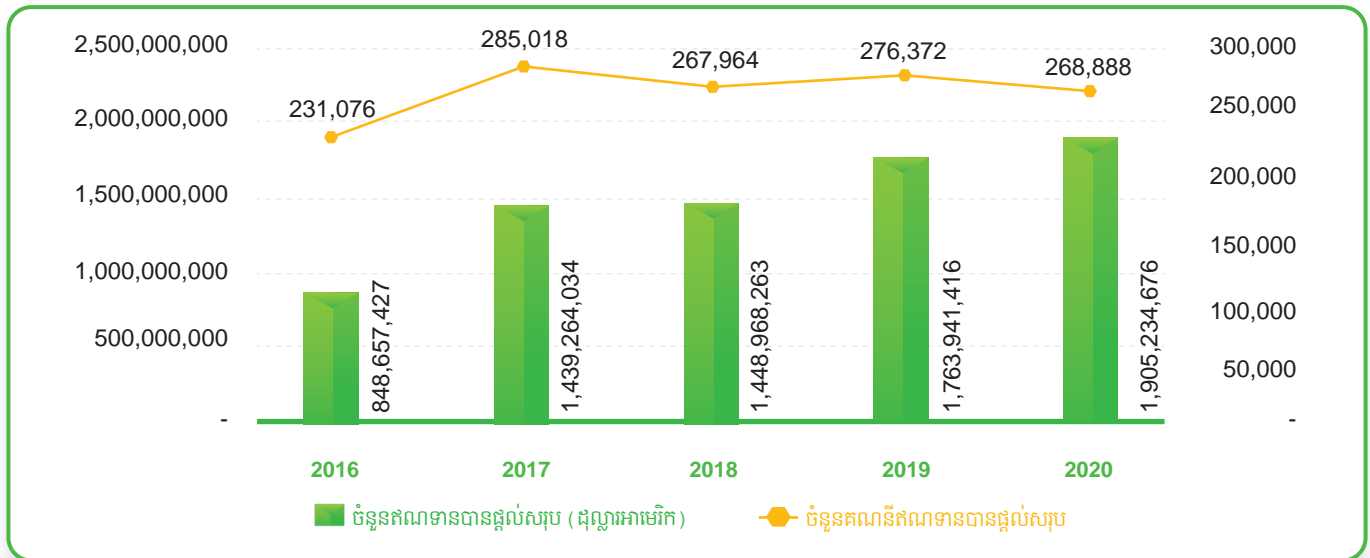
ឥណទានត្រូវបានផ្តល់ជាប្រាក់រៀល ប្រាក់ដុល្លារអាមេរិក និងប្រាក់បាតដែលអាចខ្ចីជាឥណទានក្រុម និងជាឯកត្តជន។ ឥណទានជាឯកត្តជនមានចំនួនប្រមាណជា 99.99% នៃសម្លៀកឥណទានសរុប។ សម្លៀកឥណទានក្រុមថយចុះចំនួន 41.72% នៅឆ្នាំ 2020 ខណៈដែលឥណទានជាឯកត្តជនកើនឡើងប្រមាណ 21.19% ស្មើនឹង 530 លានដុល្លារអាមេរិក។ ឥណទានជាប្រាក់រៀលកើនឡើង 19.51% ឥណទានជាប្រាក់ដុល្លារអាមេរិកកើនឡើង 23.11% និងឥណទានជាប្រាក់បាតថយចុះ 51.73% ។

## អតិថិជនឥណទាន

បរិយាយ (នាក់)	2016	2017	2018	2019	2020	ការប្រែប្រួល (នាក់)	ការប្រែប្រួល (%)
អតិថិជនឥណទានសរុប	347,034	390,460	395,166	417,044	442,833	25,789	6.18%
អតិថិជនឥណទានក្រុម	5,707	2,005	955	1,251	997	(254)	(20.30%)
អតិថិជនឥណទានជាឯកត្តជន	341,327	388,455	394,212	415,793	441,836	26,043	6.26%
អតិថិជនឥណទានជាស្ត្រី	282,805	315,739	317,175	332,372	348,435	16,063	4.83%
អតិថិជនឥណទានជាបុរស	64,229	74,721	77,991	84,672	94,398	9,726	11.49%

ត្រឹមដំណាច់ឆ្នាំ 2020 អតិថិជនឥណទានសកម្មសរុបមានចំនួន 442,833 នាក់កើនឡើង 6.18% ធៀបនឹងឆ្នាំមុន។ ចំនួនអតិថិជនឥណទានក្រុមថយចុះ 20.30% ហើយអតិថិជនឥណទានជាឯកត្តជនកើនឡើង 6.26% ។ ចំនួនអតិថិជនឥណទានជាស្ត្រីកើនឡើង 4.83% និងចំនួនអតិថិជនឥណទានជាបុរសកើនឡើង 11.49% ។

## ការផ្តល់ឥណទាន



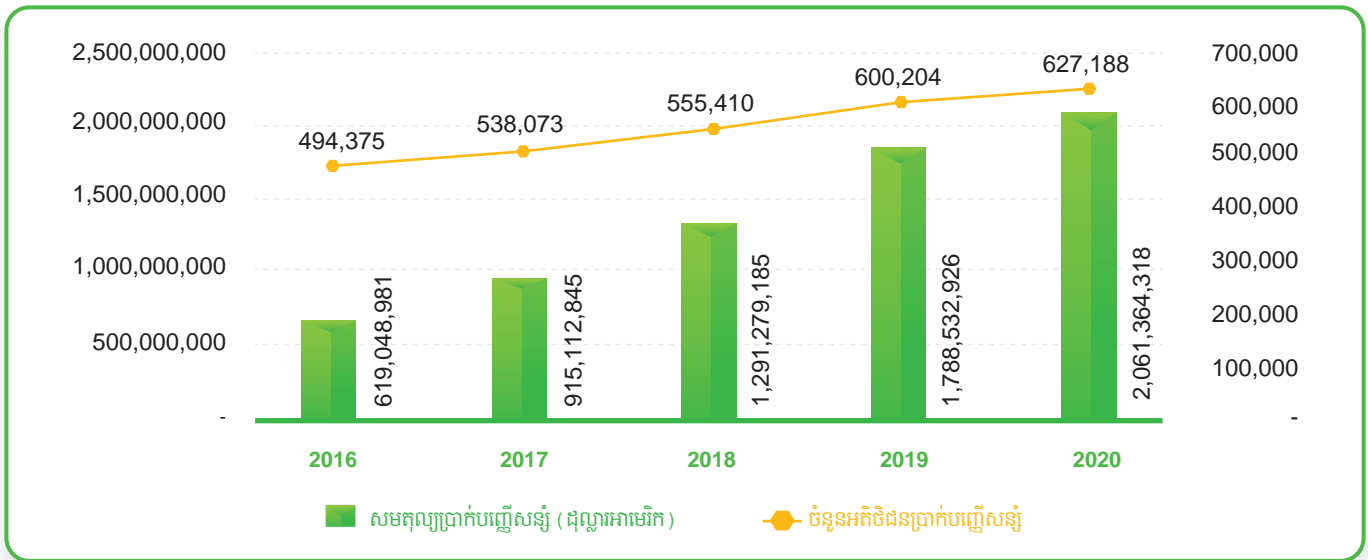
ក្នុងឆ្នាំ 2020 ប្រាក់បានផ្តល់ឥណទានសរុបចំនួន 1.90 ប៊ីលានដុល្លារអាមេរិកកើនឡើង 8.01% ធៀបនឹងឆ្នាំមុន ។ ចំនួនគណនីឥណទានមាន 268,888 ថយចុះ 2.71% ។ ទំហំឥណទានជាមធ្យមមានចំនួន 7,086 ដុល្លារអាមេរិក។

## គុណភាពសម្លៀកឥណទាន

បរិយាយ (ដុល្លារអាមេរិក)	2016	2017	2018	2019	2020	ការប្រែប្រួល (ទឹកប្រាក់)	ការប្រែប្រួល (%)
ចំនួនសម្លៀកឥណទានស្ថិតក្នុងហានិភ័យ (30 ថ្ងៃ)	11,910,436	11,584,931	14,020,365	8,978,436	29,955,113	20,976,677	233.63%
ប្រាក់ដើមហួសកាលកំណត់សង	4,005,960	3,594,323	2,960,872	1,995,803	4,842,737	2,846,934	142.65%
អនុបាតសម្លៀកឥណទានស្ថិតក្នុងហានិភ័យ (30 ថ្ងៃ)	1.16%	0.75%	0.71%	0.36%	0.99%	0.63%	175.00%
អនុបាតសងត្រឡប់វិញ	98.94%	99.23%	99.50%	99.75%	99.49%	(0.26%)	(0.26%)

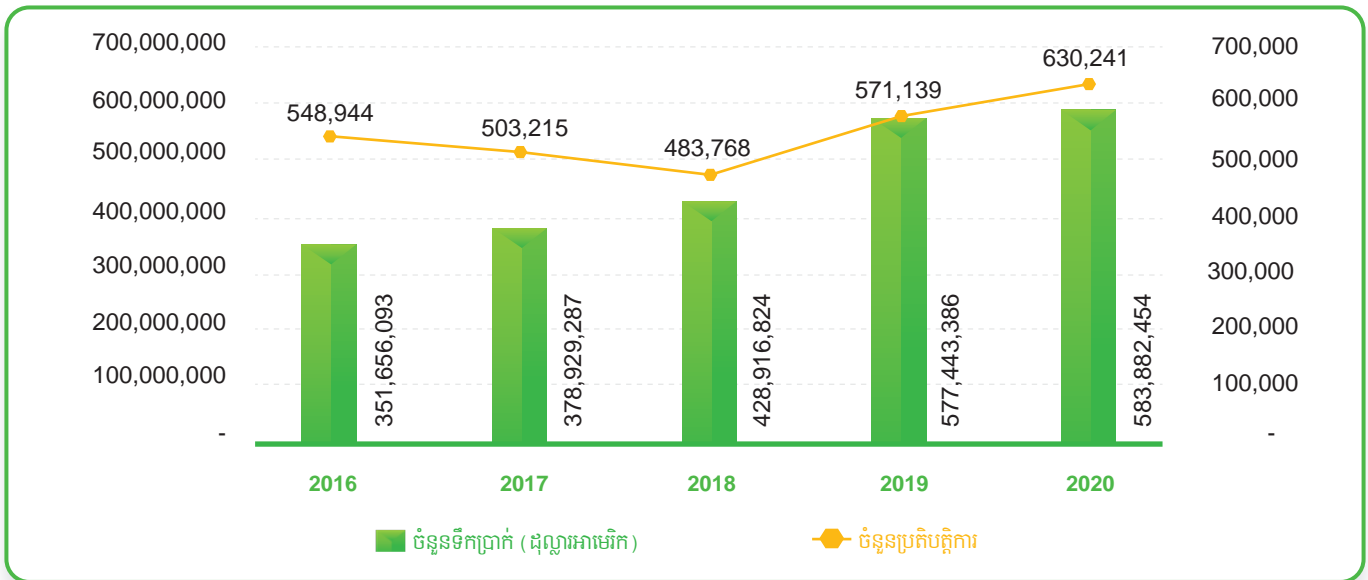
គិតត្រឹមដំណាច់ឆ្នាំ 2020 អនុបាតសម្លៀកឥណទានមានហានិភ័យមានចំនួន 0.99% ហើយអត្រាសងឥណទានវិញមានចំនួន 99.49% ។ គុណភាពនៃសម្លៀកឥណទានល្អប្រសើរ គឺដោយសារការតាមដានយ៉ាងល្អរបស់បុគ្គលិកគ្រប់លំដាប់ថ្នាក់ ការទទួលបានការបណ្តុះបណ្តាលត្រឹមត្រូវ (ជាពិសេសមន្ត្រីឥណទាន) នីតិវិធីនិងគោលការណ៍ឥណទានត្រឹមត្រូវ និងគោលការណ៍ដោះស្រាយកម្ចីតយ៉ាច្បាស់លាស់។ លើសពីនេះប្រព័ន្ធធនាគារស្នូលអាចផ្តល់ទិន្នន័យ និងព័ត៌មានបានត្រឹមត្រូវ និងរហ័សដល់បុគ្គលិកសម្រាប់ធ្វើការត្រួតពិនិត្យឥណទាន តាមដានឥណទាន និងវិភាគឥណទាន។

## ប្រាក់បញ្ញើសន្សំ



គិតត្រឹមខែធ្នូ ឆ្នាំ 2020 នេះអតិថិជនប្រាក់បញ្ញើសន្សំមានចំនួន 627,188 នាក់ ពោលគឺកើនឡើង 4.50% ធៀបនឹងឆ្នាំមុន។ សមតុល្យប្រាក់បញ្ញើសន្សំមានចំនួន 2.06 ប៊ីលានដុល្លារអាមេរិក កើនឡើង 15.25% ធៀបនឹងឆ្នាំមុន។

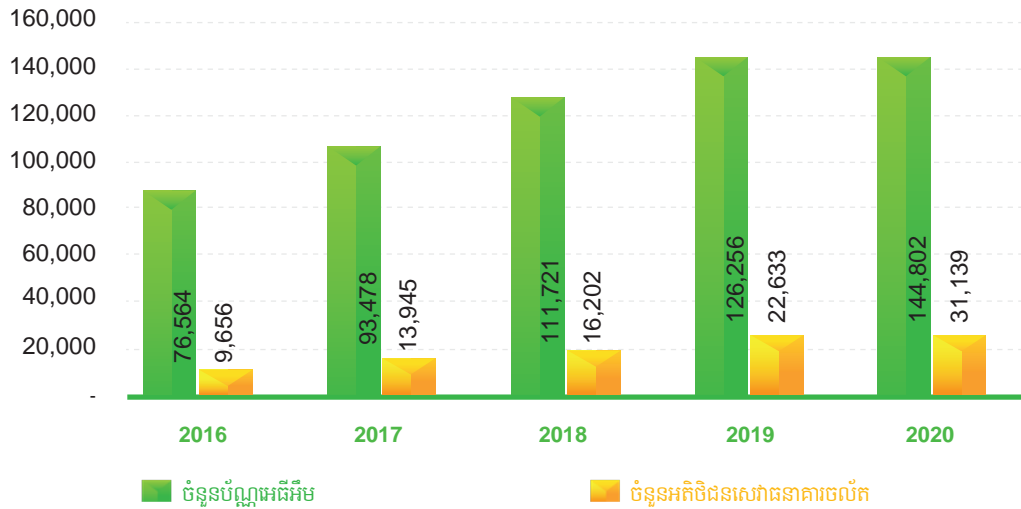
## សេវាផ្ទេរប្រាក់ក្នុងស្រុក



នៅឆ្នាំ 2020 នេះ សេវាផ្ទេរប្រាក់ក្នុងស្រុកកើនឡើង 6.43 លានដុល្លារអាមេរិកស្មើនឹងប្រមាណជា 1.12% ធៀបនឹងឆ្នាំមុន។



## សេវាអេធីអឹម និងសេវាធនាគារចល័ត



ដោយមានតម្រូវការច្រើន និងការអភិវឌ្ឍបច្ចេកវិទ្យា ការប្រើប្រាស់ប័ណ្ណអេធីអឹម (ATM) បានកើនឡើងយ៉ាងច្រើនពីមួយឆ្នាំទៅមួយឆ្នាំ។ ប័ណ្ណអេធីអឹមដែលបានផ្តល់ជូនដល់អតិថិជនបានកើនដល់ 144,802 ប័ណ្ណនៅឆ្នាំ 2020 នេះ។ ជាមួយគ្នានេះដែរ ចំនួនអតិថិជនប្រើប្រាស់សេវាធនាគារចល័តក៏កើនឡើងដល់ 31,139 នាក់ផងដែរ។

**មេត្តា៖ ឆ្លាតវៃ ប្រើ!**

**បង់ថ្លៃទឹក-ភ្លើង**

តាម PRASAC Mobile Banking

ស្កែន - PRASAC Mobile Banking App

Available on the Google play | Available on the iPhone App Store

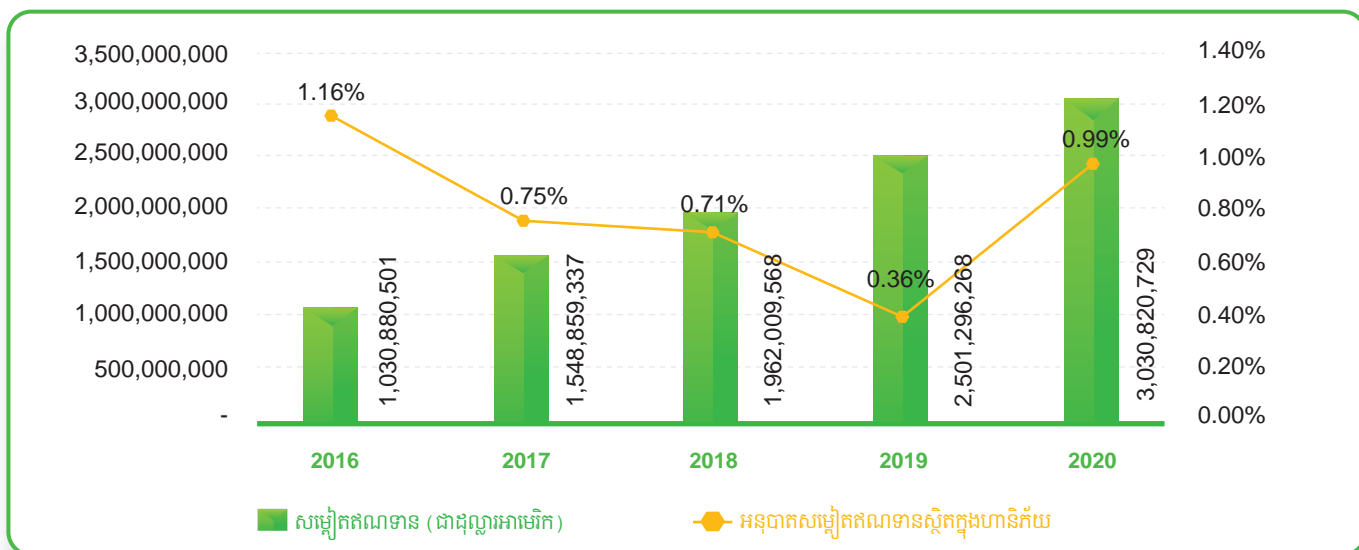
# » លទ្ធផលសង្ខេបផ្នែកហិរញ្ញវត្ថុ

របាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុសង្ខេប (ដុល្លារអាមេរិក)	2016	2017	2018	2019	2020
<b>របាយការណ៍ស្ថានភាពហិរញ្ញវត្ថុ</b>					
<b>ទ្រព្យសកម្ម</b>					
សាច់ប្រាក់ និងធនាគារ	205,768,785	192,573,065	402,739,339	591,617,799	602,908,514
សម្លៀកភត្តិណាទានសុទ្ធ	1,016,385,263	1,528,863,817	1,936,725,039	2,468,225,611	2,978,579,934
ទ្រព្យសកម្មផ្សេងៗ	27,219,846	32,832,290	39,464,408	38,687,660	34,838,097
<b>ទ្រព្យសកម្មសរុប</b>	<b>1,249,373,894</b>	<b>1,754,269,172</b>	<b>2,378,928,786</b>	<b>3,098,531,070</b>	<b>3,616,326,545</b>
<b>បំណុល</b>					
ប្រាក់បញ្ញើរបស់អតិថិជន	619,048,981	915,112,845	1,291,279,185	1,788,532,926	2,061,364,318
អនុបំណុល	51,382,930	64,716,264	69,453,307	75,910,811	112,450,970
បំណុល	407,852,374	545,840,466	710,955,443	824,078,196	923,673,133
<b>បំណុលសរុប</b>	<b>1,078,284,285</b>	<b>1,525,669,575</b>	<b>2,071,687,935</b>	<b>2,688,521,933</b>	<b>3,097,488,421</b>
<b>មូលធន</b>					
ដើមទុនចុះបញ្ជី	110,000,000	110,000,000	110,000,000	230,000,000	230,000,000
ទុនបម្រុង	2,565,749	2,800,230	2,976,091	7,202,256	5,077,789
ប្រាក់ចំណេញរក្សាទុក	58,523,860	115,799,367	194,264,760	172,806,881	283,760,335
<b>មូលធនសរុប</b>	<b>171,089,609</b>	<b>228,599,597</b>	<b>307,240,851</b>	<b>410,009,137</b>	<b>518,838,124</b>
<b>បំណុល និងមូលធនសរុប</b>	<b>1,249,373,894</b>	<b>1,754,269,172</b>	<b>2,378,928,786</b>	<b>3,098,531,070</b>	<b>3,616,326,545</b>
<b>របាយការណ៍លទ្ធផលពេញលេញ</b>					
ចំណូលការប្រាក់ កម្រៃសេវា និងចំណូលផ្សេងៗ	196,827,558	236,689,395	298,508,131	386,195,503	446,208,632
ចំណាយការប្រាក់ និងកម្រៃសេវា	(72,332,038)	(94,638,585)	(122,876,596)	(168,034,347)	(198,561,840)
ចំណាយប្រតិបត្តិការ	(52,176,854)	(55,867,157)	(61,665,488)	(78,899,267)	(90,405,586)
ចំណាយមិនមែនប្រតិបត្តិការ	(4,584,664)	(14,235,451)	(14,915,073)	(9,814,551)	(21,899,432)
ចំណាយពន្ធលើប្រាក់ចំណេញ	(13,748,791)	(14,438,214)	(20,409,720)	(25,942,020)	(26,512,787)
<b>ប្រាក់ចំណេញសុទ្ធ</b>	<b>53,985,211</b>	<b>57,509,988</b>	<b>78,641,254</b>	<b>103,505,318</b>	<b>108,828,987</b>
<b>សូចនាករសំខាន់ៗ</b>					
ផលលើទ្រព្យសកម្ម (RoA)	4.70%	3.83%	3.81%	3.78%	3.24%
ផលលើមូលធន (RoE)	36.87%	28.78%	29.35%	28.86%	23.43%
ទិន្នផលពីសម្លៀកភត្តិណាទាន	20.65%	18.20%	16.78%	15.93%	15.55%

## ផលិតភាព និងប្រសិទ្ធភាព

បរិយាយ	2016	2017	2018	2019	2020
<b>ផលិតភាព និងប្រសិទ្ធភាព</b>					
អត្រាប្តូរប្រាក់	4,037	4,037	4,018	4,075	4,045
សម្លៀកឥណទានដុល (ដុល្លារអាមេរិក)	1,030,880,501	1,548,859,337	1,962,009,568	2,501,296,268	3,030,820,729
សំវិធានធនលើឥណទានអាក្រក់ (ដុល្លារអាមេរិក)	(14,495,238)	(19,995,520)	(25,284,529)	(33,070,657)	(52,240,795)
សម្លៀកឥណទានសុទ្ធ (ដុល្លារអាមេរិក)	1,016,385,263	1,528,863,817	1,936,725,039	2,468,225,611	2,978,579,934
ចំនួនមន្ត្រីឥណទាន	3,425	4,073	4,409	5,668	5,333
សម្លៀកឥណទានក្នុងមន្ត្រីឥណទានម្នាក់ (ដុល្លារអាមេរិក)	300,987	380,275	445,001	441,301	568,314
ចំនួនអតិថិជនសកម្ម	347,034	390,460	395,166	417,044	442,833
អតិថិជនសកម្មក្នុងមន្ត្រីឥណទានម្នាក់	101	96	90	74	83
ឥណទានមានហានិភ័យ	1.16%	0.75%	0.71%	0.36%	0.99%

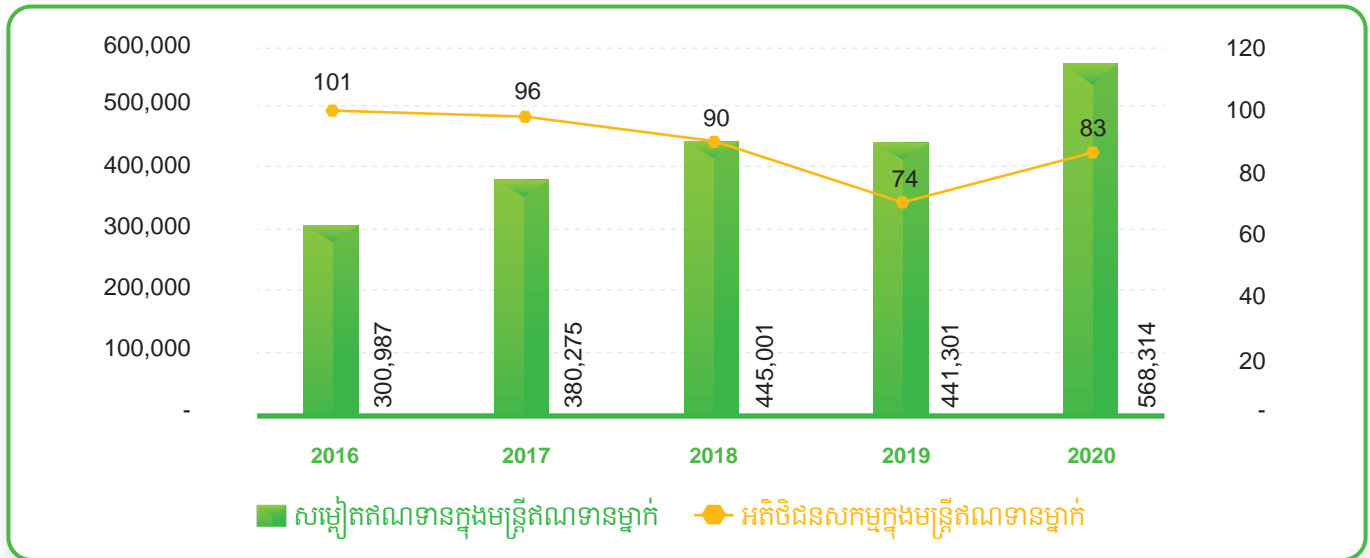
## សម្លៀកឥណទាន និងគុណភាពសម្លៀកឥណទាន



គិតត្រឹមដំណាច់ខែធ្នូ ឆ្នាំ 2020 សម្លៀកឥណទានបានកើនឡើងពីចំនួន 2.50 ប៊ីលានដុល្លារអាមេរិក ក្នុងឆ្នាំ 2019 ដល់ចំនួន 3.03 ប៊ីលានដុល្លារអាមេរិក ក្នុងឆ្នាំ 2020 ។ សម្លៀកឥណទានមានហានិភ័យ (រយៈពេល 30 ថ្ងៃ) កើនឡើងរហូតដល់ 0.99% នៅក្នុងឆ្នាំ 2020 ដោយសារតែការរីករាលដាលជំងឺកូវីដ-19 ។ តែទោះជាយ៉ាងណា លទ្ធផលនេះនៅតែបន្តបង្ហាញពីសញ្ញាណវិជ្ជមានទាំងសម្លៀកឥណទាន និងសម្លៀកឥណទានមានហានិភ័យ។



## ផលិតភាពរបស់មន្ត្រីឥណទាន

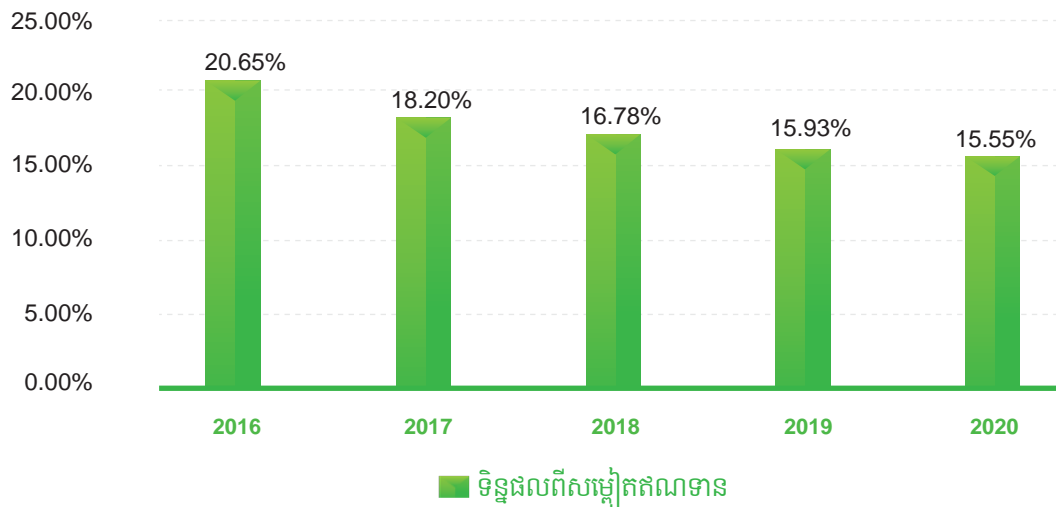


សម្លៀកឥណទានក្នុងមន្ត្រីឥណទានម្នាក់បានកើនឡើងពី 441,301 ដុល្លារអាមេរិក ក្នុងឆ្នាំ 2019 ដល់ 568,314 ដុល្លារអាមេរិក ក្នុងឆ្នាំ 2020 ហើយ ចំនួនមន្ត្រីឥណទានបានថយចុះមកត្រឹម 5,333 នាក់ នៅឆ្នាំ 2020 តែ ប្រាសាក់ នៅតែអាចរក្សាបាននូវការផ្តល់សេវាកម្មបានល្អប្រសើរជូនអតិថិជន ដដែល។

## លទ្ធភាពស្វែងរកប្រាក់ចំណេញ

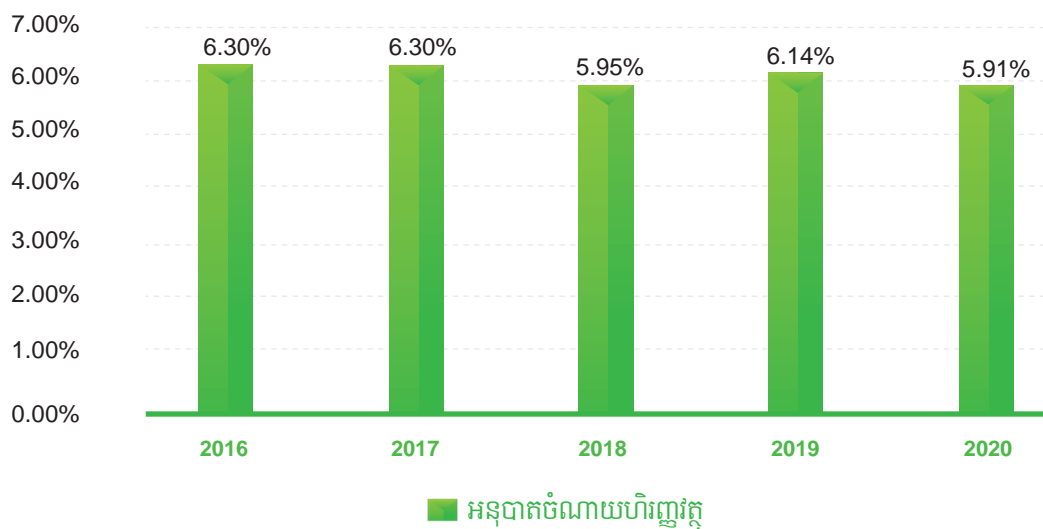
បរិយាយ	2016	2017	2018	2019	2020
ទិន្នផលពីសម្លៀកឥណទាន	20.65%	18.20%	16.78%	15.93%	15.55%
អនុបាតចំណាយហិរញ្ញវត្ថុ	6.30%	6.30%	5.95%	6.14%	5.91%
អនុបាតចំណាយប្រតិបត្តិការ	4.55%	3.73%	3.12%	2.88%	2.69%
អនុបាតចំណាយរដ្ឋបាល	1.42%	1.16%	0.81%	0.69%	0.67%
ផលលើទ្រព្យសកម្ម (RoA)	4.70%	3.83%	3.81%	3.78%	3.24%
ផលលើមូលធន (RoE)	36.87%	28.78%	29.35%	28.86%	23.43%

## ទិន្នផលពីសម្លៀកឥណទាន



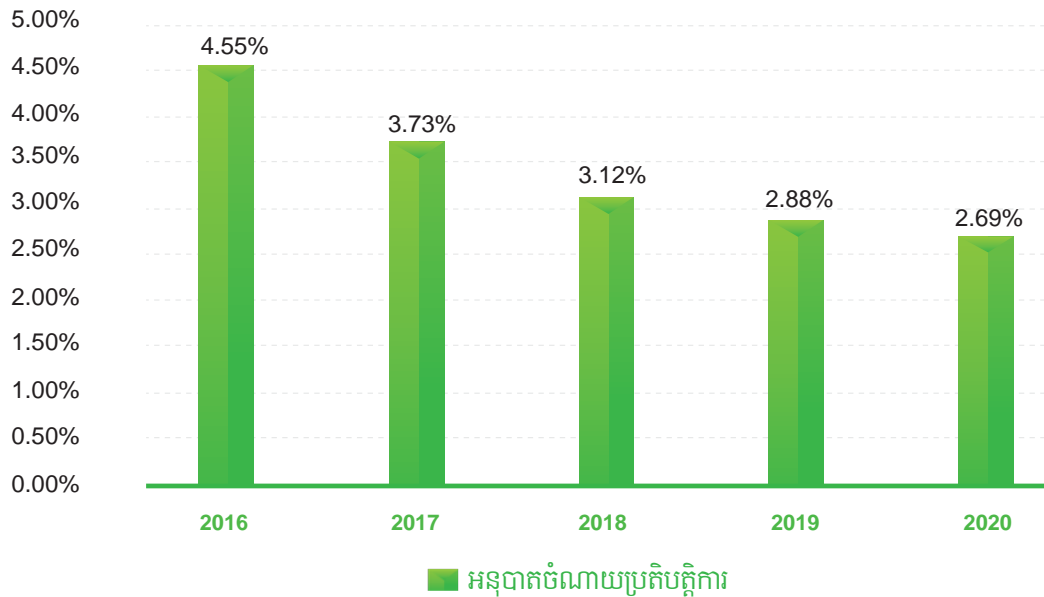
ទិន្នផលពីសម្លៀកឥណទានបានថយចុះក្នុងប៉ុន្មានឆ្នាំចុងក្រោយនេះដោយសារតែប្រកួតប្រជែងទីផ្សារ និងការរីករាលដាលជំងឺកូវីដក្នុងឆ្នាំ 2020 ។ បើទោះបីជាយ៉ាងណាក៏ដោយ ប្រាសាក់ នៅតែរក្សាបានទិន្នផលពីសម្លៀកឥណទានរបស់ខ្លួនក្នុងអត្រា 15.55% ក្នុងឆ្នាំ 2020 ។

## អនុបាតចំណាយហិរញ្ញវត្ថុ



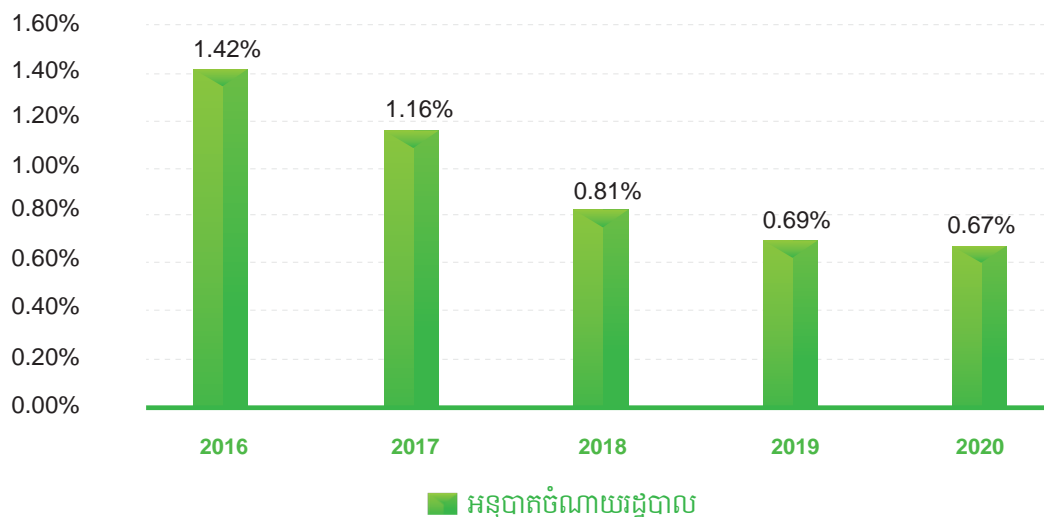
អនុបាតចំណាយហិរញ្ញវត្ថុបានថយចុះពី 6.14% ក្នុងឆ្នាំ 2019 ទៅដល់ 5.91% ក្នុងឆ្នាំ 2020 ។ នេះបង្ហាញថា ប្រាសាក់អាចគ្រប់គ្រងចំណាយបានយ៉ាងមានប្រសិទ្ធភាព។

## អនុបាតចំណាយប្រតិបត្តិការ



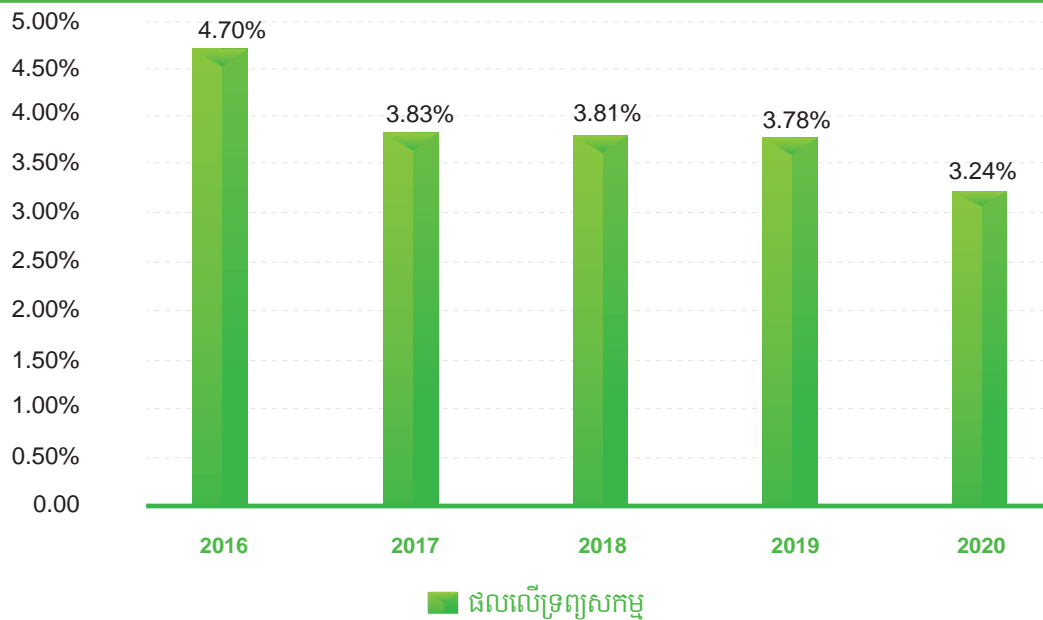
អនុបាតចំណាយប្រតិបត្តិការបានបន្តថយចុះក្នុងរយៈពេលប៉ុន្មានឆ្នាំចុងក្រោយនេះ។ ប្រាសាក់សម្រេចបាននូវប្រសិទ្ធភាពនៃការប្រើប្រាស់ទ្រព្យសកម្មគួរឱ្យកត់សម្គាល់សម្រាប់គាំទ្រដល់កំណើននៃចំណូលពីទ្រព្យសកម្ម។

## អនុបាតចំណាយរដ្ឋបាល



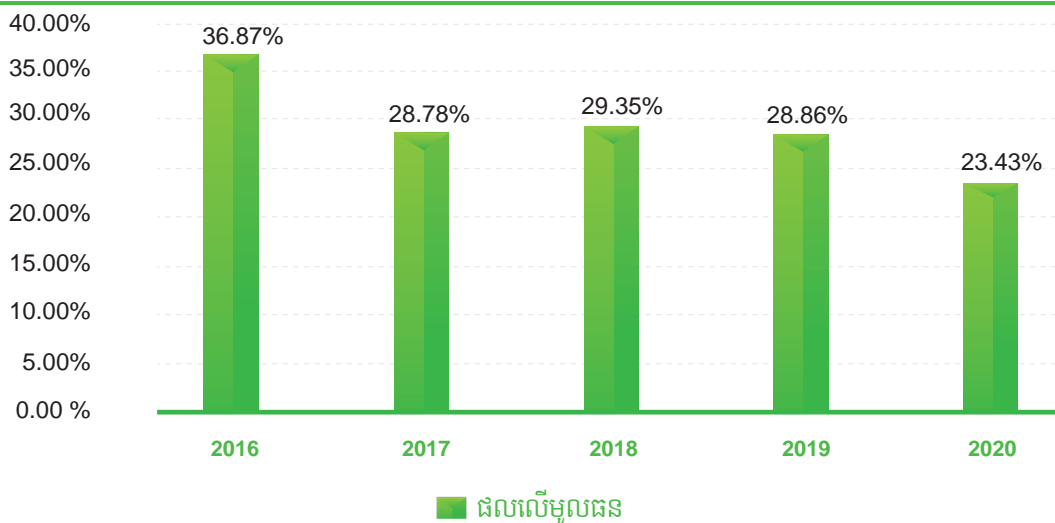
អនុបាតចំណាយរដ្ឋបាលបានបន្តថយចុះពី 0.69% ក្នុងឆ្នាំ 2019 មក 0.67% ក្នុងឆ្នាំ 2020 ។ ទោះបីជាមានការថយចុះតែបន្តិចក្តី វាក៏ជាសញ្ញាណវិជ្ជមានមួយសម្រាប់ប្រាសាក់ផងដែរ។

## ផលលើទ្រព្យសកម្ម



ផលលើទ្រព្យសកម្មបានថយចុះពី 3.78% ក្នុងឆ្នាំ 2019 មកត្រឹម 3.24% ក្នុងឆ្នាំ 2020 ។ ការថយចុះនេះពីព្រោះតែទ្រព្យសកម្មសរុបរបស់ប្រាសាក់បានកើនឡើងពី 3.09 ប៊ីលានដុល្លារអាមេរិក ក្នុងឆ្នាំ 2019 ទៅ 3.61 ប៊ីលានដុល្លារអាមេរិក ក្នុងឆ្នាំ 2020 និងរក្សានូវរចនាសម្ព័ន្ធទ្រព្យសកម្មផ្តល់ចំណូលដើម្បីបំពេញតាមលក្ខខណ្ឌនានា របស់ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ក្នុងនាមជាគ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុទទួលប្រាក់បញ្ញើសាធារណជន និងលក្ខខណ្ឌតម្រូវរបស់ឥណទាយក។

## ផលលើមូលធន



ផលលើមូលធន បានថយចុះពី 28.86% ក្នុងឆ្នាំ 2019 ទៅ 23.43% ក្នុងឆ្នាំ 2020 ដោយសារមានការកើនឡើងនៃមធ្យមភាគមូលធននៅប្រាសាក់ក្នុងឆ្នាំ 2020 ។



# ឱកាសការងារ ដែលផ្តល់នូវភាពរីកចម្រើន



# » ការកសាងសមត្ថភាព

## ការបណ្តុះបណ្តាល និងការអភិវឌ្ឍបុគ្គលិក

ប្រាសាត់ មានមោទកភាពដែលបានបង្កើតនូវសមិទ្ធផលនានា ក្រោមការដឹកនាំដ៏ឆ្លើយតបច្បាស់លាស់គ្រប់គ្រង និងការចូលរួមចំណែកយ៉ាងសកម្មពីបុគ្គលិកគ្រប់ជាន់ថ្នាក់ ប្រកបដោយឥរិយាបថថ្លៃថ្នូរ និងទំនួលខុសត្រូវ។ ទន្ទឹមនឹងប្រទេសកម្ពុជាបាននិងកំពុងប្រឈមជាមួយនឹងការឆ្លងរីករាលដាលនៃជំងឺកូវីដ-19 ប្រាសាត់ នៅតែយកចិត្តទុកដាក់ក្នុងការបង្កើនសមត្ថភាពបុគ្គលិកអភិវឌ្ឍន៍ចំណេះដឹង ជំនាញបច្ចេកទេស គោលនយោបាយសេចក្តីណែនាំ ការបម្រើសេវាកម្ម រួមជាមួយនឹងវិធីសាស្ត្របណ្តុះបណ្តាលដែលសម្បូរបែបស្របតាមបច្ចេកវិទ្យាទំនើប និងទាន់សម័យកាល។

គិតត្រឹមដំណាច់ឆ្នាំ 2020 មានបុគ្គលិកថ្មីចំនួន 1,929 នាក់ ត្រូវបានអញ្ជើញឱ្យចូលរួមវគ្គបណ្តុះបណ្តាល និងតម្រង់ទិសបុគ្គលិកថ្មី ដែលស្មើនឹងចំនួន 272 វគ្គ ដើម្បីធ្វើឱ្យបុគ្គលិកម្នាក់ៗ មានចំណេះដឹងមូលដ្ឋានសមត្ថភាពគ្រប់គ្រាន់ទាំងជំនាញ និងឥរិយាបថក្នុងការបំពេញតួនាទីរបស់ខ្លួន។ ក្រៅពីនេះ នាយកដ្ឋានបណ្តុះបណ្តាល និងអភិវឌ្ឍន៍បុគ្គលិក ក៏បានរៀបចំផងដែរនូវវគ្គបណ្តុះបណ្តាលរំលឹកឡើងវិញ ដើម្បីរំលឹកអំពីគោលនយោបាយដែលមានស្រាប់ និងកែប្រែថ្មី ទៅតាមមុខតំណែងនីមួយៗ ដែលមានចំនួន 520 វគ្គ សម្រាប់បុគ្គលិកចូលរួម 3,601 នាក់។

ដើម្បីលើកកម្ពស់ចំណេះដឹងផ្នែកបច្ចេកទេស ជំនាញទន់ និងដោះស្រាយបញ្ហាខ្វះខាត បុគ្គលិកទាំងអស់ត្រូវបានផ្តល់វគ្គបណ្តុះបណ្តាលពិសេសដោយផ្អែកលើមុខតំណែង និងការទទួលខុសត្រូវរៀងៗខ្លួន។ ជាលទ្ធផលក្នុងឆ្នាំនេះយើងបានរៀបចំវគ្គសិក្សាចំនួន 508 វគ្គ ដែលមានបុគ្គលិកចូលរួមសរុប 4,212 នាក់។

ក្នុងការចូលរួមគាំទ្រដល់ការអនុវត្តការប្រចាំថ្ងៃ ពង្រឹងលើសមត្ថភាព និងបង្កើនចំណេះដឹង ជំនាញដល់បុគ្គលិកតាមរយៈថ្នាក់គ្រប់គ្រងនៅតាមសាខាផ្ទាល់ យើងបានបង្កើតវគ្គបណ្តុះបណ្តាលកម្រិតសាខា ដោយមានការសម្របសម្រួល និងគាំទ្រពីការការិយាល័យកណ្តាល។ ជាលទ្ធផល យើងសម្រេចសម្រេចបាន 1,083 វគ្គ ដោយមានការចូលរួមគ្រប់សាខារបស់ប្រាសាត់ ទូទាំងប្រទេស និងមានសិក្ខាកាមចូលរួមចំនួន 11,459 នាក់។

ប្រាសាត់ ក៏បានបង្កើតឱ្យមានកម្មវិធីសិក្សាតាមរយៈអនឡាញ ដែលដំណើរការដោយកម្មវិធី Zoom, Lync និងគ្រប់គ្រងថ្នាក់រៀនតាម Google Classroom ។ ជាលទ្ធផលនៃកម្មវិធីសិក្សាអនឡាញ យើងបានដំណើរការសរុបចំនួន 232 វគ្គ នៃវគ្គបណ្តុះបណ្តាលសរុប 325 ដែលមានការចូលរួមពីសិក្ខាកាមសរុប 3,368 នាក់។

លើសពីការសិក្សាជំនាញបច្ចេកទេស បុគ្គលិកចំនួន 239 នាក់ បានទទួលការឧបត្ថម្ភ និងលើកទឹកចិត្តឱ្យចូលរួមវគ្គសិក្សាក្នុងស្រុកដែលឆ្លើយតបតាមតម្រូវការជាក់ស្តែងតាមជំនាញនីមួយៗចំនួនមាន 30 វគ្គ។ ហើយបុគ្គលិក 11 នាក់ បានចូលរួមកម្មវិធីសិក្សាសាលា និងសន្និសីទក្រៅប្រទេសចំនួន 5 កម្មវិធីតាមរយៈអនឡាញ។

## ការងារស្ម័គ្រចិត្ត និងការចុះកម្មសិក្សា

ប្រាសាត់បានដាក់ផែនការក្នុងការចូលរួមចំណែកអភិវឌ្ឍធនធានមនុស្សជូនសង្គម តាមរយៈកម្មវិធីការងារស្ម័គ្រចិត្តនិងកម្មសិក្សាជូននិស្សិតជាច្រើន។ ដោយសារតែការរីករាលដាលជំងឺកូវីដ-19 នៅឆ្នាំ 2020 ប្រាសាត់បានទទួលបុគ្គលិកស្ម័គ្រចិត្តចំនួន 18 នាក់ ដើម្បីទទួលបានបទពិសោធន៍ការងារពិនិយោជិត ក៏ដូចជាជំនួយនៅក្នុងនាយកដ្ឋានក្នុងការិយាល័យកណ្តាល និងអនុញ្ញាតឱ្យនិស្សិតសរសេរនិក្ខេបបទ ឬរបាយការណ៍ និងចុះកម្មសិក្សានៅប្រាសាត់ចំនួន 10 ក្រុមតែប៉ុណ្ណោះ។





# » សង្ខេបលទ្ធផលពីសកម្មភាពទីផ្សារ

គ្រប់ផលិតផលនិងសេវារបស់ប្រាសាក់ ត្រូវបានអភិវឌ្ឍឡើងដោយប្រើប្រាស់លទ្ធផលនៃការធ្វើអង្កេតទីផ្សារ និងការសិក្សាវាយតម្លៃលទ្ធភាពផ្សេងៗ ដើម្បីធានាការពេញចិត្តយ៉ាងខ្លាំងពីអតិថិជន។ យុទ្ធសាស្ត្រអាជីវកម្មរបស់ប្រាសាក់ តែងតែពិចារណា លើការវិភាគពីកត្តានយោបាយ សេដ្ឋកិច្ច សង្គម បច្ចេកវិទ្យា និងគុណភាពប្រព័ន្ធដែលបានធ្វើឡើងដើម្បីធ្វើបច្ចុប្បន្នភាពពីបម្រែបម្រួលទីផ្សារ និងតាមដានបទប្បញ្ញត្តិនានាដើម្បីគោរពតាមក្រមប្រតិបត្តិតាមឱ្យបានខ្ជាប់ខ្ជួន។

ដើម្បីគាំទ្រដល់កំណើនអាជីវកម្មសម្រាប់ផលិតផលនិងសេវាទាំងអស់ យុទ្ធនាការផ្សព្វផ្សាយនិងទីផ្សារ ត្រូវបានអនុវត្តនិងផ្សព្វផ្សាយតាមរយៈបណ្តាញផ្សព្វផ្សាយផ្សេងៗ និងតាមបណ្តាញឌីជីថល ដើម្បីធានាថាគ្រប់ព័ត៌មាននិងសារផ្សព្វផ្សាយទាំងអស់បានត្រួតត្រាដល់ទីផ្សារគោលដៅប្រកបដោយប្រសិទ្ធភាពខ្ពស់។ ទំនាក់ទំនងផ្ទៃក្នុងនិងខាងក្រៅ ត្រូវបានធ្វើឡើងស្របគ្នាយ៉ាងល្អតាមរយៈការផ្សព្វផ្សាយផ្ទាល់និងដោយប្រយោលទាំងនៅកម្រិតសាខា និងការិយាល័យកណ្តាល។ សកម្មភាពនៃការចុះផ្សព្វផ្សាយនិងលក់ដោយផ្ទាល់ទាំងនោះត្រូវបានធ្វើឡើង ស្របពេលជាមួយនឹងការផ្សព្វផ្សាយតាមបណ្តាញផ្សេងៗផងដែរ ដើម្បីធានាបាននូវកំណើននៃការលក់។ ការងារសង្គមរបស់ស្ថាប័ន និងព្រឹត្តិការណ៍ជាច្រើនរួមជាមួយនឹងទំនាក់ទំនងសាធារណៈ ត្រូវបានរៀបចំឡើងដើម្បីកសាងនាមករណ៍កិត្តិយសរបស់ប្រាសាក់ឱ្យស្ថិតនៅលំដាប់កំពូលក្នុងដួងចិត្តរបស់អតិថិជន។

ថ្នាក់គ្រប់គ្រងគ្រប់ជាន់ថ្នាក់ពីការិយាល័យកណ្តាល ភូមិភាគ និងសាខា តែងតែចុះទស្សនកិច្ចដើម្បីកសាងទំនាក់ទំនងល្អជាមួយអតិថិជន ដូចជាចុះ

តាមដានឥណទាន ពិនិត្យមើលការរីកចម្រើនអាជីវកម្មរបស់អតិថិជន ព្រមទាំងការផ្តល់ដំណោះស្រាយផ្នែកហិរញ្ញវត្ថុ។ គ្រប់បុគ្គលិកជាពិសេសបុគ្គលិកជួរមុខ ត្រូវបានបណ្តុះបណ្តាលយ៉ាងល្អអំពីការការគាំទ្រផ្នែកបច្ចេកទេសក្នុងការបម្រើសេវាជូនអតិថិជន និងការសាងទំនាក់ទំនងល្អជាមួយអតិថិជន។

ប្រាសាក់ តែងតែធ្វើឱ្យប្រសើរឡើង នូវបទដ្ឋាននៃការបម្រើសេវាជូនអតិថិជន ការគ្រប់គ្រងការបណ្តឹង និងកម្មវិធីកិត្តិភាព ដើម្បីធានាគុណភាពខ្ពស់នៃការបម្រើសេវាជូនអតិថិជនគោលដៅ។ អតិថិជនត្រូវបានស្វាគមន៍ក្នុងការសាកសួរ ឬលើកជាសំណើតាមរបៀបដ៏ងាយស្រួល ដូចជាតាមរយៈមន្ត្រីបម្រើសេវាអតិថិជន ប្រអប់ផ្តល់មតិយោបល់ បណ្តាញសង្គម និងប្រព័ន្ធគ្រប់គ្រងបណ្តឹងតាមអនឡាញ ជាដើម។

ប្រាសាក់ មានគោលការណ៍សំខាន់ៗក្នុងការបង្កើនការពេញចិត្តរបស់អតិថិជនដូចខាងក្រោម៖

- ផ្តល់តម្លៃ និងគោរពគ្រប់អតិថិជន
- ផ្តល់សេវាលឿនរហ័ស ត្រឹមត្រូវ គ្រប់គ្រាន់ ទាន់ពេល
- ផ្តល់សេវាឱ្យកាន់តែកៀកនឹងអតិថិជន
- ផ្តល់ជូនផលិតផលនិងសេវាច្រើនប្រភេទ
- ផ្តល់ជូនបទពិសោធន៍ល្អៗក្នុងការធ្វើប្រតិបត្តិការហិរញ្ញវត្ថុដល់អតិថិជន
- ធ្វើឱ្យមានភាពសាមញ្ញលើគោលនយោបាយ នីតិវិធី និងដំណើរការ
- ដោះស្រាយបញ្ហាជូនអតិថិជនក្នុងរយៈពេល 24 ម៉ោង
- ធានាឱ្យបាននូវតម្លាភាព សុក្រឹតភាព និងភាពងាយស្រួលជូនអតិថិជន

## ផ្ទេរប្រាក់ ទៅមក ឆ្លងធនាគារ

តាមប្រព័ន្ធវីធានដេ

# \$100,000 ក្នុង 1 ថ្ងៃ

ល្អៗ - PRASAC  
Mobile Banking App

Available on the App Store | GET IT ON Google Play



# » ព្រឹត្តិការណ៍សំខាន់ៗ ត្រីមាស 2020

## 🏠 មករា

- ប្រាសាក់ បន្តដំឡើងអត្រាការប្រាក់បញ្ញើសន្សំខ្ពស់រហូតដល់ 8% ក្នុង 1 ឆ្នាំ ដើម្បីអបអរសាទរខួបទី 25 ឆ្នាំ របស់ប្រាសាក់ និងការឆ្លងឆ្នាំថ្មី ឆ្នាំសកល 2020 ។

## 🏠 កម្ពុជា

- ប្រាសាក់ ដាក់ឱ្យប្រើប្រាស់មុខងារ «ស្កេន-ទូទាត់ តាម QR កូដ» នៅក្នុងកម្មវិធីប្រាសាក់ម៉ូបាល់ប៊ែងយ៉ង់ (PRASAC Mobile Banking) ក្នុងទូរស័ព្ទដៃ ដែលអនុញ្ញាតឱ្យអតិថិជនអាចទូទាត់ទំនិញនិងសេវាបាន ភ្លាមៗនៅតាមហាងនានាយ៉ាងងាយស្រួលដោយមិនចាំបាច់ប្រើស្រោចប្រាក់ និងមិនអស់កម្រៃសេវា។
- ប្រាសាក់ បានដាក់សម្ពោធអគារបណ្តាល់យថ្មីមួយខ្នងខ្ពស់ត្រូវថវិកា ដោយប្រាសាក់ និងមូលនិធិ CVC នៅសាលាបឋមសិក្សាសំរោង ស្ថិតក្នុង ភូមិចេកឃុំសំរោង ស្រុកចន្ទ្រា ខេត្តស្វាយរៀង ដើម្បីចូលរួមលើកកម្ពស់ វិស័យអប់រំ និងបណ្តុះបណ្តាលជំនាញ។



## 🏠 មីនា

- ប្រាសាក់ បានទទួលវិញ្ញាបនបត្រ អនុលោមភាពសារពើពន្ធកម្រិតមាស ពីអគ្គនាយកដ្ឋានពន្ធដារ ដែលបង្ហាញឱ្យឃើញពីការប្រកាន់ខ្ជាប់របស់ខ្លួន ក្នុងកាតព្វកិច្ចបង់ពន្ធស្របតាមគោលការណ៍ និងបទប្បញ្ញត្តិសម្រាប់ វិស័យមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុនៅកម្ពុជា។
- ប្រាសាក់ បានឧបត្ថម្ភទឹកប្រាក់ចំនួន 100 លានរៀល ជូនចំពោះគណៈកម្ម ការជាតិប្រយុទ្ធប្រឆាំងនឹងជំងឺកូវីដ-19 នៃរាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា ដើម្បីចូល រួមចំណែកក្នុងការប្រយុទ្ធប្រឆាំងនឹងជំងឺកាចសាហាវ។

## 🏠 មេសា

- ប្រាសាក់ បានទទួលការអនុញ្ញាត និងចុះបញ្ជីជាស្ថាពរពីគណៈកម្មការ មូលបត្រកម្ពុជា (គ.ម.ក.) លើឯកសារផ្តល់ព័ត៌មាន សម្រាប់ការបោះ ផ្សាយលក់សញ្ញាបណ្ណសាធារណៈ ប្រាសាក់ ជាសាធារណៈ។
- ប្រាសាក់ ទទួលបានភាគទុនិកធំៗពីប្រទេសកូរ៉េខាងត្បូងគឺ «ធនាគារ ខេប៊ី គូកមីន (KB Kookmin Bank)» លើការទិញភាគហ៊ុនចំនួន 70% របស់ប្រាសាក់។
- ប្រាសាក់ បានចូលរួមក្នុង «គម្រោងសហហិរញ្ញប្បទានទ្រទ្រង់សហគ្រាស ធុនតូច និងមធ្យម» ដែលជាគំនិតផ្តួចផ្តើមរបស់រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជាក្នុង គោលបំណងផ្តល់កម្មវិធីដែលមានអត្រាការប្រាក់ទាប ដើម្បីជំរុញការអភិវឌ្ឍ សហគ្រាសធុនតូច និងមធ្យមនៅកម្ពុជា។

## 🏠 ឧសភា

- សញ្ញាបណ្ណសាធារណៈរបស់ គ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុប្រាសាក់ ម.ក ត្រូវបាន ចុះបញ្ជីនៅក្នុងផ្សារមូលបត្រកម្ពុជាដែលអនុញ្ញាតឱ្យចាប់ផ្តើមសកម្មភាព ជួញដូរ ក្រោមនិមិត្តសញ្ញា "PRA23A" និងជាសញ្ញាបណ្ណទី 6 ដែល ត្រូវបានចុះបញ្ជីនៅផ្សារមូលបត្រកម្ពុជា និងជាសញ្ញាបណ្ណទី 2 ដែលត្រូវ បានធានាដោយស្ថាប័ន Credit Guarantee and Investment Facility (CGIF) ដែលជាមូលនិធិបឋមនៃធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី ។
- ប្រាសាក់ បានឧបត្ថម្ភថវិកាចំនួន 200 លានរៀល ជូនចំពោះកាកបាទ ក្រហមកម្ពុជា ក្នុងឱកាសពិធីអបអរសាទរខួបលើក 157 ទិវាពិភពលោក កាកបាទក្រហម និង អង្គចន្ទក្រហម ថ្ងៃទី 8 ខែឧសភា ឆ្នាំ 2020 ក្រោម ប្រធានបទ «ខ្ញុំស្រឡាញ់សន្តិភាព និងកាកបាទក្រហមកម្ពុជា»។



### 🏠 វិថុនា

- ប្រាសាក់ បានដាក់ឱ្យដំណើរការសេវាផ្តល់ប័ណ្ណអេឌីអិមភ្លាមៗក្នុងគោលបំណងធ្វើឱ្យដំណើរការនៃការផ្តល់ប័ណ្ណនេះ កាន់តែមានភាពងាយស្រួលសាមញ្ញ និងលឿនរហ័ស។

### 🏠 កក្កដា

- ប្រាសាក់ បានបើកឱ្យដំណើរការការិយាល័យសាខាចំនួន 1 បន្ថែមទៀតគឺ សាខាព្រៃឆ្មៅ ដែលមានទីតាំងនៅខាងកើតសាលាបឋមសិក្សាព្រៃឆ្មៅ ចម្ងាយប្រហែល 30 ម៉ែត្រ តាមបណ្តោយផ្លូវជាតិលេខ 4 ស្ថិតនៅ ភូមិព្រៃឆ្មៅ ឃុំត្រពាំងគង ស្រុកសំរោងទង ខេត្តកំពង់ស្ពឺ។
- ប្រាសាក់ ទទួលបានអនុបណ្ណាលក្នុងទឹកប្រាក់ 50 លានដុល្លារអាមេរិកសម្រាប់រយៈពេល 7 ឆ្នាំ និងកិច្ចសន្យាផ្តល់ទុនក្នុងទឹកប្រាក់ 100 លានដុល្លារអាមេរិក សម្រាប់រយៈពេល 3 ឆ្នាំ ពីធនាគារ ខេប៊ី គូកមិន ដែលជាម្ចាស់ភាគទុនិកថ្មី ។

### 🏠 តុលា

- ប្រាសាក់ បានពង្រីកការផ្តល់សេវាទូទាត់វិក្កយបត្រអគ្គិសនីកម្ពុជាដល់ខេត្តព្រៃវែង ត្បូងឃ្មុំ និងក្រុងព្រះសីហនុ ។
- ប្រាសាក់ បានចូលរួមឧបត្ថម្ភថវិកា ចំនួន 200 លានរៀល ជូនសម្តេចតេជោ ហ៊ុន សែន នាយករដ្ឋមន្ត្រី នៃកម្ពុជាសម្រាប់ជួយសង្គ្រោះប្រជាពលរដ្ឋ ដែលរងគ្រោះដោយសារទឹកជំនន់។
- ប្រាសាក់ ផ្តល់សេវាទូទាត់ឆ្លងធនាគារយុគសម័យថ្មី «បាគង» ក្នុងគោលបំណងលើកកម្ពស់បរិយាប័ន្នហិរញ្ញវត្ថុនៅកម្ពុជា។
- ប្រាសាក់ បានដាក់ឱ្យដំណើរការសេវាទូទាត់វិក្កយបត្រទឹកស្អាតនៅខេត្តត្បូងឃ្មុំ។



### 🏠 វិថុនិកា

- ប្រាសាក់ បានពង្រីកបណ្តាញការិយាល័យថ្មីមួយបន្ថែមទៀតនៅខេត្តសៀមរាបគឺ «សាខាក្រុងអង្គរ» ដែលមានអាសយដ្ឋាននៅផ្លូវជាតិលេខ 6 ភូមិគ្រួស សង្កាត់ស្វាយដង្គំ ក្រុងសៀមរាប ខេត្តសៀមរាប។
- ប្រាសាក់ បានសម្រេចលទ្ធផលថ្មីមួយ គឺសមតុល្យប្រាក់បញ្ញើសន្សំសរុបមានចំនួន 2 ប៊ីលានដុល្លារ និងមានគណនីអតិថិជនចំនួន 800,000 គណនី។



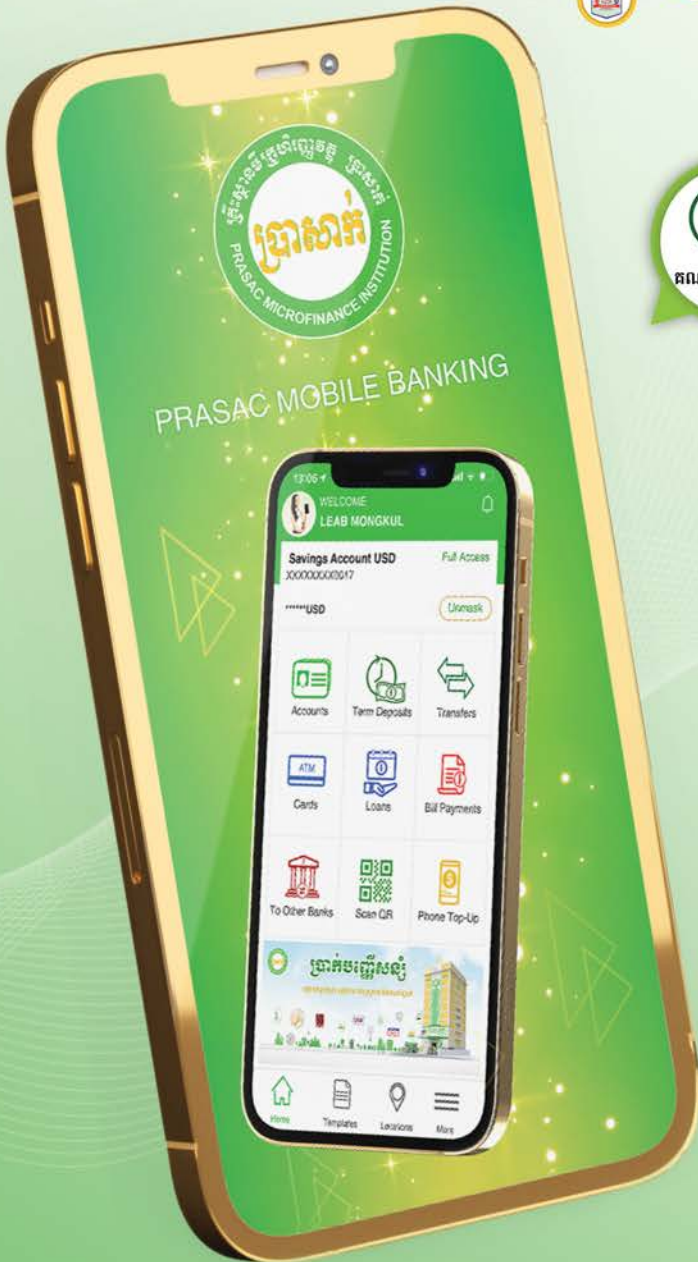
### 🏠 ធ្នូ

- ប្រាសាក់ បានពង្រីកការផ្តល់សេវាទូទាត់វិក្កយបត្រអគ្គិសនីកម្ពុជាដល់ខេត្តបាត់ដំបង។
- ប្រាសាក់ បានបង្កើតយុទ្ធនាការ «រួមគ្នាទិញវ៉ាក់សាំងដើម្បីកម្ពុជា» ដើម្បីកៀរគរថវិកាទិញវ៉ាក់សាំងបង្ការជំងឺកូវីដ-19 សម្រាប់ការពារអាយុជីវិតប្រជាជនកម្ពុជា។
- ប្រាសាក់ បានឧបត្ថម្ភថវិកាចំនួន 2,000,000,000 រៀល (ពីរប៊ីលានរៀល) ជូនដល់រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជាសម្រាប់ប្រើប្រាស់ទិញវ៉ាក់សាំងបង្ការជំងឺកូវីដ-19 ដើម្បីចាក់ជូនប្រជាជនកម្ពុជាដោយឥតគិតថ្លៃ ក្នុងបុព្វហេតុការពារអាយុជីវិតប្រជាជន និងលើកកម្ពស់ខ្សែសុខភាពសាធារណៈ។



# ប្រាក់ដូចជាលម្អិតប្រើប្រាស់

## PRASAC Mobile Banking



# » កិច្ចការពារបរិស្ថាន និងសង្គម

ប្រាសាក់ ឈរនៅលំដាប់កំពូលក្នុងវិស័យមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុនិងធនាគារនៅកម្ពុជា និងមានការប្តេជ្ញាចិត្តខ្ពស់ក្នុងការរួមចំណែកអភិវឌ្ឍសេដ្ឋកិច្ចប្រកបដោយនិរន្តរភាព តាមរយៈការសម្រេចឱ្យបាននូវគោលដៅចម្បងចំនួន 3 រួមមាន លទ្ធផលហិរញ្ញវត្ថុ លទ្ធផលសង្គម និងកំណើនឥណទានបែតង។ ប្រាសាក់បានរៀបចំសកម្មភាពជាយុទ្ធសាស្ត្រ ដើម្បីប្រតិបត្តិតាមបទដ្ឋានសកលសម្រាប់ការគ្រប់គ្រងលទ្ធផលសង្គម (USSPM) គោលការណ៍ការពារអភិវឌ្ឍន៍ទាំង 7 ចំណុចរបស់ Smart Campaign បញ្ជីអាជីវកម្មហាមឃាត់ ច្បាប់និងបទប្បញ្ញត្តិនៅក្នុងស្រុក និងសន្និសីទអន្តរជាតិនានា។

ប្រាសាក់ មានគោលបំណងជំរុញភាពរីកចម្រើនសម្រាប់ស្ថាប័នអភិវឌ្ឍន៍និងសហគមន៍នានាតាមរយៈការពិនិត្យយ៉ាងយកចិត្តទុកដាក់ និងច្បាស់លាស់អំពីបញ្ហាសកម្មភាពដែលប៉ះពាល់បរិស្ថាននិងសង្គម និងធានាថាស្របតាមលក្ខខណ្ឌតម្រូវដោយច្បាប់បរិស្ថានកម្ពុជា និងការអនុវត្តជាលក្ខណៈអន្តរជាតិ។ ប្រាសាក់ បាននិងកំពុងណែនាំអភិវឌ្ឍន៍ និងសហគមន៍ក្នុងការវាយតម្លៃលើផលប៉ះពាល់នៃបរិស្ថាននិងសង្គម ព្រមទាំងការកាត់បន្ថយ និងការគ្រប់គ្រងហានិភ័យដែលកើតឡើងពីការប៉ះពាល់ទាំងនោះ។ ការពិនិត្យនិងតាមដានត្រូវបានធ្វើឡើងជាប្រចាំដើម្បីធានាបាននូវប្រសិទ្ធភាពនៃគោលនយោបាយ និងការអនុវត្តកិច្ចការពារបរិស្ថាននិងសង្គម។

## មេសកកម្មសង្គម

ប្រាសាក់ផ្តល់សេវាហិរញ្ញវត្ថុដល់សហគមន៍ និងសហគ្រាសខ្នាតតូចនៅជនបទប្រកបដោយនិរន្តរភាព។

## គោលដៅសង្គម

### គោលដៅសង្គមទី 1 ៖ អភិវឌ្ឍន៍គោលដៅ

- អភិវឌ្ឍន៍នៅតាមសហគមន៍ជនបទ គឺជាក្រសួរនៅតាមភូមិនៅទីជនបទ។
- អភិវឌ្ឍន៍សហគ្រាសខ្នាតតូចបំផុត រាប់បញ្ចូលទាំងសហគ្រាសដែលមាននិយោជិតតិចជាង 10 នាក់ និង/ឬ ទ្រព្យសកម្មតិចជាង 50,000 ដុល្លារអាមេរិក។

### គោលដៅសង្គមទី 2 ៖ ការបំពេញតម្រូវការអភិវឌ្ឍន៍

ផ្តល់សេវាហិរញ្ញវត្ថុដូចជា សេវាឥណទាន និងប្រាក់បញ្ញើសន្សំ ដើម្បីបំពេញតម្រូវការអភិវឌ្ឍន៍ ដោយបន្ថែមលើការផ្តល់សេវាហិរញ្ញវត្ថុផ្សេងៗទៀតដែលមានការអនុញ្ញាតដោយច្បាប់។

### គោលដៅសង្គមទី 3 ៖ បង្កើតការផ្លាស់ប្តូរជាវិជ្ជមានសម្រាប់អភិវឌ្ឍន៍គោលដៅ

លើកកម្ពស់ជីវភាពរស់នៅរបស់ប្រជាជននៅតាមតំបន់ជនបទ និងរួមចំណែកដល់ការអភិវឌ្ឍសេដ្ឋកិច្ចប្រកបដោយនិរន្តរភាព។

## គោលបំណងសង្គម

- បង្កើនការទទួលបានសេវាហិរញ្ញវត្ថុរបស់អភិវឌ្ឍន៍
- ចូលរួមកាត់បន្ថយភាពក្រីក្រ
- បង្កើតការងារ
- អភិវឌ្ឍសហគ្រាសដែលទើបបង្កើតថ្មី
- រក្សាកំណើនសហគ្រាសដែលមានស្រាប់

## សូចនាករសំខាន់ៗនៃកិច្ចការពារសង្គមនិងបរិស្ថាន

សូចនាករខាងក្រោមត្រូវបានប្រើដើម្បីវាស់វែងការអនុវត្តការងារសង្គមនិងបរិស្ថានរបស់ប្រាសាក់៖

- ប្រតិបត្តិតាមច្បាប់និងបទប្បញ្ញត្តិនានា
- ទឹកនៃឆ្នេរធ្វើការងារប្រកបដោយជាសុភាព
- ការប្រើប្រាស់ទឹកនិងថាមពលអគ្គិសនី
- ការប្រើប្រាស់សម្ភារៈនៅការិយាល័យ
- ទំនាក់ទំនងនៅទីកន្លែងការងារ
- ផ្តល់ឱកាសការងារដោយស្មើភាពនិងគ្មានការរើសអើង
- ជាអង្គការរបស់និយោជិត
- ដំណើរការកាត់បន្ថយចំណាយដោយមានភាពត្រឹមត្រូវ
- មានយន្តការដោះស្រាយបណ្តឹង
- គ្មានពលកម្មកុមារ
- គ្មានពលកម្មដោយមានការបង្ខំ និងពលកម្មដែលត្រូវគេជួញដូរ
- សុខភាព និងសុវត្ថិភាពការងារ
- សេវាកម្មអភិវឌ្ឍន៍ប្រកបដោយគុណភាព
- ការដោះស្រាយការមិនពេញចិត្តរបស់អភិវឌ្ឍន៍
- ចូលរួមការការពារសហគមន៍ តាមរយៈការអភិវឌ្ឍផលិតផលសមស្រប ការពង្រីកបណ្តាញការិយាល័យ និងចូលរួមកិច្ចការងារសង្គមនានាពិសេសគម្រោងបណ្តាលវ័យ
- ការជ្រើសរើសស្ថាប័ន និងអង្គការដៃគូ
- មានបញ្ជីមុខរបរ ឬ សកម្មភាពអាជីវកម្មហាមឃាត់
- មានបញ្ជីត្រួតពិនិត្យជនជាតិភាគតិច និងការបំលាស់ទីដោយបង្ខំ



## ការការពារបរិស្ថាន

ប្រាសាត់ បានបង្កើត និងធ្វើបច្ចុប្បន្នភាពលើគោលនយោបាយការពារបរិស្ថាននិងសង្គម ដើម្បីលើកកម្ពស់ការអនុវត្តរបស់បុគ្គលិក។ គ្រប់ជំហាននៃដំណើរការឥណទានត្រូវបានបញ្ចូលការហាមឃាត់ក្នុងការផ្តល់ឥណទានជូនអតិថិជនដែលប្រកបមុខរបរអាជីវកម្មដូចមានចែងក្នុងបញ្ជីសកម្មភាពអាជីវកម្មដែលត្រូវបានហាមឃាត់។

ប្រាសាត់ផ្តល់ឥណទានបែកចែកជូនដល់អតិថិជនក្នុងគោលបំណងជួយពួកគាត់វិនិយោគលើឧបករណ៍ប្រើប្រាស់ដែលសន្សំសំចៃថាមពល និងវិនិយោគលើការអភិវឌ្ឍថាមពលកកើតឡើងវិញដើម្បីកាត់បន្ថយថ្លៃដើមប្រតិបត្តិការ កាត់បន្ថយផលប៉ះពាល់បរិស្ថាន ក៏ដូចជាលើកកម្ពស់សកម្មភាពផ្តល់ឥណទានរបស់ប្រាសាត់ប្រកបដោយការទទួលខុសត្រូវលើបរិស្ថាន។

ប្រាសាត់ក៏បានចាត់តាំងបុគ្គលិកម្នាក់ឱ្យទទួលខុសត្រូវក្នុងការចូលរួម និងរៀបចំការបណ្តុះបណ្តាលការងារសង្គមនិងបរិស្ថាន ហ្វឹកហាត់ និងតាមដាន ព្រមទាំងវាយតម្លៃការអនុវត្តសកម្មភាពសង្គម និងបរិស្ថានផងដែរ។

## ការការពារសង្គមនិងសហគមន៍

ការកសាងវប្បធម៌នៃការ «រីកចម្រើនជាមួយគ្នា» គឺជាការប្តេជ្ញាចិត្ត និងជាពាក្យស្លោករបស់ប្រាសាត់ ជាមួយនឹងការថែរក្សាការពារនិយោជិត អតិថិជនសហគមន៍ ក៏ដូចជាក្រុមជនជាតិដើមភាគតិចដោយស្មើភាពគ្នា។ ប្រាសាត់ក៏បានផ្តល់វគ្គបណ្តុះបណ្តាលជាច្រើនជូនបុគ្គលិក ដើម្បីបម្រើអតិថិជនឱ្យបានល្អប្រសើរ ស្របទៅនឹងគោលនយោបាយបុគ្គលិករបស់ប្រាសាត់ ដែលដាក់ឱ្យអនុវត្តដោយមានតម្លាភាពពេញលេញសម្រាប់ទាំងភាគីទាំងក្នុង និងក្រៅ។

ប្រាសាត់ បានបង្កើតផលិតផលឥណទានដើម្បីបំពេញតម្រូវការរបស់អតិថិជនតាមប្រភេទនីមួយៗរួមមាន ឥណទានសិក្សាអប់រំ ឥណទានកែលម្អគេហដ្ឋាននិងឥណទានសាងសង់បង្គន់អនាម័យ។

សូចនាករ	2016	2017	2018	2019	2020
<b>ថាមពល</b>					
ការប្រើអគ្គិសនី និងទឹកជាមធ្យមក្នុងបុគ្គលិកម្នាក់ ( ដុល្លារអាមេរិក )	151	140	128	125	137
ការប្រើប្រែងឥន្ធនៈជាមធ្យមក្នុងបុគ្គលិកម្នាក់ ( ដុល្លារអាមេរិក )	309	351	352	362	422
<b>ឱកាសការងារ</b>					
ចំនួនបុគ្គលិក	6,162	7,058	7,600	9,091	9,042
ចំនួនបុគ្គលិកជាស្ត្រី	1,333	1,467	1,606	1,674	1,842
<b>ការកសាងសមត្ថភាព</b>					
ចំនួនបុគ្គលិកថ្មីដែលទទួលបានការបណ្តុះបណ្តាល	1,708	2,506	2,190	2,766	1,929
ចំនួនបុគ្គលិកមានស្រាប់ដែលទទួលបានការបណ្តុះបណ្តាល	12,504	4,567	5,175	55,385	8,063
ចំនួនអ្នកហាត់ការ ( ក្រុម )	32	24	20	24	10
ចំនួនអ្នកស្ម័គ្រចិត្ត	64	54	57	71	18
<b>ការទទួលខុសត្រូវផ្នែកសង្គម</b>					
ចំនួនបណ្ណាល័យ ( អគារ )	21	25	30	40	41
ចំនួនអ្នកប្រើប្រាស់បណ្ណាល័យជាសិស្ស	38,653	56,562	78,266	109,151	141,005
<b>ឥណទាន</b>					
ចំនួនឥណទានកែលម្អគេហដ្ឋាន	44,030	65,312	81,504	82,129	93,152
ចំនួនឥណទានផ្តល់ដល់សហគ្រាសធុនតូចបំផុត តូចនិងមធ្យម	346,888	389,866	394,778	409,021	442,714

# បញ្ជីមុខរបរ ឬ សកម្មភាពអាជីវកម្មហាមឃាត់

ប្រាសាក់ បានបង្កើត និងអនុវត្តគោលនយោបាយការពារបរិស្ថាននិងសង្គមដើម្បីចៀសវាងការផ្តល់ឥណទាន ឬ សេវាកម្មជូនដល់អតិថិជនដែលមានមុខជំនួញក្នុងបញ្ជីខាងក្រោម៖

1. ផលិតកម្ម ឬ សកម្មភាពដែលពាក់ព័ន្ធនឹងទម្រង់ពលកម្មដោយបង្ខំ ឬ ពលកម្មកុមារដែលប្រកបដោយគ្រោះថ្នាក់ ឬ ក្នុងលក្ខណៈកេងប្រវ័ញ្ច
2. ផលិតកម្ម ឬ ពាណិជ្ជកម្មផលិតផល ឬ សកម្មភាពណាមួយដែលចាត់ទុកថាផ្ទុយនឹងច្បាប់ ឬ បទប្បញ្ញត្តិរបស់ប្រទេសកម្ពុជា ឬ អនុសញ្ញា និងកិច្ចព្រមព្រៀងអន្តរជាតិនានា
3. ផលិតកម្ម ឬ ពាណិជ្ជកម្មអាវុធ និងគ្រឿងផ្ទុះ
4. ផលិតកម្ម ឬ ពាណិជ្ជកម្មភេសជ្ជៈមានជាតិស្រវឹង (លើកលែងស្រាបៀរ និងស្រា)
5. ផលិតកម្ម ឬ ពាណិជ្ជកម្មថ្នាំជក់
6. ការផ្សព្វផ្សាយកាកសំណល់ឆ្លងដែន ឬ ផលិតផលកាកសំណល់
7. ល្បែងស៊ីសង កាស៊ីណូ និងក្រុមហ៊ុនសហគ្រាសដែលមានលក្ខណៈស្រដៀងនេះ
8. ជំនួញសត្វព្រៃ ឬ ផលិតផលមកពីសត្វព្រៃដែលបានហាមឃាត់តាមសន្ធិសញ្ញា CITES (សន្ធិសញ្ញាស្តីពីការផ្សព្វផ្សាយជាអន្តរជាតិលើប្រភេទសត្វព្រៃដែលជិតផុតពូជ)
9. ផលិតកម្ម ឬ ការប្រើប្រាស់ ឬ ជំនួញវត្ថុធាតុដើមគ្រោះថ្នាក់ដូចជាធាតុរ៉ាដ្យូសកម្មជាដើម
10. ផលិតកម្ម ឬ ការប្រើប្រាស់សារធាតុសរសៃដែលមិនអាចបំផ្លាញបាន
11. ការទិញឧបករណ៍កាប់បំផ្លាញឈើសម្រាប់ប្រើប្រាស់នៅក្នុងព្រៃត្រូពិក
12. ប្រតិបត្តិការផ្សព្វផ្សាយឈើសម្រាប់ប្រើប្រាស់ក្នុងព្រៃត្រូពិក
13. ផលិតកម្ម ឬ ការផ្សព្វផ្សាយឈើ ឬ ផលិតផលព្រៃឈើផ្សេងៗដែលទទួលបានពីព្រៃឈើដែលមិនទាន់មានការគ្រប់គ្រង
14. ផលិតកម្ម ឬ ការផ្សព្វផ្សាយផលិតផលដែលមានផ្ទុកសារជាតិ PCBs
15. ផលិតកម្ម ឬ សកម្មភាពជំនួញចំពោះឱសថដែលត្រូវបានហាមឃាត់ជាអន្តរជាតិ
16. ផលិតកម្ម ឬ ការផ្សព្វផ្សាយថ្នាំសម្លាប់សត្វល្អិត ឬ តិណាយាតដែលត្រូវបានហាមឃាត់ជាអន្តរជាតិ
17. ផលិតកម្ម ឬ សកម្មភាពជំនួញដែលនាំឱ្យមានការបំផ្លាញបរិស្ថានធម្មជាតិ និងជាពិសេសស្រទាប់អូហ្សូន
18. ផលិតកម្ម ការផ្សព្វផ្សាយ ការរក្សាទុក និងការដឹកជញ្ជូនថ្នាំសង្កូវដែលមានគ្រោះថ្នាក់ក្នុងទម្រង់ប្រើប្រាស់ ឬ ការប្រើប្រាស់ក្នុងលក្ខណៈជាអាជីវកម្មថ្នាំសង្កូវដែលមានគ្រោះថ្នាក់
19. ការនេសាទដែលប្រើប្រាស់អ្នន មង្គល ដែលមានប្រវែងលើសពី 2.5 គីឡូម៉ែត្រ
20. ផលិតកម្ម ឬ សកម្មភាពដែលប៉ះពាល់ដល់ការកាន់កាប់ដីធ្លីដោយ

ជនជាតិភាគតិច ឬ ការប្រមូលយកទ្រព្យសម្បត្តិ ឬ ដីធ្លីដែលស្ថិតក្នុងការទាមទារសិទ្ធិកាន់កាប់ដោយជនជាតិភាគតិច ដោយគ្មានឯកសារយល់ព្រមពីជនជាតិភាគតិចទាំងនោះ

21. អាជីវកម្មដែលទាក់ទងនឹងការផលិតកែច្នៃ ឬ ចែកចាយថ្នាំខុសច្បាប់
22. រូបភាពអាសអាភាស ឬ ការផ្គត់ផ្គង់ផលិតផល ឬ ផ្តល់សេវាលើផលិតផលដែលមានលក្ខណៈស្រដៀងនេះ

## ការទទួលខុសត្រូវផ្នែកសង្គម

### គម្រោងបណ្ណាល័យ

ក្នុងគោលបំណងចូលរួមចំណែកជំរុញវប្បធម៌អាន និងកសាងសមត្ថភាពសិស្សនៅសាលារដ្ឋ ប្រាសាក់បានសាងសង់អគារបណ្ណាល័យចំនួន 41 ខ្នងជូនដល់សិស្សានុសិស្សដោយបានបំពាក់សៀវភៅ សម្ភារៈបរិក្ខារ និងផ្តល់ការគាំទ្រគម្រោងរយៈពេល 3 ឆ្នាំ។ គម្រោងនេះផ្តល់ផលប្រយោជន៍ដល់អ្នកប្រើបណ្ណាល័យជាសិស្សចំនួន 141,005 នាក់ដែលមកពី 98,613 គ្រួសារស្ថិតនៅក្នុង 455 ភូមិនៃខេត្តចំនួន 13 នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា។

ស្ថិតក្នុងបរិបទកូវីដ-19 សាលារៀនត្រូវបានផ្អាកដំណើរការរៀន។ ការរៀន និងបង្រៀនក្នុងថ្នាក់ ត្រូវបានជំនួសដោយការសិក្សាពីចម្ងាយតាមប្រព័ន្ធអេឡិចត្រូនិក តាមបែបចម្រុះ និងតាមបែបស្វ័យសិក្សា។ ក្នុងកាលៈទេសៈដ៏លំបាកនេះ បណ្ណាល័យដើរតួនាទីយ៉ាងសំខាន់សម្រាប់សម្របសម្រួលដល់ការសិក្សារបស់សិស្សានុសិស្ស តាមរយៈការផ្តល់ជាក់នៃសិក្សាជាបុគ្គល និងការខ្ចីសៀវភៅយកទៅសិក្សានៅតាមផ្ទះ។

ក្នុងឆ្នាំ 2020 នេះ ចំនួនសៀវភៅខ្ចីពីបណ្ណាល័យយកទៅអាននិងសិក្សាស្រាវជ្រាវនៅផ្ទះមានចំនួន 55,627 ក្បាល ក្នុងនោះ 52,839 ក្បាលត្រូវបានខ្ចីដោយសិស្សានុសិស្ស 1,241 ក្បាលត្រូវបានខ្ចីដោយលោកគ្រូអ្នកគ្រូ និង 1,547 ក្បាលត្រូវបានខ្ចីដោយសហគមន៍។

### កម្មវិធីជំនួយសង្គ្រោះបន្ទាន់

ប្រាសាក់បានផ្តល់កញ្ចប់ជំនួយសង្គ្រោះបន្ទាន់ជូនដល់គ្រួសារដែលជាអតិថិជនប្រាសាក់ដែលរងគ្រោះដោយគ្រោះមហន្តរាយធម្មជាតិ វិបត្តិភ័យ និងគ្រោះថ្នាក់ផ្សេងៗសរុបចំនួន 35,205 ដុល្លារអាមេរិក។ កម្មវិធីនេះអាចជួយសម្រួលដល់អតិថិជនបានភ្លាមៗខណៈពេលដែលពួកគេត្រូវការជំនួយបន្ទាន់។

### ការងារសង្គមផ្សេងៗ

ប្រាសាក់គាំទ្រដល់សកម្មភាពមនុស្សធម៌ផ្សេងៗរបស់សហគមន៍ និងដៃគូពាក់ព័ន្ធនានា ជាពិសេស បញ្ហាប្រឈមក្នុងពេលរាតត្បាត នៃជំងឺកូវីដ-19 ។

- ឧបត្ថម្ភជូនរាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជាទិញវ៉ាក់សាំងប្រឆាំងជំងឺកូវីដ-19
- ឧបត្ថម្ភជូនរាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជាក្នុងការជួយសង្គ្រោះទឹកជំនន់
- ឧបត្ថម្ភជូនរាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជាក្នុងការប្រយុទ្ធប្រឆាំងជំងឺកូវីដ-19
- ឧបត្ថម្ភថវិកាជូនកាកបាទក្រហមកម្ពុជាក្នុងក្របខណ្ឌ នៃការងារស្ម័គ្រចិត្ត និងសកម្មភាពមនុស្សធម៌
- ឧបត្ថម្ភថវិកាដើម្បីលើកកម្ពស់ការប្រើប្រាស់ប្រាក់រៀល
- ឧបត្ថម្ភថវិកាក្នុងការប្រយុទ្ធប្រឆាំងជំងឺកូវីដ-19 តាមរយៈធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា
- សហការឧបត្ថម្ភជូនក្រសួងអប់រំ យុវជន និងកីឡាក្នុងការរៀបចំទិវាជាតិអំណាន
- ផ្តល់បង់អង្គុយជូនសាលាខេត្តកំពង់ឆ្នាំង

- ឧបត្ថម្ភថវិកាជូនសមាគមធនាគារនៅកម្ពុជារៀបចំព្រឹត្តិការណ៍ជិះកង់
- ឧបត្ថម្ភថវិកាជូនដល់វិទ្យាល័យកំពង់ស្ពឺ ដើម្បីដាំដើមឈើ
- ឧបត្ថម្ភថវិកាជូនដល់មូលនិធិរក្សាកុមាររៀបចំទិវាស្តាប់ពួកម្តុជា
- ឧបត្ថម្ភថវិកាព្រឹត្តិការណ៍បាល់ទាត់ពានរង្វាន់ 7 មករា

**សវនកម្មសង្គម**

សវនកម្មសង្គម ត្រូវបានធ្វើឡើងនៅកម្រិតស្ថាប័នជាទៀងទាត់រៀងរាល់ឆ្នាំ។ ឧបករណ៍ស្ថិតនាការគ្រប់គ្រងលទ្ធផលសង្គម (SPI) និងឧបករណ៍ការពារអតិថិជនរបស់ Smart Campaign ត្រូវបានប្រើដើម្បីពិនិត្យការអនុវត្តរបស់ខ្លួនចំពោះបេសកកម្មសង្គម គោលដៅសង្គម បទដ្ឋានជាសកលសម្រាប់ការគ្រប់គ្រងការអនុវត្តការងារសង្គម (USSPM) និងបទដ្ឋានការពារអតិថិជនរបស់ Smart Campaign ។

**ប្រាសាទ ចូលរួមលើកកម្ពស់វប្បធម៌រោង  
តាមរយៈគម្រោង បណ្ណាល័យ**



# » ការគ្រប់គ្រងហានិភ័យ និងការគ្រប់គ្រងផ្ទៃក្នុង

## ការត្រួតពិនិត្យផ្ទៃក្នុងគឺជាមូលដ្ឋានគ្រឹះ នៃភាពជោគជ័យ

ការត្រួតពិនិត្យផ្ទៃក្នុងជាកត្តាមូលដ្ឋានដែលជួយឱ្យប្រតិបត្តិការប្រចាំថ្ងៃរបស់ស្ថាប័នទទួលបានជោគជ័យ និងជួយឱ្យស្ថាប័នសម្រេចបានគោលដៅអាជីវកម្មរបស់ខ្លួន។ ការត្រួតពិនិត្យផ្ទៃក្នុងទន់ខ្សោយ ឬគ្មានប្រសិទ្ធភាពបានធ្វើឱ្យគ្រឹះស្ថានហិរញ្ញវត្ថុជាច្រើនទទួលការខាតបង់។

ប្រាសាត់បានបង្កើតប្រព័ន្ធត្រួតពិនិត្យផ្ទៃក្នុងដើរមាំដើម្បីការពារទ្រព្យសកម្ម ការពារប្រាក់បញ្ញើរបស់អតិថិជន ធ្វើឱ្យកាន់តែប្រសើរឡើងនូវសេវាបម្រើអតិថិជន ការពារនិងកាត់បន្ថយកំហុសឆ្គងនានាដែលអាចកើតឡើងដោយចេតនា ឬ អចេតនា និងដើម្បីធានាថា បុគ្គលិកអនុវត្តការងារដោយគោរពតាមគោលនយោបាយ និងសេចក្តីណែនាំផ្សេងៗ។

គោលនយោបាយនិងនីតិវិធីរបស់ប្រាសាត់ត្រូវបានដាក់បញ្ចូលទៅក្នុងប្រព័ន្ធត្រួតពិនិត្យផ្ទៃក្នុងដើម្បីការពារហានិភ័យ។ ការបែងចែកកាតព្វកិច្ចត្រឹមត្រូវ និងការត្រួតពិនិត្យទ្រទ្រង់ គឺជួយចៀសវាងមិនឱ្យបុគ្គលិកតែម្នាក់ធ្វើប្រតិបត្តិការទាំងមូលតែម្នាក់ឯងបាន។ បុគ្គលិកគ្រប់រូបត្រូវទទួលខុសត្រូវនិងអនុវត្តតាមគោលនយោបាយត្រួតពិនិត្យផ្ទៃក្នុង។ ជាមួយគ្នានេះដែរ បុគ្គលិកត្រូវផ្តល់ព័ត៌មានមកថ្នាក់គ្រប់គ្រងនូវវាលបញ្ហាដូចជា ការមិនបានប្រតិបត្តិតាម ឬ ការមិនគោរពតាមគោលនយោបាយផ្សេងៗ។

គ្រប់បុគ្គលិកទាំងអស់មានតួនាទីគ្រប់គ្រងហានិភ័យរបស់ប្រាសាត់។ គណៈគ្រប់គ្រង នាយក នាយិកានាយកដ្ឋាន នាយកភូមិភាគ នាយកសាខា និងបុគ្គលិកទាំងអស់ត្រូវទទួលខុសត្រូវក្នុងការអនុវត្តការត្រួតពិនិត្យផ្ទៃក្នុងនិងគ្រប់គ្រងហានិភ័យដែលអាចកើតឡើងក្នុងប្រតិបត្តិការប្រចាំថ្ងៃ។

ក្រុមប្រឹក្សាភិបាល បានកំណត់គោលនយោបាយគ្រប់គ្រងហានិភ័យរបស់ស្ថាប័ន និងត្រួតពិនិត្យប្រសិទ្ធភាពនៃក្របខ័ណ្ឌគ្រប់គ្រងហានិភ័យរបស់ប្រាសាត់។

ដើម្បីឱ្យការត្រួតពិនិត្យផ្ទៃក្នុងមានប្រសិទ្ធភាពខ្ពស់ ប្រាសាត់បានបង្កើតឱ្យមាននាយកដ្ឋានសវនកម្មផ្ទៃក្នុងនៅឆ្នាំ 2001 និងបានកំណត់តួនាទី និងការទទួលខុសត្រូវច្បាស់លាស់សម្រាប់ធ្វើការវាយតម្លៃដោយឯករាជ្យលើភាព

គ្រប់គ្រងដោយ និងប្រសិទ្ធភាពនៃប្រព័ន្ធត្រួតពិនិត្យផ្ទៃក្នុងដែលអនុវត្តដោយថ្នាក់គ្រប់គ្រងរបស់ប្រាសាត់។ នាយកដ្ឋានសវនកម្មផ្ទៃក្នុងរាយការណ៍ទៅគណៈកម្មការសវនកម្មថ្នាក់ក្រុមប្រឹក្សាភិបាលដោយផ្ទាល់។ នាយកដ្ឋានសវនកម្មផ្ទៃក្នុងប្រតិបត្តិតាមប្រកាសរបស់ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជាស្តីពី «ការត្រួតពិនិត្យផ្ទៃក្នុងរបស់គ្រឹះស្ថានធនាគារនិងហិរញ្ញវត្ថុ» ចំពោះការរៀបចំរបាយការណ៍សវនកម្មផ្ទៃក្នុង គោលបំណងនៃមុខងារសវនកម្មផ្ទៃក្នុងធនធាន យុទ្ធសាស្ត្រ និងនីតិវិធីសវនកម្ម។ បន្ថែមលើសពីនេះទៀត នាយកដ្ឋានអនុវត្តការងារត្រួតពិនិត្យដោយផ្អែកលើបទដ្ឋានអន្តរជាតិសម្រាប់ការអនុវត្តវិធានសវនកម្មផ្ទៃក្នុង។

នៅដំណាច់ឆ្នាំ 2020 នាយកដ្ឋានមានបុគ្គលិកជំនាញចំនួន 110 រូបក្នុងនោះមាន 95 រូបបម្រើការងារតាមការិយាល័យភូមិភាគ/សាខា។ នាយកដ្ឋាននឹងផ្លាស់ប្តូរទីតាំងការងាររបស់សវនករផ្ទៃក្នុងតាមភូមិភាគគ្រប់ពេលប្រសិនបើនាយកនាយកដ្ឋានសវនកម្មផ្ទៃក្នុងបានម្តងពីប្រសិទ្ធភាពនៃការងារសវនកម្ម ឬ/និង ដើម្បីចៀសវាងទំនាស់ផលប្រយោជន៍។ សវនករភូមិភាគតែងធ្វើការត្រួតពិនិត្យជាប្រចាំលើគុណភាពសម្លៀកឥណទានគុណភាពសេវាបម្រើអតិថិជន ប្រតិបត្តិការគ្រប់គ្រងសាច់ប្រាក់ ប្រតិបត្តិការផ្ទេរប្រាក់ ប្រតិបត្តិការដាក់ដកប្រាក់ និងការចំណាយទូទៅរបស់សាខា។

ក្នុងឆ្នាំ 2020 នាយកដ្ឋានសវនកម្មផ្ទៃក្នុងបានបញ្ចប់ 1,929 កិច្ចការងារសវនកម្ម ដោយគ្របដណ្តប់ការធ្វើសវនកម្មលើគ្រប់ប្រតិបត្តិការសំខាន់ៗ និងធ្វើការស៊ើបអង្កេតលើសកម្មភាពជាក់លាក់មួយចំនួន។ សវនករផ្ទៃក្នុងភូមិភាគបានចុះពិនិត្យ ចំនួន 85,148 គណនីឥណទាន ស្មើនឹង 16.23% នៃចំនួនគណនីឥណទានសរុបដើម្បីវាយតម្លៃគុណភាពឥណទាន បញ្ជាក់ពីសមតុល្យប្រាក់កម្ចីនៅជំពាក់ និងដើម្បីផ្ទៀងផ្ទាត់ថាការបញ្ចេញឥណទានអនុលោមតាមគោលនយោបាយនានារបស់ស្ថាប័ន គោលការណ៍ការពារអតិថិជន និងបទដ្ឋានជាសកលក្នុងការគ្រប់គ្រងលទ្ធផលសង្គម។

លទ្ធផលសវនកម្ម និងសមិទ្ធផលប្រចាំឆ្នាំ 2020 របស់ប្រាសាត់បានបង្ហាញថា ឥណទានដែលបានផ្តល់ឱ្យអតិថិជនស្របតាមគោលនយោបាយនានា និងមានគុណភាពឥណទានល្អ។ បុគ្គលិកសាខាបានបំពេញការងាររបស់ខ្លួនបានល្អប្រសើរ និងបានអនុវត្តការត្រួតពិនិត្យផ្ទៃក្នុងយ៉ាងមានប្រសិទ្ធភាពផងដែរ។



# » មតិរបស់សវនករឯករាជ្យ



Ernst & Young (Cambodia) Ltd.  
5th Floor, Emerald Building  
#64 Norodom Boulevard corner Street 178  
Sangkat Chey Chumneah, Khan Daun Penh  
12206 Phnom Penh, Kingdom of Cambodia

Tel: +855 23 860 450/451  
Fax: +855 23 217 805  
ey.com

លេខយោង៖ 61398519/21892633

## របាយការណ៍របស់សវនករឯករាជ្យ

**ជូនចំពោះ ៖ ភាគទុតិកនៃ គ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុប្រាសាក់ ម.ក**

### មតិយោបល់

យើងខ្ញុំ បានធ្វើសវនកម្មទៅលើរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុរបស់ គ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុប្រាសាក់ ម.ក (ពីមុនជា គ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុ ប្រាសាក់) (ហៅកាត់ថា “ក្រុមហ៊ុន”) ដែលមានស្ថានភាពហិរញ្ញវត្ថុ នាថ្ងៃទី៣១ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០២០ និងរបាយការណ៍លទ្ធផលពេញលេញ របាយការណ៍បម្រែបម្រួលមូលធន និងរបាយការណ៍លំហូរ សាច់ប្រាក់សម្រាប់ការិយបរិច្ឆេទបញ្ចប់ និងកំណត់សម្គាល់ពន្យល់ផ្សេងៗ ដែលរួមបញ្ចូលទាំងគោលការណ៍ គណនេយ្យសង្ខេបសំខាន់ៗ។

តាមមតិយោបល់របស់យើងខ្ញុំ របាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុដូចដែលមានភ្ជាប់ជាមួយទាំងនេះ បានបង្ហាញនូវ ទិដ្ឋភាពពិត និងត្រឹមត្រូវនៃស្ថានភាពហិរញ្ញវត្ថុ នាថ្ងៃទី៣១ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០២០ និងលទ្ធផលហិរញ្ញវត្ថុ និងរបាយការណ៍ លំហូរសាច់ប្រាក់សម្រាប់ការិយបរិច្ឆេទបញ្ចប់ ដោយអនុលោម តាមស្តង់ដាររបាយការណ៍ទាក់ទងនឹង ហិរញ្ញវត្ថុអន្តរជាតិ នៃកម្ពុជា (“CIFRSs”)។

### មូលដ្ឋានគុណភាពការផ្តល់មតិយោបល់

យើងខ្ញុំបានធ្វើសវនកម្មដោយអនុលោមទៅតាមស្តង់ដារអន្តរជាតិស្តីពីសវនកម្ម នៃកម្ពុជា (“CISAs”)។ ការ ទទួលខុសត្រូវរបស់យើងខ្ញុំ យោងតាមស្តង់ដារទាំងនោះ ត្រូវបានបរិយាយបន្ថែមនៅក្នុងផ្នែកនៃ ការទទួលខុស ត្រូវរបស់សវនករចំពោះការធ្វើសវនកម្មលើរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ នៃរបាយការណ៍របស់យើងខ្ញុំ។ យើងខ្ញុំមាន ភាពឯករាជ្យពីក្រុមហ៊ុន ដោយអនុលោមទៅតាមប្រកាសស្តីពីក្រមសីលធម៌វិជ្ជាជីវៈរបស់គណនេយ្យករ និង សវនករជំនាញ ដែលចេញដោយរាជរដ្ឋាភិបាលនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ហើយយើងខ្ញុំក៏បានបំពេញនូវ ទំនួលខុសត្រូវខាងសីលធម៌ផ្សេងទៀតរបស់យើងខ្ញុំ ដោយស្របទៅតាមតម្រូវការនៅប្រកាសនេះ។ យើងខ្ញុំ ជឿជាក់ថាការសវនកម្ម ដែលយើងខ្ញុំបានទទួល គឺគ្រប់គ្រាន់ និងសមស្រប ដើម្បីជាមូលដ្ឋានសម្រាប់ មតិយោបល់របស់យើងខ្ញុំ។

### បញ្ហាសវនកម្មសំខាន់

បញ្ហាសវនកម្មសំខាន់ គឺជាបញ្ហាទាំងនោះដែលនៅក្នុងការវិនិច្ឆ័យតាមបែបវិជ្ជាជីវៈរបស់យើងខ្ញុំ មានសារៈ សំខាន់បំផុតក្នុងការធ្វើសវនកម្មលើរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុសម្រាប់ការិយបរិច្ឆេទក្នុងគ្រាបច្ចុប្បន្ន។ បញ្ហានេះ ត្រូវបានដោះស្រាយនៅក្នុងបរិបទនៃការធ្វើសវនកម្មលើរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុជារួម និងក្នុងការបង្កើតជា មតិយោបល់របស់យើងខ្ញុំ ហើយយើងខ្ញុំមិនផ្តល់មតិយោបល់ដាច់ដោយឡែកលើបញ្ហាទាំងនេះទេ។ សម្រាប់ បញ្ហាខាងក្រោមនេះ ការពិពណ៌នាអំពីរបៀបធ្វើសវនកម្មរបស់យើងត្រូវបានពិពណ៌នានៅក្នុងបរិបទនោះ។

**បញ្ហាសវនកម្មសំខាន់ (តពីទំព័រមុន)**

យើងខ្ញុំបានបំពេញទំនួលខុសត្រូវនៅក្នុងផ្នែក *ការទទួលខុសត្រូវរបស់សវនករចំពោះការធ្វើសវនកម្មលើរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ* នៃរបាយការណ៍របស់យើងខ្ញុំ ដោយរួមទាំងទាក់ទងនឹងបញ្ហាទាំងនេះ។ ហេតុដូច្នោះសវនកម្មរបស់យើងខ្ញុំ រួមបញ្ចូលទាំងការបំពេញនៃនីតិវិធី ដែលត្រូវបានរៀបចំឡើងដើម្បីឆ្លើយតបទៅនឹងការវាយតម្លៃរបស់យើងខ្ញុំ សំវិធានធនសម្រាប់ហានិភ័យនៃកំហុសឆ្គងជាសារវន្តនៃរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ។ លទ្ធផលនៃនីតិវិធីសវនកម្មរបស់យើងខ្ញុំ រួមទាំងនីតិវិធីដែលបានអនុវត្តដើម្បីឆ្លើយតបបញ្ហាខាងក្រោម ផ្តល់ជាមូលដ្ឋានសម្រាប់មតិយោបល់សវនកម្មរបស់យើងខ្ញុំលើរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុដែលភ្ជាប់មកជាមួយទាំងនេះ។

*សំវិធានធនសម្រាប់ការខាតបង់ឥណទានរំពឹងទុកលើឥណទានទៅអតិថិជន*

ការអនុវត្តរបស់ក្រុមហ៊ុនលើគំរូនៃការខាតបង់ឥណទានរំពឹងទុក ក្នុងការគណនាសំវិធានធនសម្រាប់ការខាតបង់ឥណទានរំពឹងទុក (“ECLs”) លើឥណទានទៅអតិថិជន បានបង្កើតអោយមានការទទួលស្គាល់នៃសំវិធានធនលើ ECL នាថ្ងៃទី31 ខែធ្នូ ឆ្នាំ2020 ដែលមានចំនួន 49.61 លានដុល្លារអាមេរិក (200.69 ពាន់លានរៀល) និងចំណាយសំវិធានធនលើ ECL ក្នុងឆ្នាំ2020 ដែលមានចំនួន 23.38 លានដុល្លារអាមេរិក (95.50 ពាន់លានរៀល)។ យើងខ្ញុំគិតថាមានសារៈសំខាន់ចំពោះការងារសវនកម្ម ដោយសារតែវាពាក់ព័ន្ធនឹងការអនុវត្តនៃការវិនិច្ឆ័យរបស់គណៈគ្រប់គ្រងដ៏សំខាន់ៗ ផ្នែកសំខាន់ៗ នៃការវិនិច្ឆ័យរួមមាន៖ ការបែងចែក ហានិភ័យឥណទានរបស់ក្រុមហ៊ុន ការកំណត់វិធីសាស្ត្រលើការប៉ាន់ស្មាន ECLs ការពិចារណាលើការពន្យារលក្ខខណ្ឌទូទាត់ដែលបានផ្តល់ ដោយសារតែការឆ្លងរាលដាលនៃវិស្វកូវីដ ការឲ្យនិយមន័យនៃការខកខានសង ការកំណត់អត្តសញ្ញាណការប្រឈមជាមួយនឹងការធ្លាក់ចុះក្នុងគុណភាពឥណទាន ការកំណត់ការសន្មតដើម្បីប្រើក្នុងគំរូ ECLs ដូចជាអាយុកាលរំពឹងទុកនៃទ្រព្យសកម្មហិរញ្ញវត្ថុ និងការរំពឹងទុកលើភាពទទួលបានមកវិញពីគណនីមិនមានលទ្ធភាពសង និងការបញ្ចូលព័ត៌មានដែលប្រមើលទៅថ្ងៃខាងមុខក្នុងការគណនា ECLs។ គោលនយោបាយគណនេយ្យ និងការវិនិច្ឆ័យគណនេយ្យ និងការលាតត្រដាងសំខាន់ៗទាំងនេះ ទាក់ទងនឹងសំវិធានធនលើការខាតបង់ឥណទានរំពឹងទុកលើឥណទានទៅអតិថិជន ត្រូវបានបញ្ចូលនៅក្នុងកំណត់សំគាល់លេខ 2.2.1 (vi) កំណត់សំគាល់លេខ 2.3.2.1 និង កំណត់សំគាល់លេខ 6 នៃរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ (រៀងគ្នា)។

យើងខ្ញុំបានប្រមូលការយល់ដឹង និងធ្វើតេស្តការត្រួតពិនិត្យគន្លឹះលើលក្ខខណ្ឌដើម និងការអនុម័ត និងការត្រួតពិនិត្យឥណទាន នៃឥណទានទៅឲ្យអតិថិជន។ ជាពិសេស យើងបាន (ក) វាយតម្លៃ អំពីការបែងចែកចំណែករបស់ក្រុមហ៊ុនលើការប្រឈមមុខនឹងហានិភ័យឥណទានរបស់ខ្លួន ដោយផ្អែកលើភាពដូចគ្នានៃបុគ្គលិកលក្ខណៈហានិភ័យឥណទាន (ខ) ធ្វើតេស្តលើនិយមន័យនៃការខកខានសង និងការកើនឡើងខ្លាំងនៃលក្ខណៈវិនិច្ឆ័យហានិភ័យឥណទាន ប្រឈមនឹងការវិភាគប្រវត្តិ នៃគណនីនិងគោលនយោបាយគ្រប់គ្រងហានិភ័យឥណទាននិងការអនុវត្តជាក់ស្តែង (គ) តេស្តការខាតបង់ដែលបានផ្តល់ឱ្យដោយការត្រួតពិនិត្យការប្រវត្តិនៃការស្តារឡើងវិញ (ឃ) តេស្តការប្រឈមមុខនឹងឥណទានខូចដោយពិចារណាទៅលើកាតព្វកិច្ចផ្តល់ឥណទានដែលនៅសល់ជាមួយនឹងគម្រោងនៃការសង (ង) ពិនិត្យមើលភាពសមហេតុផលនៃប្រូបាប៊ីលីតេព័ត៌មានឆ្ពោះទៅមុខដែលត្រូវបានប្រើសម្រាប់ការត្រួតគ្នាតាមរយៈការធ្វើតេស្តស្ថិតិនិងការបញ្ជាក់ដោយប្រើប្រាស់ព័ត៌មានដែលមានជាសាធារណៈ និងការយល់ដឹងរបស់យើងខ្ញុំអំពីផលប្រយោជន៍កម្ចីរបស់ក្រុមហ៊ុននិងចំណេះដឹងឧស្សាហកម្មទូទៅ។ និង (ច) តេស្តអត្រាការប្រាក់ដែលបានប្រើក្នុងការកាត់បន្ថយការខាតបង់ដែលរំពឹងទុក។





**បញ្ហាសម្រាប់សំខាន់ (តពីទំព័រមុន)**

*សវិធានធនសម្រាប់ការខាតបង់ឥណទានរំពឹងទុកលើឥណទានទៅអភិវឌ្ឍន៍ (តពីទំព័រមុន)*

លើសពីនេះទៅទៀត យើងបានពិនិត្យទិន្នន័យដែលបានប្រើនៅក្នុងតម្រូវ ECL ដោយការផ្ទៀងផ្ទាត់ទិន្នន័យពីរបាយការណ៍ដែលមានប្រភពពីប្រព័ន្ធការងារ ទៅមូលដ្ឋានទិន្នន័យ និងពីមូលដ្ឋានទិន្នន័យរហូតដល់ការវិភាគ/តម្រូវសវិធានធនលើការខាតបង់ និងប្រព័ន្ធរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ។ ក្នុងកម្រិតដែលការវិភាគសវិធានធនលើការខាតបង់ឥណទានរំពឹងទុក ត្រូវបានផ្អែកទៅលើការម្រឈមហានិភ័យ ដែលត្រូវបានបែងចែកទៅជាបណ្តុំនៃទ្រព្យសកម្មហិរញ្ញវត្ថុ ដែលមានលក្ខណៈហានិភ័យស្រដៀងគ្នា យើងបានតាមដាន ឬ អនុវត្តឡើងវិញនូវការបែងចែក ពីប្រភពពីប្រព័ន្ធការងារទៅការវិភាគសវិធានធនលើការខាតបង់ឥណទានរំពឹងទុក។ យើងក៏បានវាយតម្លៃការសន្មតដែលបានប្រើនៅកន្លែងដែលទិន្នន័យមិនមានឬ មិនគ្រប់គ្រាន់។ បន្ថែមពីនេះ យើងបានគណនាឡើងវិញនូវអ៊ីមតែរមិនសវិធានធន ដោយផ្អែកលើមូលដ្ឋានគំរូ។ យើងក៏បានពិនិត្យមើលភាពពេញលេញនៃការបង្ហាញដែលបានធ្វើនៅក្នុងរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ។

**ព័ត៌មានផ្សេងៗ**

ព័ត៌មានផ្សេងទៀតដែលទទួលបាន គិតត្រឹមការិយបរិច្ឆេទនៃរបាយការណ៍នេះ រួមមានរបាយការណ៍របស់ក្រុមប្រឹក្សាភិបាលដូចមានចែងក្នុងទំព័រទី១ ដល់ទី៧។ គណៈគ្រប់គ្រងគឺជាអ្នកទទួលខុសត្រូវចំពោះព័ត៌មានផ្សេងៗទៀត។

មតិយោបល់របស់យើងខ្ញុំទៅលើរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ មិនបានគ្របដណ្តប់លើព័ត៌មានផ្សេងៗទៀតទេ ហើយយើងខ្ញុំមិនបង្ហាញក្រោមទម្រង់ណាមួយនៃសេចក្តីសន្និដ្ឋានបែបធានាអះអាងឡើយ។ ទាក់ទងនឹងការធ្វើសវនកម្មរបស់យើងខ្ញុំលើរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ ទំនួលខុសត្រូវរបស់យើងខ្ញុំគឺការអានព័ត៌មានផ្សេងៗនេះ ហើយធ្វើការពិចារណា ថាតើព័ត៌មានផ្សេងៗនេះ មានភាពខុសគ្នាជាសារវន្តឬទេ ជាមួយនឹងរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ ឬចំណេះដឹងរបស់យើងខ្ញុំដែលទទួលបាននៅក្នុងការធ្វើសវនកម្ម ឬថាតើព័ត៌មានផ្សេងៗនេះ មានកំហុសឆ្គងជាសារវន្តឬទេ។ ប្រសិនបើយើងខ្ញុំសន្និដ្ឋានថាមានកំហុសឆ្គងជាសារវន្តលើព័ត៌មានផ្សេងៗនេះ ដោយផ្អែកលើការងារដែលបានអនុវត្ត យើងខ្ញុំត្រូវតម្រូវឲ្យរបាយការណ៍តាមភាពជាក់ស្តែង។ យើងខ្ញុំពុំមានអ្វីដែលត្រូវរាយការណ៍ចំពោះព័ត៌មានផ្សេងៗនេះទេ។

**ការទទួលខុសត្រូវរបស់គណៈគ្រប់គ្រង និងអ្នកទទួលបន្ទុកលើអភិបាលកិច្ចចំពោះរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ**

គណៈគ្រប់គ្រង ជាអ្នកទទួលខុសត្រូវចំពោះការរៀបចំ និងការបង្ហាញយ៉ាងត្រឹមត្រូវនូវរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ ដោយអនុលោមទៅតាម CIFRSs ហើយនិងទទួលខុសត្រូវផងដែរចំពោះប្រព័ន្ធត្រួតពិនិត្យផ្ទៃក្នុង ដែលគណៈគ្រប់គ្រងគិតថាមានភាពចាំបាច់ក្នុងការរៀបចំរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ ដែលពុំមានកំហុសឆ្គងជាសារវន្តដែលបណ្តាលមកពីការភ្លេចបង្គំ ឬ ការភាន់ច្រឡំ។

នៅក្នុងការរៀបចំរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ គណៈគ្រប់គ្រងជាអ្នកទទួលខុសត្រូវក្នុងការវាយតម្លៃអំពីលទ្ធភាពនិរន្តរភាពអាជីវកម្មរបស់ក្រុមហ៊ុន និងធ្វើការលាតត្រដាងប្រសិនបើមាន នូវបញ្ហាទាំងឡាយណាដែលទាក់ទងនឹងនិរន្តរភាពអាជីវកម្ម និងការប្រើប្រាស់មូលដ្ឋាននិរន្តរភាពអាជីវកម្មនៅក្នុងប្រព័ន្ធគណនេយ្យរបស់ក្រុមហ៊ុន លើកលែងតែក្នុងករណីគណៈគ្រប់គ្រងមានបំណងរំលាយ ឬ បញ្ឈប់ប្រតិបត្តិការក្រុមហ៊ុន ឬ ក៏គ្មានមធ្យោបាយជាក់លាក់ណាមួយទៀតក្រៅពីនេះ។



**ការទទួលខុសត្រូវរបស់គណៈគ្រប់គ្រង និងអ្នកទទួលបន្ទុកលើអភិបាលកិច្ចចំពោះរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ (តំបន់អាស៊ី)**

អ្នកទទួលបន្ទុកលើអភិបាលកិច្ចមានទំនួលខុសត្រូវ ក្នុងការត្រួតពិនិត្យមើលលើដំណើរការនៃការរាយការណ៍អំពីហិរញ្ញវត្ថុរបស់ក្រុមហ៊ុន។

**ការទទួលខុសត្រូវរបស់សមាជិកចំពោះការធ្វើសវនកម្មលើរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ**

គោលបំណងរបស់យើងខ្ញុំគឺដើម្បីទទួលបាននូវការធានាអះអាងដែលសមហេតុផលថារបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុទាំងមូលមិនមានកំហុសឆ្គងជាសារវន្ត ដែលបណ្តាលមកពីការក្លែងបន្លំ ឬការភាន់ច្រឡំ ហើយធ្វើការចេញផ្សាយរបាយការណ៍របស់សវនករដែលមានមតិយោបល់របស់យើងខ្ញុំ។ ការធានាអះអាងដែលសមហេតុផល គឺជាការធានាអះអាងកម្រិតខ្ពស់មួយប៉ុន្តែមិនមែនជាការធានាថាការងារសវនកម្មដែលប្រព្រឹត្តទៅដោយអនុលោមតាមស្តង់ដារអន្តរជាតិស្តីពីសវនកម្មនៃកម្ពុជា តែងតែរកឃើញជានិច្ចនូវកំហុសឆ្គងជាសារវន្តដែលមាននោះទេ។ កំហុសឆ្គងអាចកើតចេញពីការក្លែងបន្លំ ឬការភាន់ច្រឡំ និងត្រូវបានចាត់ទុកថាជាសារវន្ត ប្រសិនបើកំហុសឆ្គងទាំងអស់នោះ តែមួយ ឬ បញ្ចូលគ្នាជារួម អាចមានឥទ្ធិពលលើការសម្រេចចិត្តផ្នែកសេដ្ឋកិច្ចរបស់អ្នកប្រើប្រាស់ដោយផ្អែកលើមូលដ្ឋានរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុទាំងនេះ។

ជាផ្នែកមួយនៃការងារសវនកម្មដែលអនុលោមតាមស្តង់ដារអន្តរជាតិស្តីពីសវនកម្មនៃកម្ពុជា យើងខ្ញុំបានធ្វើការវិនិច្ឆ័យ និងរក្សានូវចម្ងល់ប្រកបដោយវិជ្ជាជីវៈក្នុងដំណើរការសវនកម្ម។ យើងខ្ញុំក៏បាន៖

កំណត់ និងវាយតម្លៃហានិភ័យនៃកំហុសឆ្គងជាសារវន្ត នៃរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុដែលបណ្តាលមកពីការក្លែងបន្លំ ឬការភាន់ច្រឡំផ្សេងៗ ដោយបង្កើត និងអនុវត្តនីតិវិធីសវនកម្មដែលឆ្លើយតបទៅនឹងហានិភ័យទាំងនោះ ហើយប្រមូលភស្តុតាងសវនកម្មឲ្យបានគ្រប់គ្រាន់ និងសមស្របសម្រាប់ផ្តល់ជាមូលដ្ឋានក្នុងការបញ្ចេញមតិយោបល់របស់យើងខ្ញុំ។ ហានិភ័យដែលមិនអាចរកឃើញកំហុសឆ្គងជាសារវន្តដែលបណ្តាលមកពីការក្លែងបន្លំមានកម្រិតខ្ពស់ជាង ហានិភ័យដែលមិនអាចរកឃើញកំហុសឆ្គង ដែលបណ្តាលមកពីការភាន់ច្រឡំ ព្រោះថាការក្លែងបន្លំអាចពាក់ព័ន្ធនឹងការយុបយិត ការក្លែងបន្លំ ការលុបចេញដោយចេតនា ការរាយការណ៍មិនត្រឹមត្រូវ ឬ មិនគោរពតាមប្រព័ន្ធត្រួតពិនិត្យផ្ទៃក្នុង។

- ស្វែងយល់អំពីប្រព័ន្ធត្រួតពិនិត្យផ្ទៃក្នុងដែលពាក់ព័ន្ធនឹងការងារសវនកម្ម ដើម្បីបង្កើតជានីតិវិធីសវនកម្មដែលសមស្របទៅតាមកាលៈទេសៈ ប៉ុន្តែមិនមែនសម្រាប់គោលបំណងដើម្បីបញ្ចេញមតិយោបល់លើប្រសិទ្ធភាពនៃការត្រួតពិនិត្យផ្ទៃក្នុងរបស់ក្រុមហ៊ុនទេ។
- វាយតម្លៃភាពសមស្របនៃគោលការណ៍គណនេយ្យដែលបានប្រើប្រាស់និង ភាពសមហេតុផលនៃការប៉ាន់ស្មានគណនេយ្យនិងការបង្ហាញដែលជាប់ទាក់ទងផ្សេងទៀតដែលធ្វើឡើងដោយគណៈគ្រប់គ្រង។





**ការទទួលខុសត្រូវរបស់សវនករចំពោះការធ្វើសវនកម្មលើរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ (តំបន់ជំរុំមុន)**

- សន្និដ្ឋានទៅលើភាពសមស្របនៃការប្រើប្រាស់មូលដ្ឋាននិរន្តរភាពអាជីវកម្ម នៅក្នុងប្រព័ន្ធតណនេយ្យ ដោយគណៈគ្រប់គ្រង និងតាមរយៈភស្តុតាងសវនកម្មដែលទទួលបាន យើងខ្ញុំធ្វើការសន្និដ្ឋាន ថាគឺមាន វត្តមាននៃភាពមិនប្រាកដប្រជាជាសារវន្តទាក់ទងនឹងព្រឹត្តិការណ៍ ឬលក្ខខណ្ឌទាំងឡាយណាដែលនាំឲ្យ មានការសង្ស័យជាសារវន្តទៅលើនិរន្តរភាពនៃដំណើរការអាជីវកម្មរបស់ក្រុមហ៊ុនឬទេ។ ប្រសិនបើយើង ខ្ញុំសន្និដ្ឋានថា មានវត្តមាននៃភាពមិនប្រាកដប្រជាជាសារវន្ត យើងខ្ញុំតម្រូវឲ្យទាញចំណាប់អារម្មណ៍ក្នុង របាយការណ៍សវនករទៅកំណត់សម្គាល់ ពាក់ព័ន្ធដែលមាននៅក្នុងរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ ឬ ប្រសិន បើ កំណត់សម្គាល់នេះពុំមានលក្ខណៈគ្រប់គ្រាន់ទេនោះ យើងខ្ញុំ នឹងធ្វើការកែប្រែមតិយោបល់របស់យើងខ្ញុំ។ ការសន្និដ្ឋានរបស់យើងខ្ញុំ គឺពឹងផ្អែកលើភស្តុតាងសវនកម្មដែលទទួលបានរហូតដល់ការិយបរិច្ឆេទនៃ របាយការណ៍សវនករ។ តែទោះជាយ៉ាងណាក៏ដោយហេតុការណ៍ ឬ លក្ខខណ្ឌនាពេលអនាគតក៏អាច បង្កឲ្យក្រុមហ៊ុនមិនអាចបន្តនិរន្តរភាពរបស់អាជីវកម្មបានផងដែរ។
- វាយតម្លៃបទបង្ហាញ រចនាសម្ព័ន្ធ និងខ្លឹមសារនៃរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ រួមទាំងការលាតត្រដាង និងវាយ តម្លៃថា របាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ តំណាងឲ្យប្រតិបត្តិការ និងព្រឹត្តិការណ៍ដែលជាមូលដ្ឋានដើម្បីសម្រេច បាននូវការបង្ហាញដ៏ត្រឹមត្រូវ។

ក្នុងចំណោមបញ្ហាដទៃទៀត យើងខ្ញុំបានធ្វើការទំនាក់ទំនងជាមួយអ្នកទទួលបន្ទុកលើអភិបាលកិច្ចអំពីវិសាល ភាព និងពេលវេលាដែលបានគ្រោងទុកនៃការងារសវនកម្ម និងចំណុចសំខាន់ៗ រួមបញ្ចូលផងដែរនូវកង្វះ ខាតសំខាន់ៗ ទៅលើប្រព័ន្ធត្រួតពិនិត្យផ្ទៃក្នុង ដែលយើងខ្ញុំរកឃើញក្នុងពេលធ្វើសវនកម្ម។



Maria Cristina M. Calimbas  
Partner

**Ernst & Young (Cambodia) Ltd.**  
ក្រុមហ៊ុនគណនេយ្យករជំនាញ  
និងសវនករប្រតិបត្តិ

ធ្វើនៅរាជធានីភ្នំពេញ ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
ថ្ងៃទី៣១ ខែមីនា ឆ្នាំ២០២១

# » របាយការណ៍ស្ថានភាពហិរញ្ញវត្ថុ

នាថ្ងៃទី 31 ខែធ្នូ ឆ្នាំ 2020

	ថ្ងៃទី31 ខែធ្នូ ឆ្នាំ2020		ថ្ងៃទី31 ខែធ្នូ ឆ្នាំ2019	
	ដុល្លារអាមេរិក	សមមូលពាន់រៀល	ដុល្លារអាមេរិក	សមមូលពាន់រៀល
<b>ទ្រព្យសកម្ម</b>				
សាច់ប្រាក់ក្នុងដៃ	160,578,086	649,538,358	150,702,355	614,112,097
សមតុល្យនៅធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា	438,355,399	1,773,147,589	439,823,205	1,792,279,560
សមតុល្យនៅធនាគារផ្សេងៗ	3,975,029	16,078,992	1,092,239	4,450,874
ឥណទានទៅអតិថិជន	2,978,579,934	12,048,355,833	2,468,225,611	10,058,019,365
ទ្រព្យសកម្មផ្សេងៗ	1,341,096	5,424,733	8,723,049	35,546,425
ទ្រព្យ និងបរិក្ខារ	5,662,803	22,906,039	4,906,287	19,993,120
សិទ្ធិក្នុងការប្រើប្រាស់ទ្រព្យសកម្ម	15,322,179	61,978,214	14,360,265	58,518,080
ទ្រព្យសកម្មអរូបី	1,607,168	6,500,995	1,499,886	6,112,035
ពន្ធពន្យារជាទ្រព្យសកម្ម	10,904,851	44,110,122	9,198,173	37,482,555
<b>ទ្រព្យសកម្មសរុប</b>	<b>3,616,326,545</b>	<b>14,628,040,875</b>	<b>3,098,531,070</b>	<b>12,626,514,111</b>
<b>បំណុល និងមូលធនម្ចាស់ភាគហ៊ុន</b>				
<b>បំណុល</b>				
ប្រាក់បញ្ញើពីគ្រឹះស្ថានធនាគារ និងហិរញ្ញវត្ថុផ្សេងៗ	36,145,217	146,207,403	55,092,001	224,499,904
ប្រាក់បញ្ញើពីអតិថិជន	2,025,219,101	8,192,011,264	1,733,440,925	7,063,771,769
ប្រាក់កម្ចី	789,373,435	3,193,015,545	724,296,717	2,951,509,122
មូលបត្របំណុលត្រូវសង	30,251,674	122,368,021	-	-
អនុបំណុល	112,450,970	454,864,174	75,910,811	309,336,555
បំណុលភតិសន្យា	14,424,818	58,348,389	13,172,728	53,678,867
បំណុលពន្ធលើប្រាក់ចំណូល	24,076,695	97,390,231	23,414,889	95,415,673
សំវិធានធនលើអត្ថប្រយោជន៍				
បុគ្គលិក	435,375	1,761,092	74,562	303,840
បំណុលផ្សេងៗ	65,111,136	263,374,544	63,119,300	257,211,148
<b>បំណុលសរុប</b>	<b>3,097,488,421</b>	<b>12,529,340,663</b>	<b>2,688,521,933</b>	<b>10,955,726,878</b>
<b>មូលធនម្ចាស់ភាគហ៊ុន</b>				
ដើមទុន	230,000,000	920,000,000	230,000,000	920,000,000
ប្រាក់ចំណេញរក្សាទុក	283,760,335	1,157,926,306	172,806,881	705,569,074
ទុនបម្រុង	3,151,952	12,773,175	3,093,332	12,534,181
ទុនបម្រុងបច្ចុប្បន្ន	1,925,837	7,748,914	4,108,924	16,649,360
លម្អៀងពីបង្កការប្រែសម្រួលរូបិយប័ណ្ណ	-	251,817	-	16,034,618
<b>មូលធនម្ចាស់ភាគហ៊ុនសរុប</b>	<b>518,838,124</b>	<b>2,098,700,212</b>	<b>410,009,137</b>	<b>1,670,787,233</b>
<b>បំណុល និងមូលធនម្ចាស់ភាគហ៊ុនសរុប</b>	<b>3,616,326,545</b>	<b>14,628,040,875</b>	<b>3,098,531,070</b>	<b>12,626,514,111</b>

# » របាយការណ៍លទ្ធផលពេញលេញ

សម្រាប់ការិយបរិច្ឆេទបញ្ចប់ ថ្ងៃទី 31 ខែធ្នូ ឆ្នាំ 2020

	សម្រាប់ការិយបរិច្ឆេទបញ្ចប់ ថ្ងៃទី31 ខែធ្នូ ឆ្នាំ2020		សម្រាប់ការិយបរិច្ឆេទបញ្ចប់ ថ្ងៃទី31 ខែធ្នូ ឆ្នាំ2019	
	ដុល្លារអាមេរិក	សមមូលពាន់រៀល	ដុល្លារអាមេរិក	សមមូលពាន់រៀល
ចំណូលពីការប្រាក់	430,325,525	1,754,665,831	356,255,368	1,443,546,752
ចំណាយការប្រាក់	(198,398,688)	(809,054,635)	(164,562,125)	(666,805,731)
<b>ចំណូលពីការប្រាក់សុទ្ធ</b>	<b>231,926,837</b>	<b>945,611,196</b>	<b>191,693,243</b>	<b>776,741,021</b>
ចំណូលពីកម្រៃជើងសារ	6,877,558	28,044,684	18,246,102	73,933,206
ចំណាយកម្រៃជើងសារ	(163,152)	(666,270)	(3,472,222)	(14,069,445)
<b>ចំណូលពីកម្រៃជើងសារសុទ្ធ</b>	<b>6,714,406</b>	<b>27,378,414</b>	<b>14,773,880</b>	<b>59,863,761</b>
ចំណូលផ្សេងៗ	9,005,549	36,720,443	11,694,033	47,384,220
ចំណូលវិភាគទាន	996,785	4,064,307	-	-
ចំណេញ(ខាត) ពីការប្តូររូបិយប័ណ្ណសុទ្ធ	514,961	2,102,574	(516,353)	(2,092,260)
<b>ចំណូលផ្សេងៗសរុប</b>	<b>10,517,295</b>	<b>42,887,324</b>	<b>11,177,680</b>	<b>45,291,960</b>
<b>ចំណូលសរុបពីការប្រាក់</b>				
កម្រៃជើងសារ និងចំណូលផ្សេងៗ	249,158,538	1,015,876,934	217,644,803	881,896,742
ចំណាយលើបុគ្គលិក	(67,850,856)	(276,712,333)	(60,094,764)	(243,503,984)
សំវិធានធនលើការខាតបង់ឥណទានរំពឹងទុក ("ECLs")	(23,411,178)	(95,620,177)	(9,298,198)	(37,676,298)
ចំណាយទូទៅ និងរដ្ឋបាល	(15,984,672)	(65,178,207)	(12,678,674)	(51,373,987)
ចំណាយរំលស់	(6,570,058)	(26,791,531)	(6,125,829)	(24,821,859)
<b>ប្រាក់ចំណេញមុនបង់ពន្ធ</b>	<b>135,341,774</b>	<b>551,574,686</b>	<b>129,447,338</b>	<b>524,520,614</b>
ចំណាយពន្ធលើប្រាក់ចំណូល	(26,512,787)	(108,057,578)	(25,942,020)	(105,117,065)
<b>ប្រាក់ចំណេញសុទ្ធក្នុងការិយបរិច្ឆេទ</b>	<b>108,828,987</b>	<b>443,517,108</b>	<b>103,505,318</b>	<b>419,403,549</b>
ធាតុនៃ(ខាត) ចំណេញផ្សេងៗ លម្អៀងពីបង្កការប្រែសម្រួលរូបិយប័ណ្ណ	-	(15,782,801)	-	19,828,416
<b>ប្រាក់ចំណេញពេញលេញសរុប</b>	<b>108,828,987</b>	<b>427,734,307</b>	<b>103,505,318</b>	<b>439,231,965</b>

# » របាយការណ៍បម្រែបម្រួលមូលធន

សម្រាប់ការិយបរិច្ឆេទបញ្ចប់ ថ្ងៃទី 31 ខែធ្នូ ឆ្នាំ 2020

	ប្រាក់ចំណេញ		ទុនបម្រុង	លម្អៀងបង្កពី លម្អៀងពីការប្រែ		សរុប
	ដើមទុន	រក្សាទុក		ទុនបម្រុង	សម្រួលរូបិយ	
	ដុល្លារអាមេរិក	ដុល្លារអាមេរិក		ដុល្លារអាមេរិក	ដុល្លារអាមេរិក	
សមតុល្យនាថ្ងៃទី1 ខែមករា ឆ្នាំ2020	230,000,000	172,806,881	3,093,332	4,108,924	16,034,618	410,009,137
ប្រាក់ចំណេញក្នុងការិយបរិច្ឆេទ	-	108,828,987	-	-	-	108,828,987
ផ្ទេរពីទុនបម្រុងបទប្បញ្ញត្តិទៅប្រាក់ចំណេញរក្សាទុក	-	2,183,087	-	(2,183,087)	-	-
ផ្ទេរពីប្រាក់ចំណេញរក្សាទុកទៅទុនបម្រុង	-	(58,620)	58,620	-	-	-
លម្អៀងពីលម្អៀងពីការប្រែសម្រួលរូបិយប័ណ្ណ	-	-	-	-	(15,782,801)	-
<b>សមតុល្យនាថ្ងៃទី31 ខែធ្នូ ឆ្នាំ2020</b>	<b>230,000,000</b>	<b>283,760,335</b>	<b>3,151,952</b>	<b>1,925,837</b>	<b>-</b>	<b>518,838,124</b>
<b>សមមូលពាន់រៀល</b>	<b>920,000,000</b>	<b>1,157,926,306</b>	<b>12,773,175</b>	<b>7,748,914</b>	<b>251,817</b>	<b>2,098,700,212</b>
សមតុល្យនាថ្ងៃទី1 ខែមករា ឆ្នាំ2019	110,000,000	193,228,719	2,976,091	299,009	(3,793,798)	306,503,819
ប្រាក់ចំណេញក្នុងការិយបរិច្ឆេទ	-	103,505,318	-	-	-	103,505,318
ការធ្វើមូលធននីយកម្ម នៃប្រាក់ចំណេញរក្សាទុក	120,000,000	(120,000,000)	-	-	-	-
ផ្ទេរពីប្រាក់ចំណេញរក្សាទុកទៅទុនបម្រុងបទប្បញ្ញត្តិ	-	(3,809,915)	-	3,809,915	-	-
ផ្ទេរពីប្រាក់ចំណេញរក្សាទុកទៅទុនបម្រុង	-	(117,241)	117,241	-	-	-
លម្អៀងពីលម្អៀងពីការប្រែសម្រួលរូបិយប័ណ្ណ	-	-	-	-	19,828,416	-
<b>សមតុល្យនាថ្ងៃទី31 ខែធ្នូ ឆ្នាំ2019</b>	<b>230,000,000</b>	<b>172,806,881</b>	<b>3,093,332</b>	<b>4,108,924</b>	<b>-</b>	<b>410,009,137</b>
<b>សមមូលពាន់រៀល</b>	<b>920,000,000</b>	<b>705,569,074</b>	<b>12,534,181</b>	<b>16,649,360</b>	<b>16,034,618</b>	<b>1,670,787,233</b>



# » របាយការណ៍លំហូរសាច់ប្រាក់

សម្រាប់ការិយបរិច្ឆេទបញ្ចប់ ថ្ងៃទី 31 ខែធ្នូ ឆ្នាំ 2020

	សម្រាប់ការិយបរិច្ឆេទបញ្ចប់ ថ្ងៃទី31 ខែធ្នូ ឆ្នាំ2020		សម្រាប់ការិយបរិច្ឆេទបញ្ចប់ ថ្ងៃទី31 ខែធ្នូ ឆ្នាំ2019	
	ដុល្លារអាមេរិក	សមមូលពាន់រៀល	ដុល្លារអាមេរិក	សមមូលពាន់រៀល
<b>សកម្មភាពប្រតិបត្តិការ</b>				
សាច់ប្រាក់សុទ្ធប្រើប្រាស់ក្នុង បានមកពី សកម្មភាពប្រតិបត្តិការ	(145,652,708)	(566,934,502)	35,648,497	144,447,711
<b>សកម្មភាពវិនិយោគ</b>				
ការទិញ:				
ទ្រព្យ និងបរិក្ខារ	(2,963,009)	(12,121,830)	(2,126,449)	(8,665,280)
ទ្រព្យសកម្មអរូបី	(474,334)	(1,941,210)	(231,703)	(944,190)
ការវិនិយោគលើមូលបត្រអាចជួញដូរបាន	148,888	602,252	148,160	603,752
សាច់ប្រាក់ពីការលក់ទ្រព្យ និងបរិក្ខារ	10,890	44,050	82,114	334,615
<b>សាច់ប្រាក់សុទ្ធប្រើក្នុងសកម្មភាព វិនិយោគ</b>	<b>(3,277,565)</b>	<b>(13,416,738)</b>	<b>(2,127,878)</b>	<b>(8,671,103)</b>
<b>សកម្មភាពហិរញ្ញប្បទាន</b>				
សាច់ប្រាក់បានពី:				
កម្ចី	422,767,803	1,710,095,763	309,065,842	1,252,334,792
អនុបំណុល	50,000,000	202,250,000	20,000,000	81,040,000
មូលបត្របំណុលត្រូវសង	31,176,471	127,200,000	-	-
ការទូទាត់នៃ:				
ប្រាក់កម្ចី	(353,817,494)	(1,431,191,763)	(208,937,445)	(846,614,527)
អនុបំណុល	(12,000,000)	(48,540,000)	(13,333,333)	(54,026,665)
បំណុលភតិសន្យា	(3,749,156)	(15,165,336)	(3,301,323)	(13,376,961)
<b>សាច់ប្រាក់សុទ្ធបានមកពីសកម្មភាព ហិរញ្ញប្បទាន</b>	<b>134,377,624</b>	<b>544,648,664</b>	<b>103,493,741</b>	<b>419,356,639</b>
ការថយចុះ (កើនឡើង) សុទ្ធនៃសាច់ ប្រាក់ និងសាច់ប្រាក់សមមូល	(14,552,649)	(35,702,576)	137,014,360	555,133,247
សាច់ប្រាក់ និងសាច់ប្រាក់សមមូល នៅ ដើមគ្រា	430,322,406	1,753,563,804	290,922,079	1,168,924,914
លម្អៀងពីលម្អៀងពីការប្រែសម្រួល រូបិយប័ណ្ណ	1,296,030	(30,830,120)	2,385,967	29,505,643
<b>សាច់ប្រាក់ និងសាច់ប្រាក់សមមូល នាចុងការិយបរិច្ឆេទ</b>	<b>417,065,787</b>	<b>1,687,031,108</b>	<b>430,322,406</b>	<b>1,753,563,804</b>
<b>ប្រតិបត្តិការ លំហូរសាច់ប្រាក់ពីការប្រាក់</b>				
ការប្រាក់បានទទួល	423,628,797	1,728,163,610	352,643,149	1,427,919,374
ការប្រាក់បានបង់	198,929,098	812,933,182	148,185,245	601,495,583

**ប្រាសាក់ ទទួលបានលិខិតថ្លែងអំណរគុណ និងកោតសរសើរពី  
សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន នាយករដ្ឋមន្ត្រី  
នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ចំពោះការបំពេញភារកិច្ច  
បង់ពន្ធជារជូនរដ្ឋ**



**សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន  
នាយករដ្ឋមន្ត្រី នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**

**ជូនចំពោះ**

**លោក-លោកស្រីនាយក**

**គ្រឹះស្ថានមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុ ប្រាសាក់ ម.ក "ប្រាសាក់ អិមអេសអេស ម.ក"**

**PRASAC MICROFINANCE INSTITUTION PLC. "PRASAC MFI PLC."**

**លេខអត្តសញ្ញាណកម្មសារពើពន្ធ L001-100046908**

ខ្ញុំសូមថ្លែងអំណរគុណ និងកោតសរសើរដោយស្មោះចំពោះ លោក-លោកស្រីនាយកគ្រឹះស្ថាន ដែលបានចូលរួមចំណែកក្នុងការបំពេញភារកិច្ចបង់ពន្ធជារផ្ទៃក្នុងជូនរដ្ឋ ជាសហគ្រាសដែលបានបង់ពន្ធច្រើនជាងគេលំដាប់ទី ២ ក្នុងចំណោមអ្នកបង់ពន្ធទាំងអស់ក្នុងឆ្នាំ២០២០។

ការបំពេញភារកិច្ចបង់ពន្ធរបស់សហគ្រាសលោក-លោកស្រី គឺជាការចូលរួមចំណែកដែលមិនអាចខ្វះបានពីវិស័យឯកជនដែលជាដៃគូដ៏សំខាន់របស់រដ្ឋ និងជាកម្លាំងចលកសម្រាប់ការអភិវឌ្ឍនិងរីកលូតលាស់នៃសេដ្ឋកិច្ចជាតិ។

សូមជូនពរលោក-លោកស្រីនាយក ថ្នាក់ដឹកនាំគ្រប់លំដាប់ថ្នាក់និងបុគ្គលិកទាំងអស់ទទួលបានជោគជ័យរាល់កិច្ចអាជីវកម្ម និងសមប្រកបដោយពុទ្ធពរទាំងបួនប្រការគឺ អាយុ វណ្ណៈ សុខៈ និងពលៈ កុំបីឃ្លៀងឃ្លាតឡើយ។

ថ្ងៃអង្គារ ៦ កើត ខែមាឃ ឆ្នាំជូត ទោស័ក ព.ស. ២៥៦៤  
រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី១៩ ខែមករា ឆ្នាំ២០២១



**ហ៊ុន សែន**

